

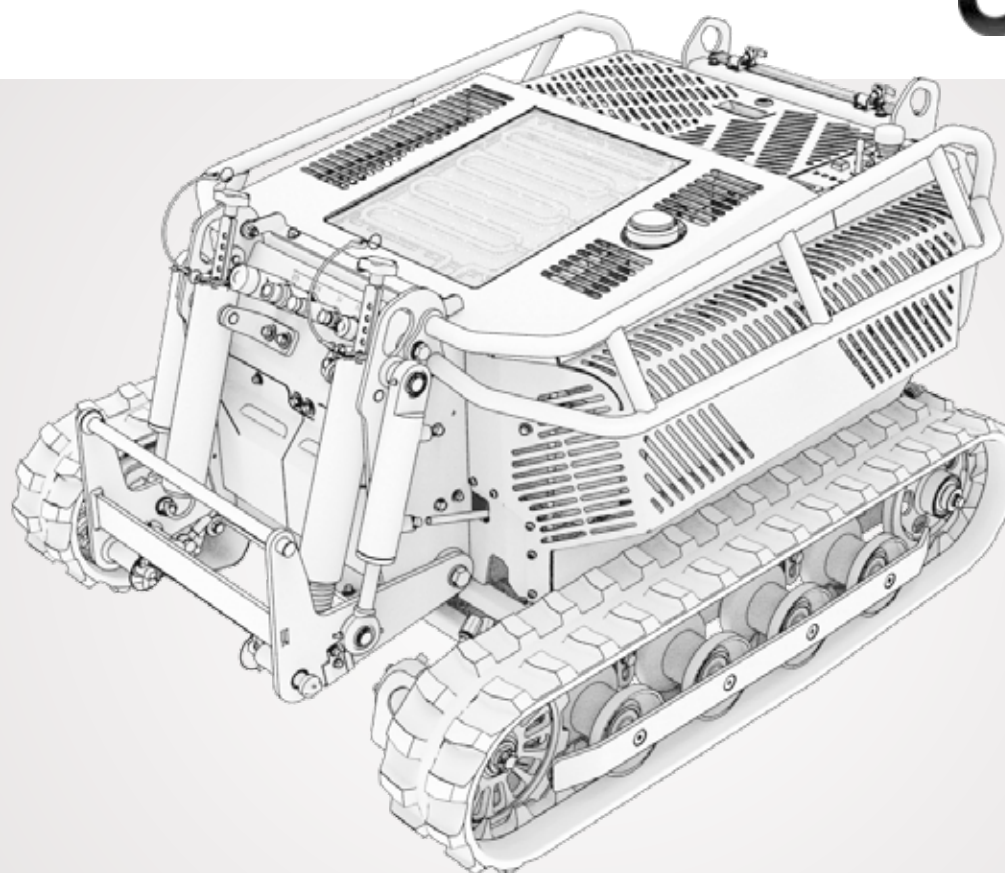


ENERGREEN®

Macchine Professionali



*Robo***MINI**



**CATALOGO RICAMBI • SPARE PARTS CATALOGUE • CATALOGUE DE PIECES DETACHEES
ERSATZTEILKATALOG • CATALOGO DEL LAS PIEZAS DE RECAMBIO**

CODICE MANUALE • MANUAL CODE • CODE MANUEL • HANDBUCHCODE • CÓDIGO DEL MANUAL: **EITMR85003**REVISIONE N° • REVISION N° • REVISIONE N° • REVISION NR. • REVISIÓN N°: **03**INDICE DI MODIFICA • MODIFICATION INDEX • INDEX DE MODIFICATION • ÄNDERUNGSINDEX • ÍNDICE DE MODIFICACIÓN **0**MODELLO • MODEL • MODELE • MODELL • MODELO: **RoboMINI**EDIZIONE • EDITION • EDITION • AUSGABE • EDICIÓN: **10/2020**VALIDO DA MATRICOLA • VALID FROM SERIAL NO. • VALABLE A PARTIR DU N° DE SERIE
• GÜLTIG AB SERIENNUMMER • VÁLIDO DE LA MATRÍCULA: **RMINI092000049****PREMESSA**

Gentile cliente,
Abbiamo il piacere di consegnarLe il presente catalogo ricambi al fine di consentirLe un uso ottimale del nostro prodotto per una miglior riuscita del Suo lavoro.

Il presente catalogo è stato preparato dalla ENERGREEN esclusivamente per l'uso da parte dei propri clienti.

Esso costituisce, alla data di edizione, la documentazione più aggiornata relativa all'uso del prodotto.

L'uso del presente catalogo avviene sotto la completa responsabilità dell'utente.

ENERGREEN si riserva il diritto di apportare modifiche al prodotto descritto in questo catalogo in qualsiasi momento e senza preavviso.

Tutti i diritti di produzione sono riservati alla ENERGREEN.

INTRODUCTION

Dear Customer,
We are pleased to provide you with this catalogue in order to allow you to use our product correctly and obtain the best results with your work.

ENERGREEN has prepared this catalogue only for the use of its customers.

This catalogue is the most updated documentation concerning the use of the product to the issue date.

This catalogue is used under the complete responsibility of the user.

ENERGREEN reserves the right to make modifications to the product described in this catalogue at any moment, without notice.

All rights reserved by ENERGREEN.

AVANT-PROPOS

Cher Client,
nous avons le plaisir de vous remettre ce catalogue des pièces de rechange afin que vous puissiez utiliser votre machine de façon optimale pour mieux réussir votre travail.

Ce catalogue a été rédigé par la société ENERGREEN exclusivement pour être utilisé par ses clients.

À la date de son émission, le catalogue est le document le plus actualisé concernant l'utilisation du produit.

L'utilisation du catalogue se fait sous la seule responsabilité de l'utilisateur.

La société ENERGREEN se réserve le droit d'apporter des modifications au produit décrit dans ce catalogue à tout moment et sans préavis.

Tous les droits de production sont réservés.

EINLEITUNG

Sehr geehrte Kunden,
mit Freude überreichen wir Ihnen den vorliegenden Ersatzteilkatalog, damit Sie unser Produkt ohne Probleme einsetzen und mit ihm beste Arbeit leisten können.

Dieser Katalog wurde von ENERGREEN speziell für die Verwendung durch die eigenen Kunden erstellt.

Zum Erscheinungsdatum stellt er die aktuellste Dokumentation zum Gebrauch des Produkts dar.

Die Verwendung des Katalogs erfolgt unter alleiniger Verantwortung des Benutzers.

ENERGREEN behält sich das Recht vor, jederzeit und ohne Vorankündigung Veränderungen am im vorliegenden Katalog beschriebenen Produkt vorzunehmen.

Alle Produktionsrechte liegen bei ENERGREEN.

PREMISA

Estimado cliente,
tenemos el placer de entregarle el presente catálogo de repuestos con el fin de permitirle un óptimo uso de nuestro producto para un mejor resultado de su trabajo.

El presente catálogo ha sido preparado por ENERGREEN exclusivamente para su uso por partes de sus propios clientes.

Este constituye, a la fecha de edición, la documentación más actualizada relativa al uso del producto.

El uso del presente catálogo se lleva a cabo bajo la completa responsabilidad del cliente.

ENERGREEN se reserva el derecho a aportar modificaciones al producto descrito en este manual en cualquier momento y sin aviso previo.

Todos los derechos de producción están reservados a ENERGREEN.

COME CONSULTARE IL CATALOGO • HOW TO CONSULT THE CATALOGUE • COMMENT LIRE LE CATALOGUE VERWENDUNG DES KATALOGS • CÓMO CONSULTAR EL CATÁLOGO

1 CONSULTARE L'INDICE PER VISUALIZZARE LE TAVOLE IN CUI E' SUDDIVISO IL CATALOGO RICAMBI. SELEZIONARE LA TAVOLA ILLUSTRATA DESIDERATA (FIGURA 1).

PLEASE SEE THE INDEX WHICH SHOWS THE TABLES OF THE SPARE PARTS LIST. SELECT THE REQUIRED ILLUSTRATED TABLE (FIGURE 1).

CONSULTER L'INDEX POUR LES TABLEAUX QUI COMPOSENT LE CATALOGUE DES PIECES DE RECHANGE. SELECTIONNER LE TABLEAU ILLUSTRE SOUHAITE (FIGURE 1).

DEM INHALTSVERZEICHNIS SIND DIE TABELLEN ZU ENTNEHMEN, IN DIE DER ERSATZTEILKATALOG UNTERTEILT IST. DIE GEWÜNSCHTE ILLUSTRIERTE TABELLE WÄHLEN (ABBILDUNG 1).

CONSULTAR EL ÍNDICE PARA VISUALIZAR LAS TABLAS EN EL QUE ESTÁ DIVIDO EL CATÁLOGO DE REPUESTOS. SELECCIONAR LA TABLA ILUSTRADA DESEADA (FIGURA 1).

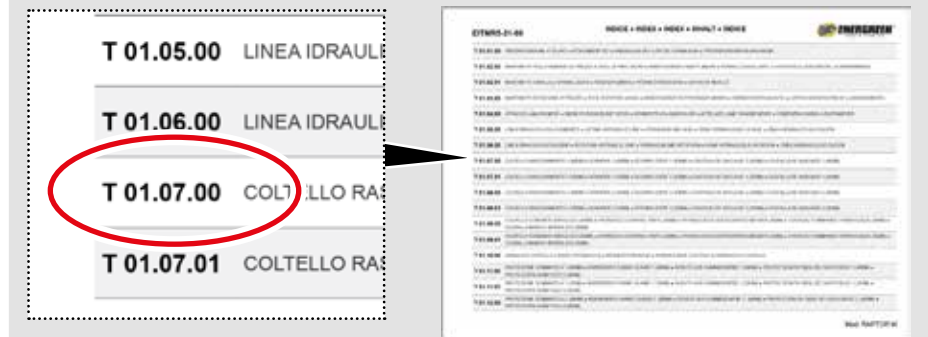


FIGURA 1 - FIGURE 1 - FIGURE 1 - ABBILDUNG 1 - FIGURA 1

2 CERCARE NELLA TAVOLA SELEZIONATA IL PARTICOLARE E IL RELATIVO NUMERO DI RIFERIMENTO (FIGURA 2).

PLEASE SEARCH THE DETAIL AND THE REFERENCE NUMBER IN THE SELECTED TABLE (FIGURE 2).

RECHERCHER LE DETAIL ET SON NUMERO DE REFERENCE DANS LE TABLEAU SELECTIONNE (FIGURE 2).

IN DER GEWÄHLTEN TABELLE DAS TEIL UND DIE ENTSPRECHENDE BEZUGSNUMMER SUCHEN (ABBILDUNG 2).

BUSCAR EN LA TABLA SELECCIONADA LA PIEZA Y EL NÚMERO DE REFERENCIA CORRESPONDIENTE (FIGURA 2).

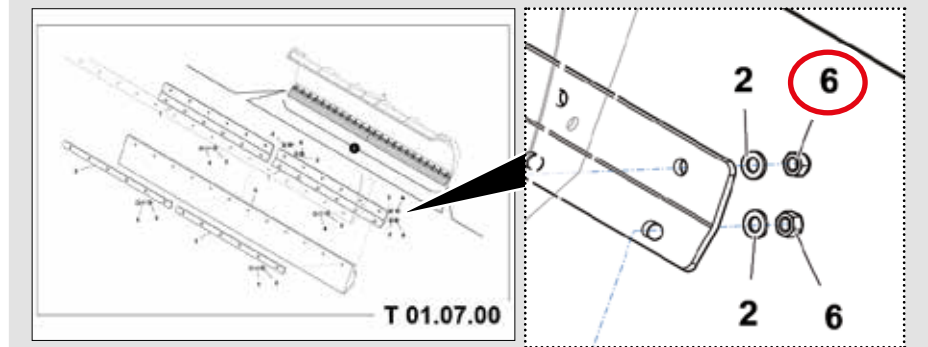


FIGURA 2 - FIGURE 2 - FIGURE 2 - ABBILDUNG 2 - FIGURA 2

3 NELLA PARTE ANAGRAFICA DELLA TAVOLA, DAL NUMERO DI RIFERIMENTO DEL PARTICOLARE SI RISALE AL NUMERO DI CODICE O AL NOME DEL PARTICOLARE (FIGURA 3).

THE REFERENCE NUMBER OF THE ITEM ALLOWS YOU TO IDENTIFY THE PART CODE OR NAME (FIGURE 3).

DANS LE TABLEAU, LE NUMERO DE REFERENCE DU DETAIL PERMET DE REMONTER AU CODE ET AU NOM DU DETAIL (FIGURE 3).

IM STAMMDATENTEIL DER TABELLE KANN ÜBER DIE BEZUGSNUMMER DES TEILS ZUR BESTELLNUMMER ODER DER BEZEICHNUNG GELANGT WERDEN (ABBILDUNG 3).

EN LA PARTE DEL REGISTRO DE LA TABLA, DESDE EL NÚMERO DE REFERENCIA DE LA PIEZA SE VUELVE A SUBIR AL NÚMERO DE CÓDIGO O AL NOMBRE DE LA PIEZA (FIGURA 3).

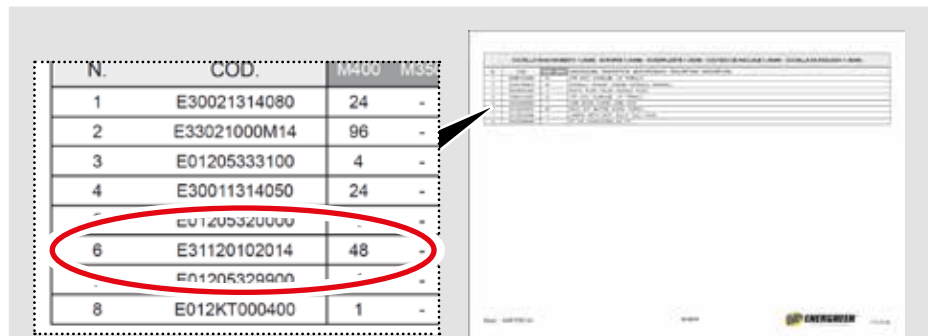


FIGURA 3 - FIGURE 3 - FIGURE 3 - ABBILDUNG 3 - FIGURA 3

COME ORDINARE LE PARTI DI RICAMBIO • HOW TO ORDER SPARE PARTS • COMMENT COMMANDER LES PIECES DE RECHANGE ERSATZTEILBESTELLUNG • CÓMO PEDIR LAS PIEZAS DE REPUESTO

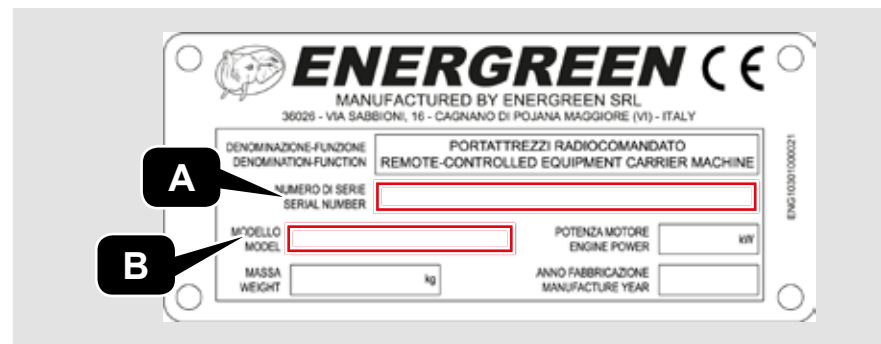
4 INDICARE SEMPRE: Numero di serie (A) - Modello (B) - Codice Manuale (EITMR85003)

PLEASE ALWAYS SPECIFY: Serial number (A) - Model (B) - Manual Code (EITMR85003)

VEUILLEZ TOUJOURS INDIQUER: Numero de serie (A) - Modele (B) - Code du Manuel (EITMR85003)

IMMER ANZUGEBEN SIND: Seriennummer (A) - Modell (B) - Handbuchcode (EITMR85003)

INDICAR SIEMPRE: Número de serie (A) - Modelo (B) - Código del manual (EITMR85003)



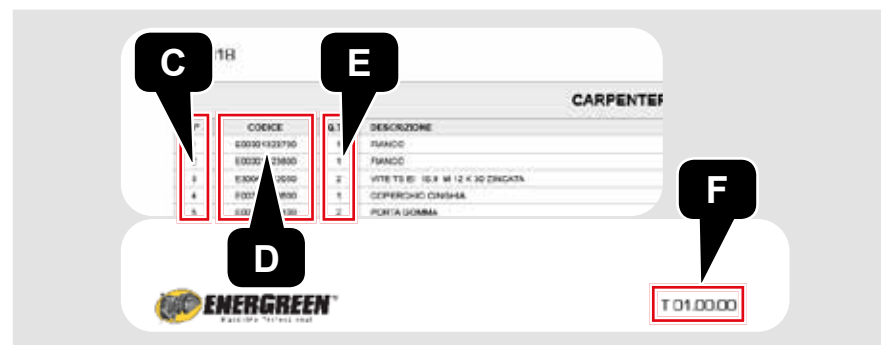
5 PER OGNI PARTE RICHIESTA INDICARE: Numero di riferimento (C); Numero di codice (D); Quantità (E); Numero Tavola (F).

REQUIRED PART, PLEASE SPECIFY: Reference number (C); Code Number (D); Quantity (E); Table number (F);

POUR CHAQUE PIECE COMMANDEE, VEUILLEZ INDIQUER: Numero de reference (C); Code (D); Quantité (E); Numero Tableau (F);

FÜR JEDES BESTELLTE ERSATZTEIL SIND ANZUGEBEN: Bezugsnummer (C); Bestellnummer (D); Menge (E); Tabellennummer (F);

PARA CADA PARTE REQUERIDA INDICAR: Número de referencia (C); Número de código (D); Cantidad (E); Número de tabla (F);



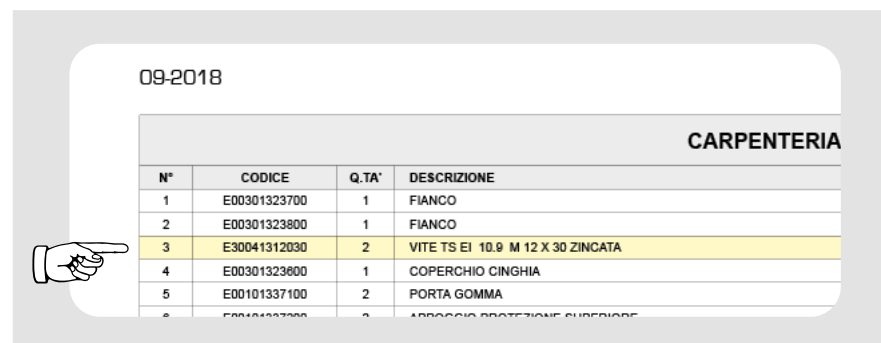
6 I RICAMBI CONSIGLIATI SONO EVIDENZIATI DA UNA RIGA DI COLOR GIALLO

THE RECOMMENDED SPARE PARTS ARE HIGHLIGHTED IN YELLOW

LES PIÈCES DÉTACHÉES RECOMMANDÉES SONT SURLIGNÉES EN JAUNE

DIE EMPFOHLENEN ERSATZTEILE SIND GELB MARKIERT

LAS PIEZAS DE REPUESTO RECOMENDADAS ESTÁN MARCADOS DE COLOR AMARILLO



Per richieste di ricambi contattare: parts@energgreen.it

INDICE • INDEX • INDEX • INHALT • ÍNDICE

T 01.00.00	TELAIO • FRAME • CHÂSSIS • RAHMEN • BASTIDOR
T 01.01.00	PROTEZIONE INTERNA • GUARD • PROTECTION • SCHUTZ • PROTECCIÓN
T 02.00.00	CARRO SINISTRO • LEFT CARRIAGE • CHARIOT GAUCHE • LINKER WAGEN • CARRO IZQUIERDO
T 02.01.00	CARRO DESTRO • RIGHT CARRIAGE • CHARIOT DROIT • RECHTER WAGEN • CARRO DERECHO
T 03.00.00	RUOTA FOLLE • WHEEL • ROUE • REIFEN • RUEDA
T 03.01.00	RULLO • ROLLER • ROULEAU • WALZE • RODILLO
T 04.00.00	BARRA DBARRA DI TORSIONE • TORSION BAR • BARRE DE TORSION • TORSIONSALKEN • BARRA DE TORSIÓN
T 05.00.00	SERBATOIO OLIO IDRAULICO • HYDRAULIC OIL TANK • RÉSERVOIR D'HUILE HYDRAULIQUE • HYDRAULIKÖLTANK • DEPÓSITO DEL ACEITE HIDRÁULICO
T 06.00.00	SERBATOIO CARBURANTE • TANK • RÉSERVOIR • TANK • DEPÓSITO
T 07.00.00	SOLLEVATORE • LIFTER • ÉLÉVATEUR • KRAFTHEBER • ELEVADOR
T 07.01.00	SOSPENSIONE SOLLEVATORE • LIFTER SUSPENSION • SUSPENSION DISPOSITIF DE LEVAGE • FEDERUNG KRAFTHEBER VORNE / HINTEN • SUSPENSIÓN ELEVADOR
T 08.00.00	COFANO SINISTRO • LEFT BONNET • CAPOT GAUCHE • LINKE HAUBE • CAPÓ IZQUIERDO
T 09.00.00	COFANO DESTRO • BONNET • CAPOT • HAUBE • CAPÓ
T 10.00.00	COFANO SUPERIORE • UPPER BONNET • CAPOT SUPÉRIEUR • OBERE HAUBE • CAPÓ SUPERIOR
T 11.00.00	COFANO E GRIGLIA POSTERIORE • BONNET • CAPOT • HAUBE • CAPÓ
T 12.00.00	RICAMBI MOTORE • ENGINE PARTS • PIÈCES DE RECHANGE MOTEUR • ERSATZTEILE MOTOR • REPUESTOS MOTOR

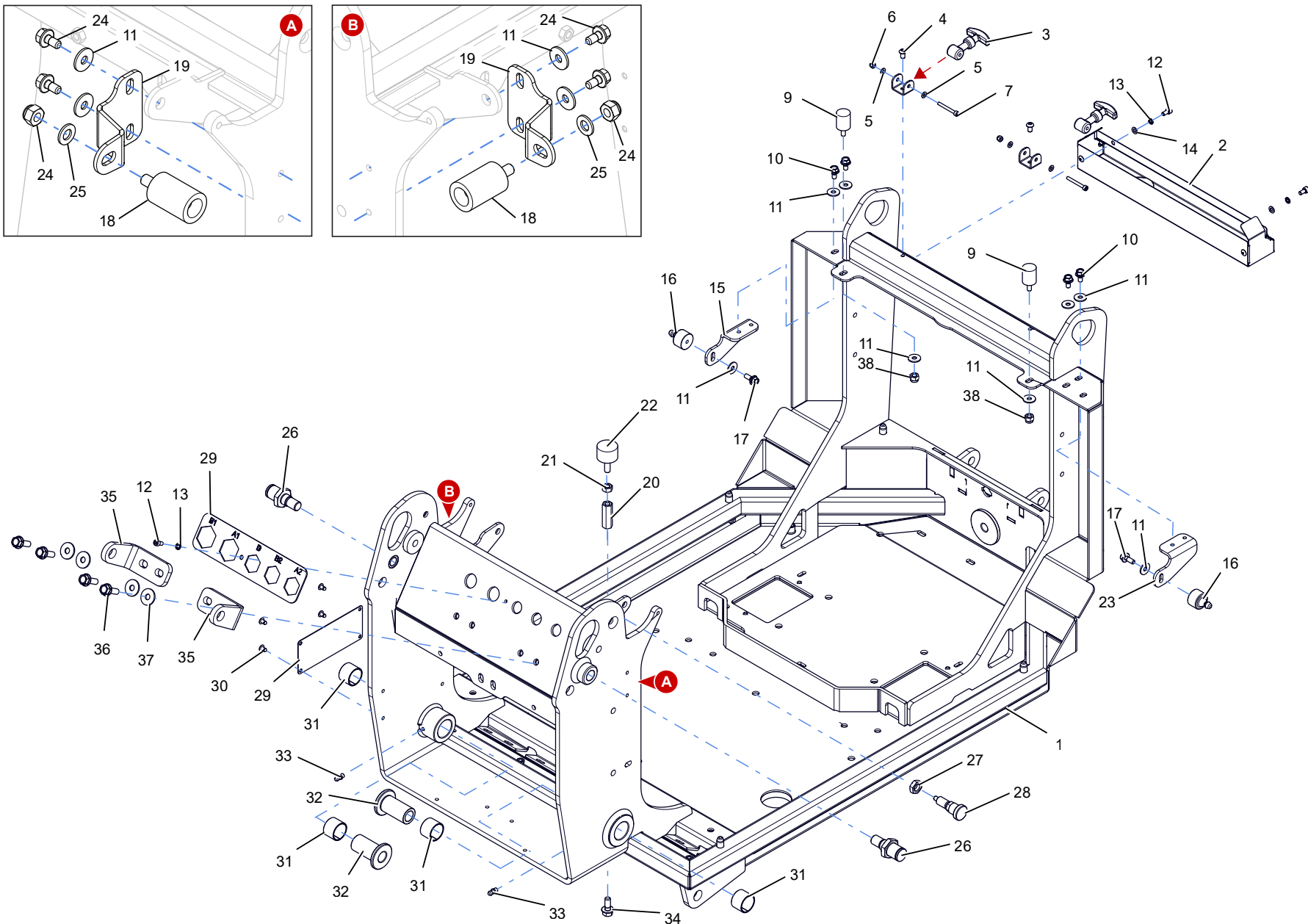
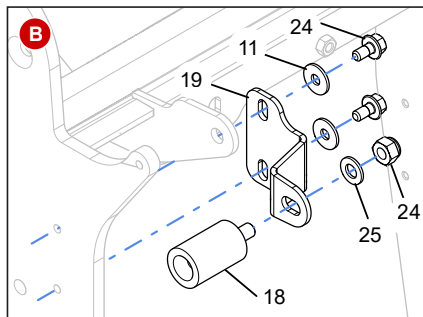
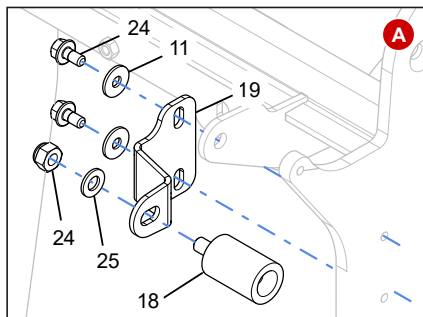
INDICE • INDEX • INDEX • INHALT • ÍNDICE

T 12.01.00	SISTEMA DI SCARICO • EXHAUST SYSTEM • SYSTÈME DE VIDANGE • ABGASSYSTEM • SISTEMA DE DESCARGA
T 12.02.00	CIRCUITO OLIO MOTORE • ENGINE OIL CIRCUIT • CIRCUIT HUILE MOTEUR • MOTORÖLKREISLAUF • CIRCUITO ACEITE MOTOR
T 12.03.00	CIRCUITO CARBURANTE • FUEL CIRCUIT • CIRCUIT CARBURANT • KRAFTSTOFFKREISLAUF • CIRCUITO CARBURANTE
T 12.04.00	FILTRO ARIA • AIR FILTER • FILTRE À AIR • LUFTFILTER • FILTRO AIRE
T 13.00.00	GRUPPO POMPE • PUMP ASSEMBLY • GROUPE POMPES • PUMPENGRUPPE • GRUPO BOMBAS
T 14.00.00	RADIATORE • RADIATOR • RADIATEUR • KÜHLER • RADIADOR
T 15.00.00	SCATOLA RELÈ • RELAY BOX • BOÎTE À RELAIS • RELAIKASTEN • CAJA DE RELÉS
T 15.01.00	BATTERIA • CHARGER • BATTERIE • BATTERIE • BATERÍA
T 15.02.00	RICEVITORE • RECEIVER • UNITÉ RÉCEPTRICE • EMPFÄNGER • RECEPTOR
T 15.03.00	QUADRO COMANDI • CONTROL PANEL • TABLEAU DE COMMANDE • STEUERPULT • CUADRO DE MANDOS
T 16.00.00	ROLLBAR • ROLLBAR • ROLL-BAR • ROLLBAR • JAULA DE SEGURIDAD
T 17.00.00	IMPIANTO IDRAULICO ASPIRAZIONE / SCARICO POMPE • PUMP INTAKE / DISCHARGE HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE ASPIRATION / VIDANGE POMPES • HYDRAULIKSYSTEM ANSAUGUNG UND AUSLAUF DER PUMPEN • INSTALACIÓN HIDRÁULICA ASPIRACIÓN / DESCARGA BOMBAS
T 17.01.00	IMPIANTO IDRAULICO TRASLAZIONE • TRANSLATION HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE DÉPLACEMENT • HYDRAULIKSYSTEM DER VERSETZUNG • INSTALACIÓN HIDRÁULICA TRASLACIÓN
T 17.02.00	IMPIANTO IDRAULICO SOLLEVATORE • LIFTER HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE DISPOSITIF DE LEVAGE • HYDRAULIKSYSTEM KRAFTHEBER VORNE / HINTEN • INSTALACIÓN HIDRÁULICA ELEVADOR
T 17.03.00	IMPIANTO IDRAULICO SERVIZI • SERVICES HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE SERVICES • HYDRAULIKSYSTEM AUSSTATTUNG • INSTALACIÓN HIDRÁULICA SERVICIOS
T 17.03.01	IMPIANTO IDRAULICO SERVIZI • SERVICES HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE SERVICES • HYDRAULIKSYSTEM AUSSTATTUNG • INSTALACIÓN HIDRÁULICA SERVICIOS

INDICE • INDEX • INDEX • INHALT • ÍNDICE**T 18.00.00** DECALCOMANIE • DECALS • DÉCALCOMANIES • ABZIEHBILDER • CALCOMANÍA**T 18.01.00** DECALCOMANIE • DECALS • DÉCALCOMANIES • ABZIEHBILDER • CALCOMANÍA**T 18.02.00** DECALCOMANIE • DECALS • DÉCALCOMANIES • ABZIEHBILDER • CALCOMANÍA

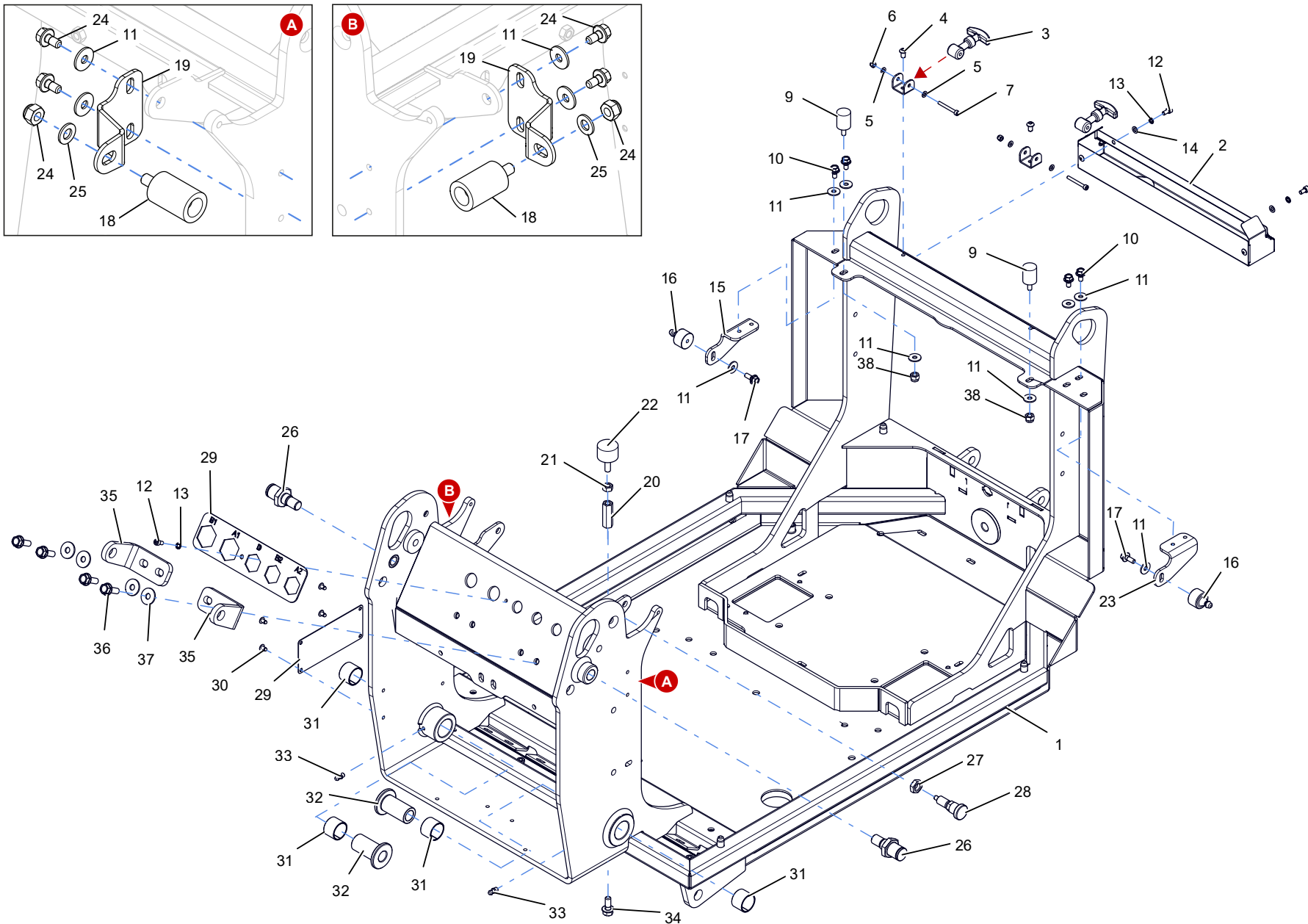
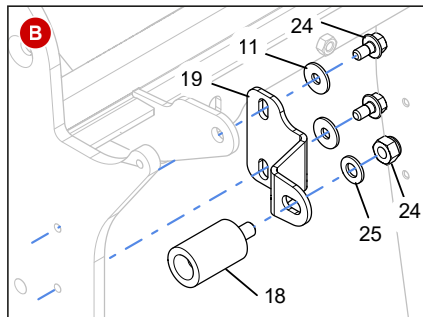
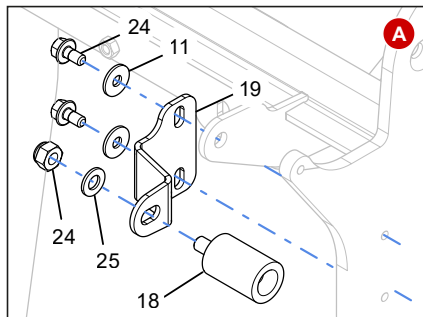
Questa pagina è bianca per esigenza d'impostazione di catalogo
This page has been left blank for reasons of clarity
Diese weisse seite ist fur unsere katalogeintragungen bestimmt
On a laisse cette page en blanc pour de raisons de clarte
Se ha dejado en blanco esta pagina por razones de claridad

TELAIO • FRAME • CHÂSSIS • RAHMEN • BASTIDOR



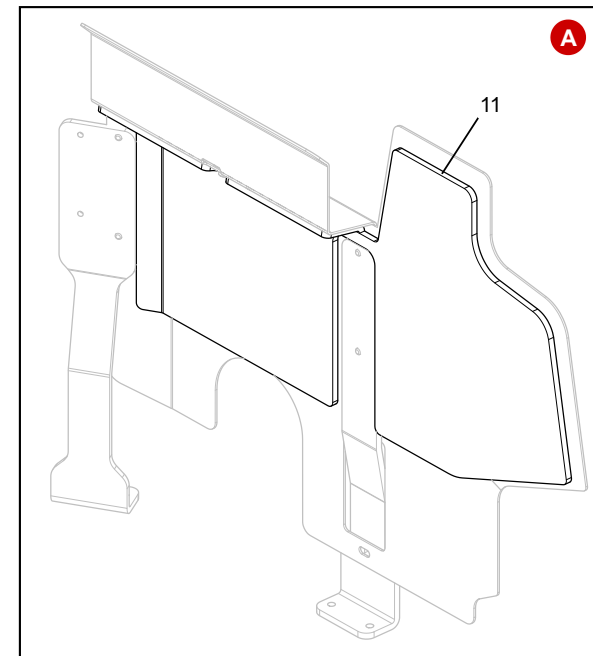
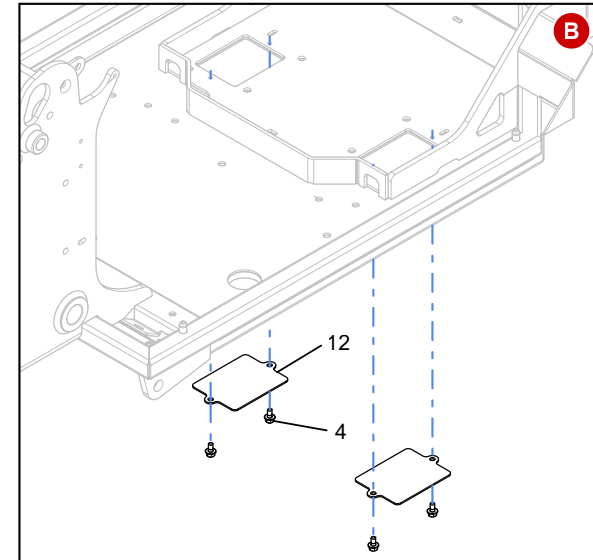
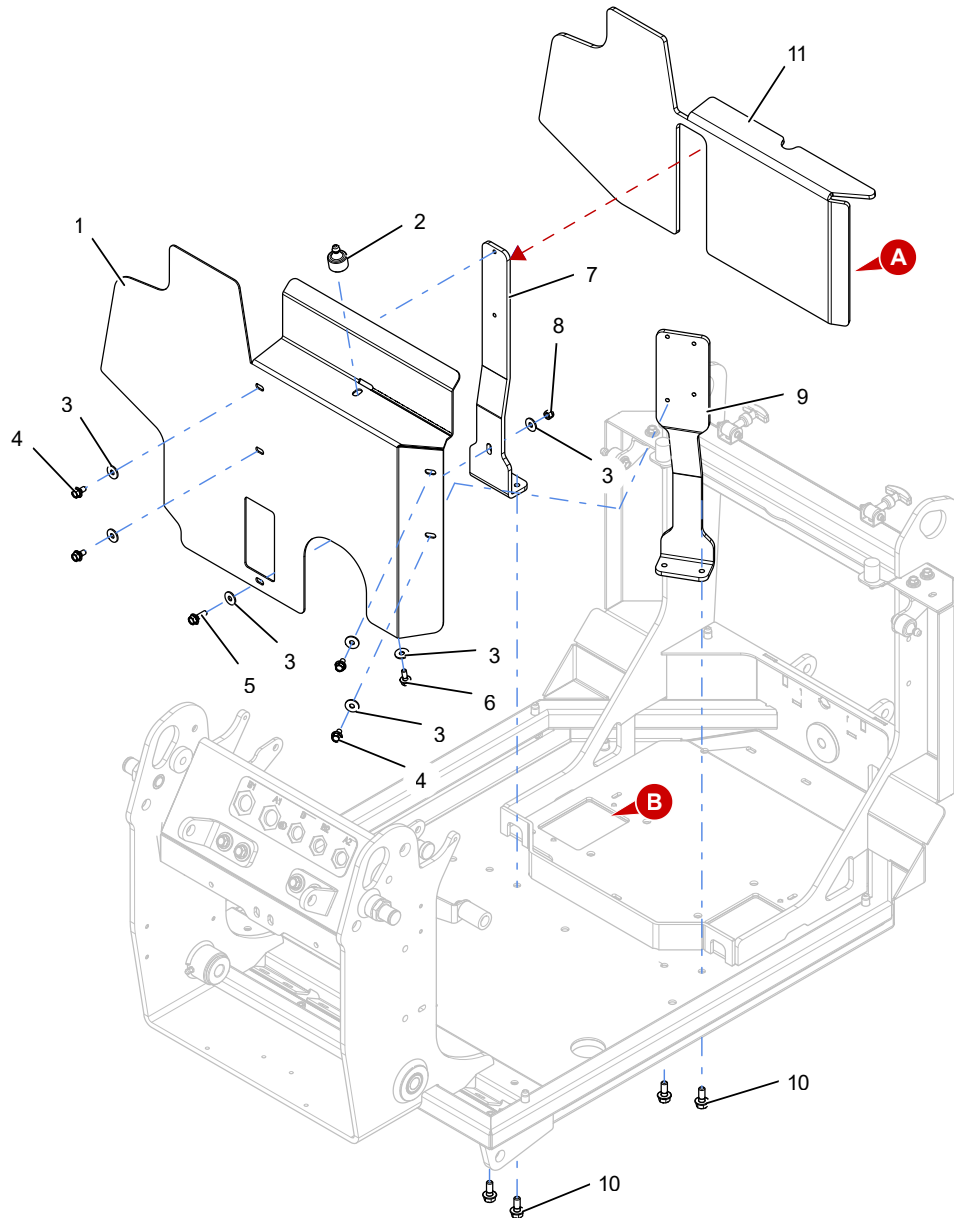
TELAIO • FRAME • CHÂSSIS • RAHMEN • BASTIDOR							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG00102002475	1	TELAIO	FRAME	CHÂSSIS	RAHMEN	BASTIDOR
2	ENG02501001189	1	FILTRO	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
3	E32501651720	2	TIRANTE	CABLE TIE	TIRANT	ZUGSTANGE	TIRANTE
4	E30081306010	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	E33011000M04	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
6	E31120101004	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
7	E30031204035	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	E32502000000	2	PIASTRINA	PLATE	PLAQUETTE	PLÄTTCHEN	PLACA
9	ENG30401000005	2	ANTIVIBRANTE	ANTI-VIBRATION MOUNTING	ANTIVIBRATILE	VIBRATIONSDÄMPFER	ELEMENTO ANTIVIBRACIÓN
10	E30281206012	16	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	E33061000M06	18	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
12	E30031205010	3	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	E33041000M05	3	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
14	E33011000M05	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
15	ENG00402001748	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
16	ENG04102000022	2	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
17	E30281206016	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
18	ENG30401000020	2	TAMPONE	PAD	TAMPON	VERSCHLUSS	ALMOHADILLA
19	ENG00402001750	2	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
20	E31090804001	1	COLONNETTA	COLUMN	COLONNETTE	SÄULE	COLUMNA
21	E31020101008	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
22	E34M00302008	1	ANTIVIBRANTE	ANTI-VIBRATION MOUNTING	ANTIVIBRATILE	VIBRATIONSDÄMPFER	ELEMENTO ANTIVIBRACIÓN
23	ENG00402001747	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
24	E31120101008	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
25	E33011000M08	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
26	ENG03002000268	2	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
27	E31010201012	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
28	ENG32006000002	1	PISTONCINO	PISTON	PISTON	KLEINER KOLBEN	PISTÓN
29	ENG00502000165	1	MOSTRINA	TRIM	ROSACE	PLATTE	EMBELLECEDOR
30	E33001048006	4	RIVETTO	RIVET	RIVET	NIETE	REMACHE
31	E39302502820	4	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGER	COJINETE
32	ENG04102000020	2	BOCCOLA	BUSH	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
33	E35A10601000	2	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	ENGRASADOR

TELAIO • FRAME • CHÂSSIS • RAHMEN • BASTIDOR



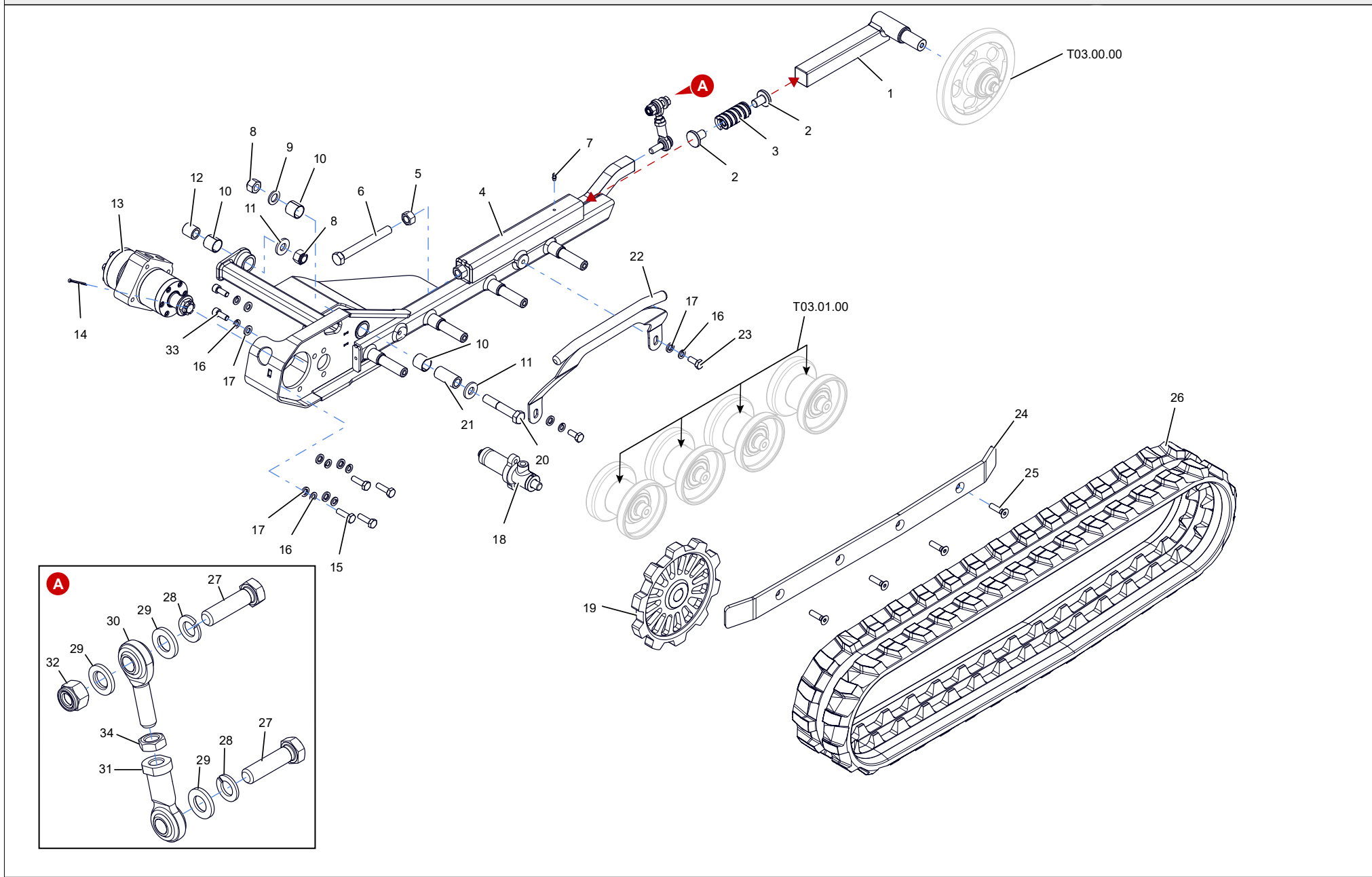
TELAIO • FRAME • CHÂSSIS • RAHMEN • BASTIDOR							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
34	E30281208020	5	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
35	ENG03002000321	2	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
36	E30281208025	4	VITE	ASCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
37	E33061000M08	4	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	ROSETTE	ARANDELA
38	E31120101006	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA

PROTEZIONE INTERNA • GUARD • PROTECTION • SCHUTZ • PROTECCIÓN



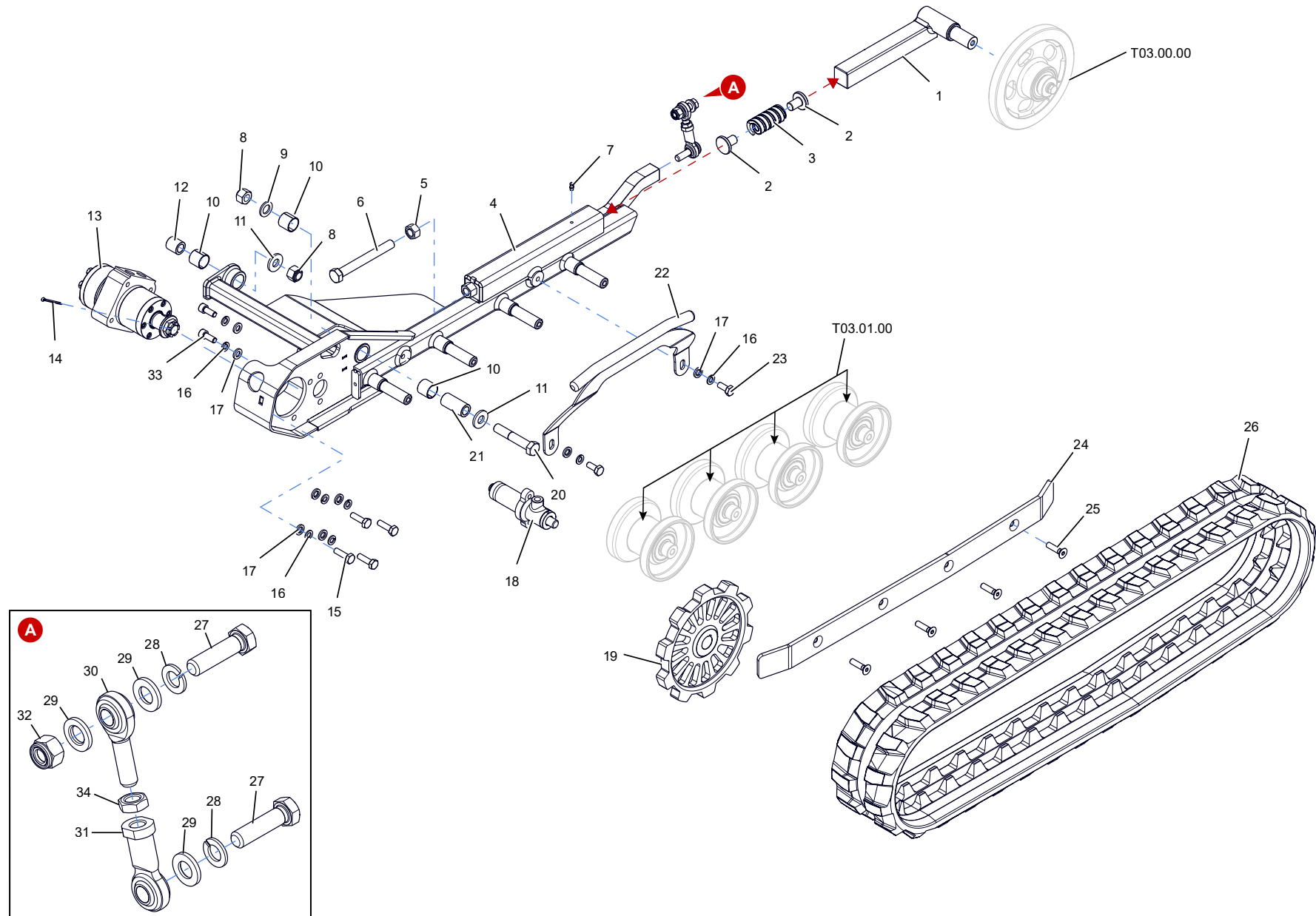
PROTEZIONE INTERNA • GUARD • PROTECTION • SCHUTZ • PROTECCIÓN							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG00402001757	1	PROTEZIONE	CGUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCIÓN
2	ENG04102000022	1	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
3	E33061000M06	7	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
4	E30281206012	6	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	E30281206020	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
6	E30281206016	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	ENG00102002665	1	COLONNETTA	COLUMN	COLONNETTE	SÄULE	COLUMNA
8	E31120101006	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
9	ENG00102002664	1	COLONNETTA	COLUMN	COLONNETTE	SÄULE	COLUMNA
10	E30281208020	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	ENG10124000003	1	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCIÓN
12	ENG00402001961	2	TAPPO	CAP	BOUCHON	DECKEL	TAPÓN

CARRO SINISTRO • LEFT CARRIAGE • CHARIOT GAUCHE • LINKER WAGEN • CARRO IZQUIERDO



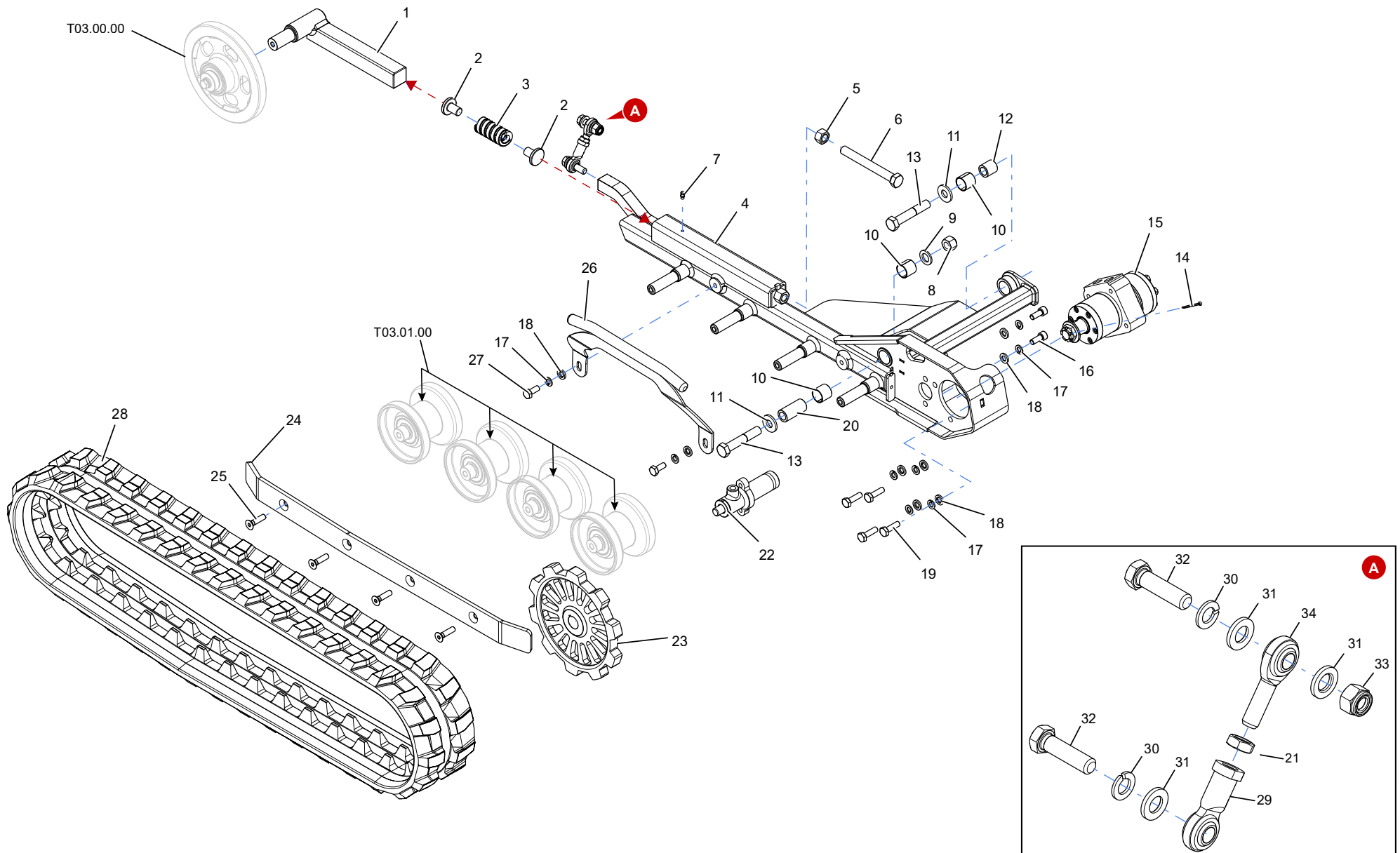
CARRO SINISTRO • LEFT CARRIAGE • CHARIOT GAUCHE • LINKER WAGEN • CARRO IZQUIERDO							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG00102002405	1	SALDATO	WELDED	SOUDÉ	GESCHWEISST	SOLDADO
2	ENG04102000018	2	TAPPO	CAP	BOUCHON	DECKEL	TAPÓN
3	ENG31001000005	1	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	MUELLE
4	ENG00102002902	1	SALDATO	WELDED	SOUDÉ	GESCHWEISST	SOLDADO
5	E31020102016	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
6	E30011316140	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	E35A10601000	1	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	ENGRASADOR
8	E31120101016	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
9	E33011000M16	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
10	E39302502825	3	BOCCOLA	BUSH	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
11	ENG30302000003	2	ROSETTE	WASHERS	RONDELLES	ROSETTE	ARANDELAS
12	ENG00102002454	1	BOCCOLA	BUSH	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
13	ENG40204000010	1	MOTORE	ENGINE	MOTEUR	MOTOR	MOTOR
14	ENG31101000002	1	COPIGLIA	SPLIT PIN	GOUPILLE	SPLINT	PASADOR
15	E30011310035	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	E33041000M10	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
17	E33021000M10	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
18	ENG00101000281	1	CILINDRO	CYLINDER	VÉRIN	ZYLINDER	CILINDRO
19	ENG00102002904	1	ASSIEME	ASSEMBLY	GROUPE	BAUGRUPPE	CONJUNTO
20	E30021316090	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
21	ENG00102002442	1	BOCCOLA	BUSH	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
22	ENG00102002628	1	GUIDACINGOLO	TRACK GUIDE	GUIDE-CHENILLE	RIEMENFÜHRUNG	GUÍA DE ORUGA
23	E30011310025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
24	ENG00102002903	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
25	E30041310040	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
26	ENG51303000018	1	CINGOLO	TRACKS	CHENILLE	RAUPENKETTE	ORUGA
27	E30011312045	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
28	E33041000M12	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
29	E33021000M12	3	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
30	ENG30613000007	1	SNODO	JOINT	ARTICULATION	GELENK	ARTICULACIÓN
31	ENG30613000006	1	SNODO	JOINT	ARTICULATION	GELENK	ARTICULACIÓN
32	E31120102012	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
33	E30031310025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

CARRO SINISTRO • LEFT CARRIAGE • CHARIOT GAUCHE • LINKER WAGEN • CARRO IZQUIERDO



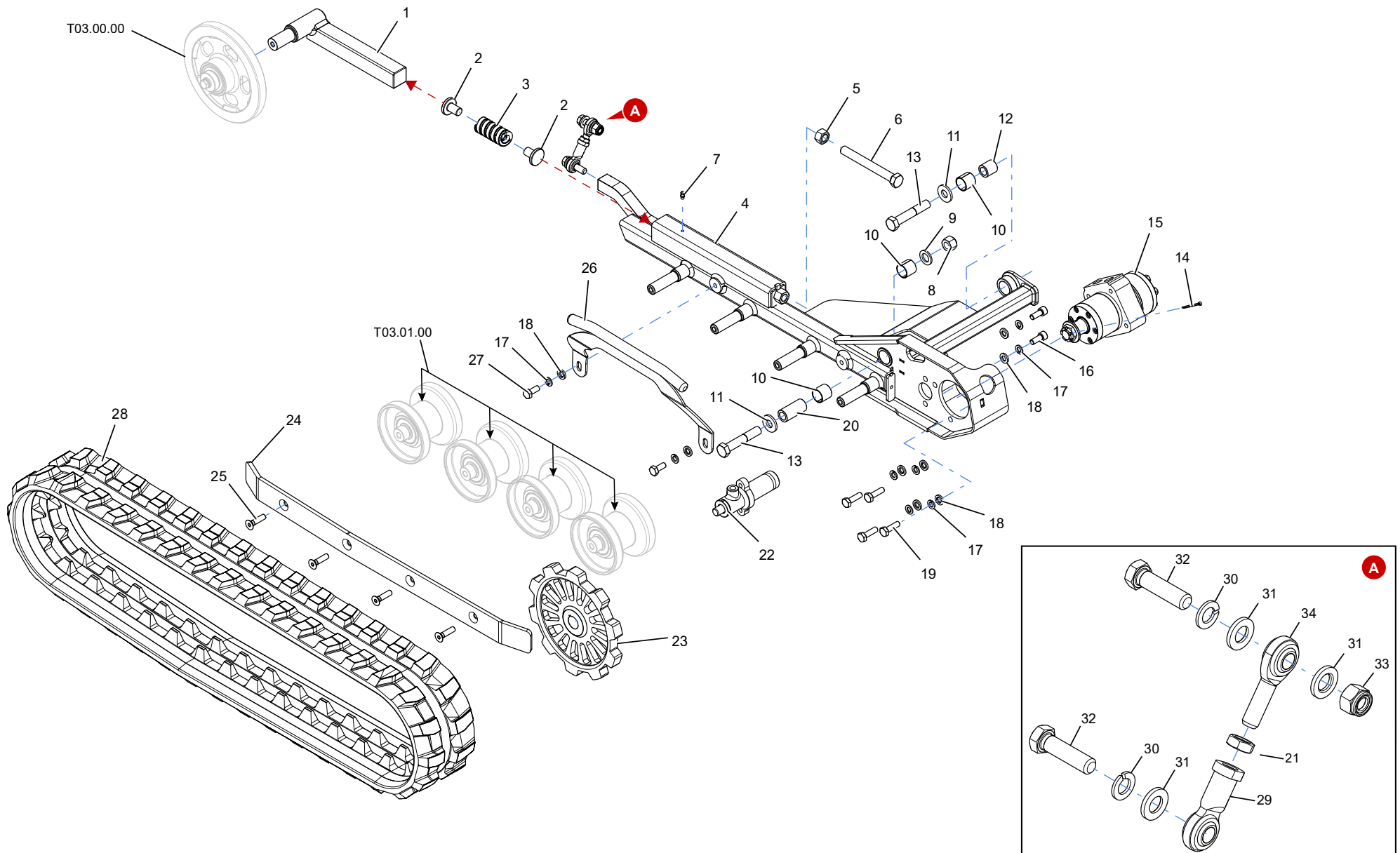
CARRO SINISTRO • LEFT CARRIAGE • CHARIOT GAUCHE • LINKER WAGEN • CARRO IZQUIERDO							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
34	E31010103012	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA

CARRO DESTRO • RIGHT CARRIAGE • CHARIOT DROIT • RECHTER WAGEN • CARRO DERECHO



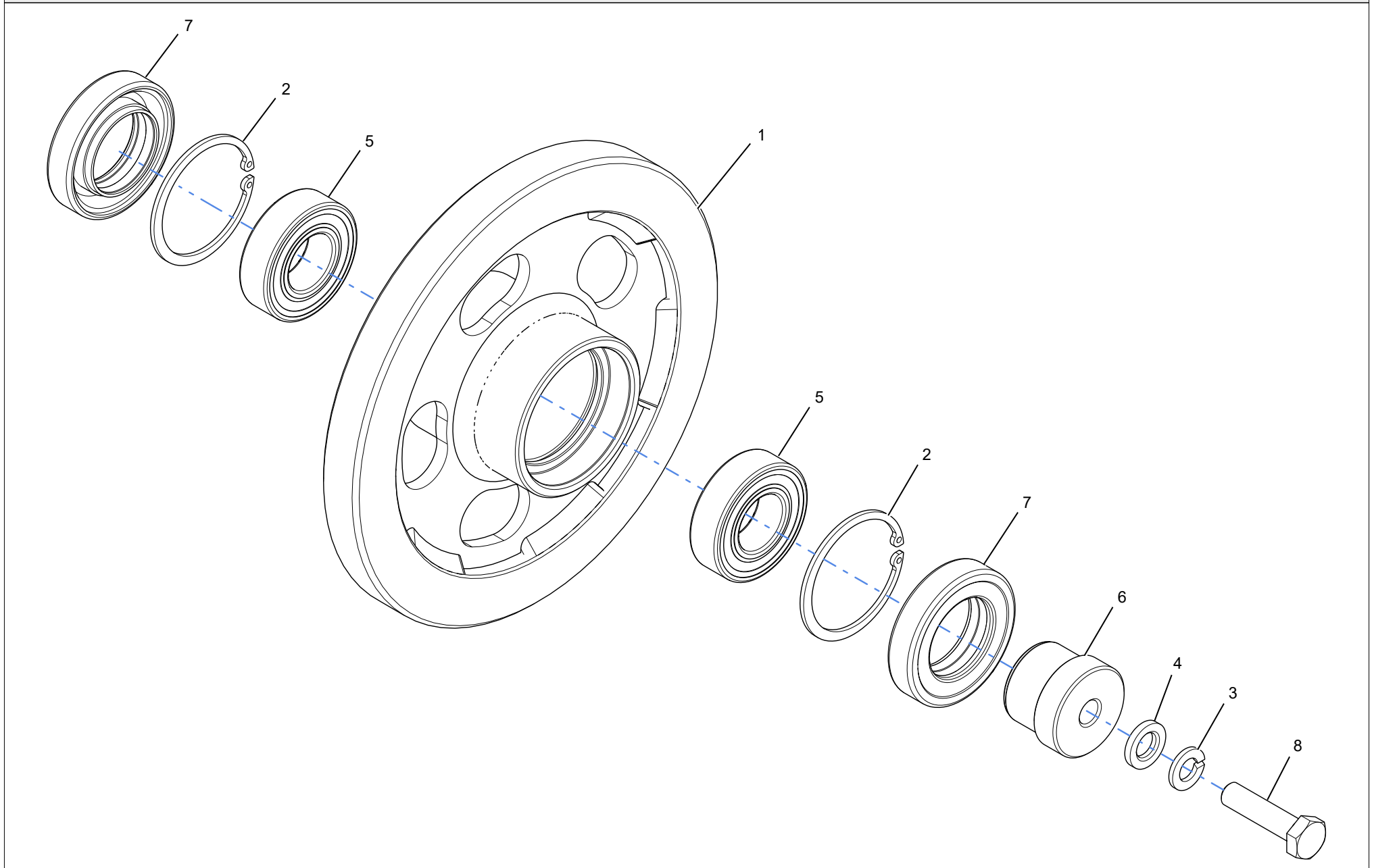
CARRO DESTRO • RIGHT CARRIAGE • CHARIOT DROIT • RECHTER WAGEN • CARRO DERECHO							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG00102002452	1	SALDATO	WELDED	SOUDÉ	GESCHWEISST	SOLDADO
2	ENG04102000018	2	TAPPO	CAP	BOUCHON	DECKEL	TAPÓN
3	ENG31001000005	1	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	MUELLE
4	ENG00102002908	1	SALDATO	WELDED	SOUDÉ	GESCHWEISST	SOLDADO
5	E31020102016	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
6	E30011316140	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	E35A10601000	1	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	ENGRASADOR
8	E31120101016	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
9	E33011000M16	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
10	E39302502825	3	BOCCOLA	BUSH	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
11	ENG30302000003	2	ROSETTE	WASHERS	RONDELLES	ROSETTE	ARANDELAS
12	ENG00102002454	1	BOCCOLA	BUSH	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
13	E30021316090	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	ENG31101000002	1	COPIGLIA	SPLIT PIN	GOUPILLE	SPLINT	PASADOR
15	ENG40204000010	1	MOTORE	ENGINE	MOTEUR	MOTOR	MOTOR
16	E30031310025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
17	E33041000M10	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
18	E33021000M10	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
19	E30011310035	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
20	ENG00102002442	1	BOCCOLA	BUSH	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
21	E31010103012	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
22	ENG00101000281	1	CILINDRO	CYLINDER	VÉRIN	ZYLINDER	CILINDRO
23	ENG00102002904	1	ASSIEME	ASSEMBLY	GROUPE	BAUGRUPPE	CONJUNTO
24	ENG00102002910	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
25	E30041310040	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
26	ENG00102002628	1	GUIDACINGOLO	TRACK GUIDE	GUIDE-CHENILLE	RIEMENFÜHRUNG	GUÍA DE ORUGA
27	E30011310025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
28	ENG51303000018	1	CINGOLO	TRACKS	CHENILLE	RAUPENKETTE	ORUGA
29	ENG30613000006	1	SNODO	JOINT	ARTICULATION	GELENK	ARTICULACIÓN
30	E33041000M12	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
31	E33021000M12	3	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
32	E30011312045	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
33	E31120102012	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA

CARRO DESTRO • RIGHT CARRIAGE • CHARIOT DROIT • RECHTER WAGEN • CARRO DERECHO



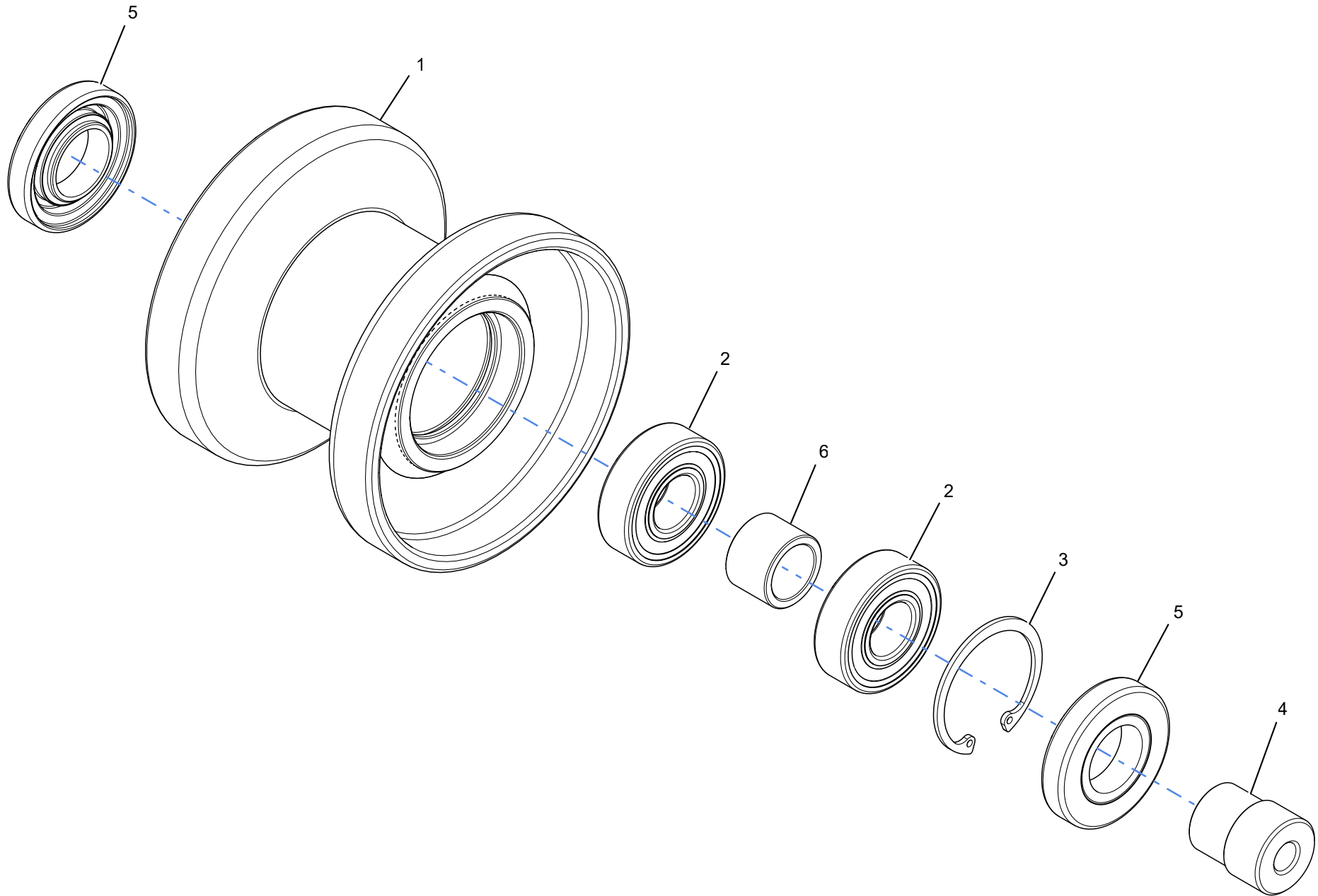
CARRO DESTRO • RIGHT CARRIAGE • CHARIOT DROIT • RECHTER WAGEN • CARRO DERECHO							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
34	ENG30613000007	1	SNODO	JOINT	ARTICULATION	GELENK	ARTICULACIÓN

RUOTA FOLLE • WHEEL • ROUE • REIFEN • RUEDA



RUOTA FOLLE • WHEEL • ROUE • REIFEN • RUEDA							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG04102000012	1	RUOTA	WHEEL	ROUE	REIFEN	RUEDA
2	E38020520001	2	ANELLO	RING	ANNEAU	RING	ANILLO
3	E33041000M10	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
4	E33021000M10	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
5	E3610062052R	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGER	COJINETE
6	ENG04102000017	1	BOCCOLA	BUSH	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
7	E603A3506013	2	TENUTA	GASKET	GARNITURE	DICHTUNG	ESTANQUEIDAD
8	ENG30001000021	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

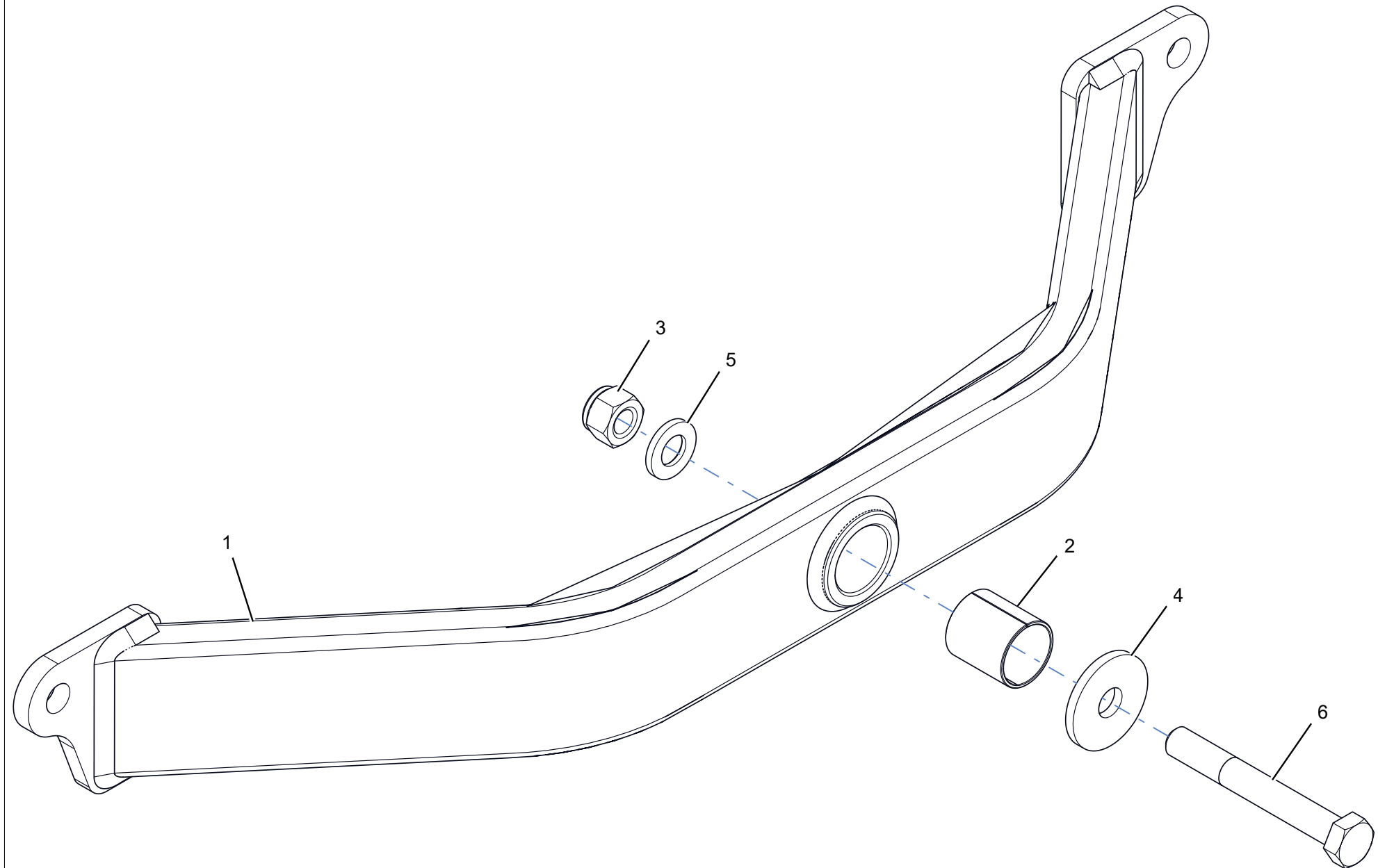
RULLO • ROLLER • ROULEAU • WALZE • RODILLO



RULLO • ROLLER • ROULEAU • WALZE • RODILLO

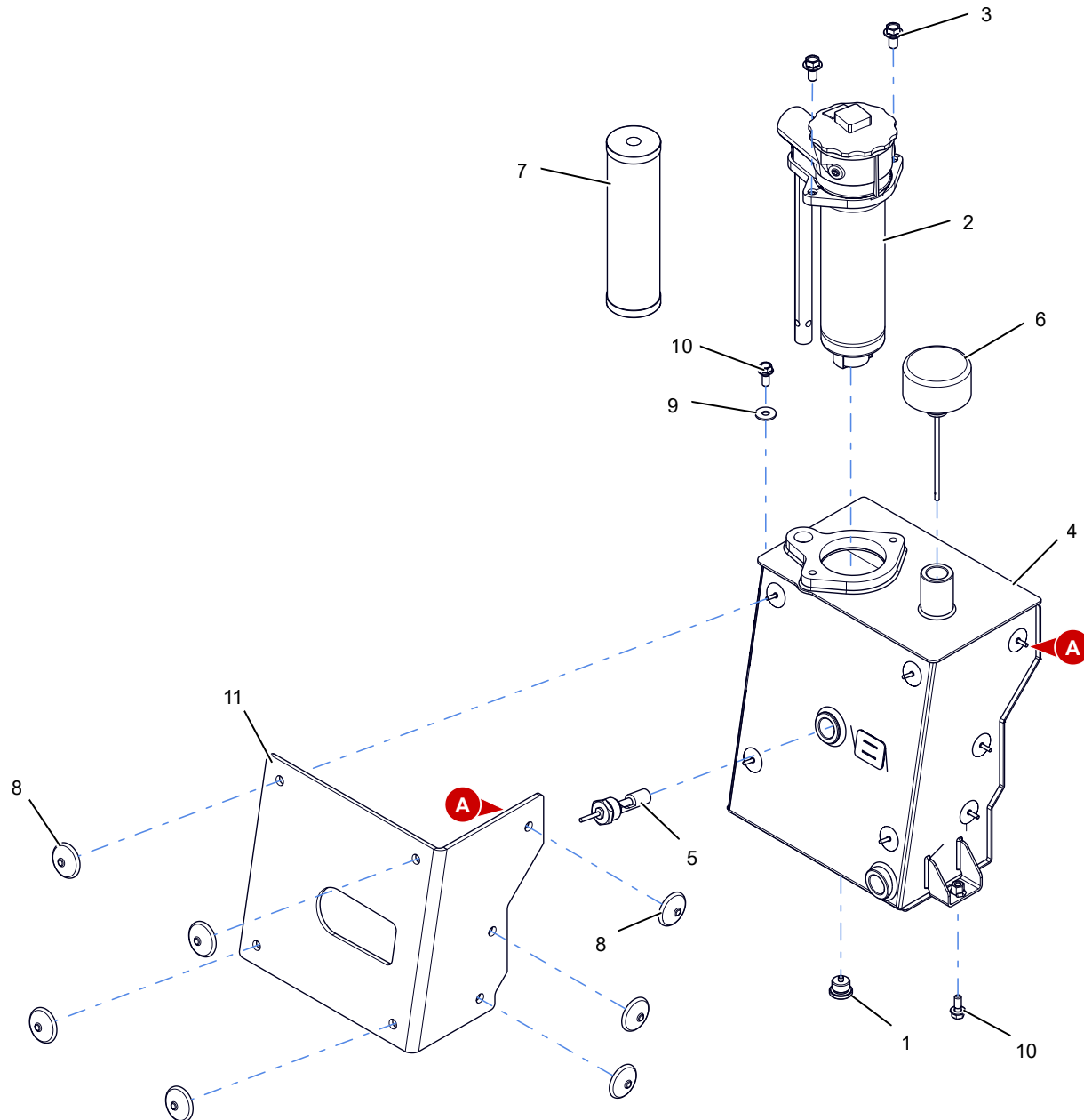
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG00102002626	1	RULLO	ROLLER	ROULEAU	WALZE	RODILLO
2	E36100006204	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGER	COJINETE
3	E38020470001	1	ANELLO	RING	ANNEAU	RING	ANILLO
4	ENG04102000008	1	BOCCOLA	BUSH	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
5	E603A2505210	2	TENUTA	GASKET	GARNITURE	DICHTUNG	ESTANQUEIDAD
6	ENG04102000016	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZSTÜCK	DISTANCIADOR

BARRA DBARRA DI TORSIONE • TORSION BAR • BARRE DE TORSION • TORSIONSBALEN • BARRA DE TORSIÓN



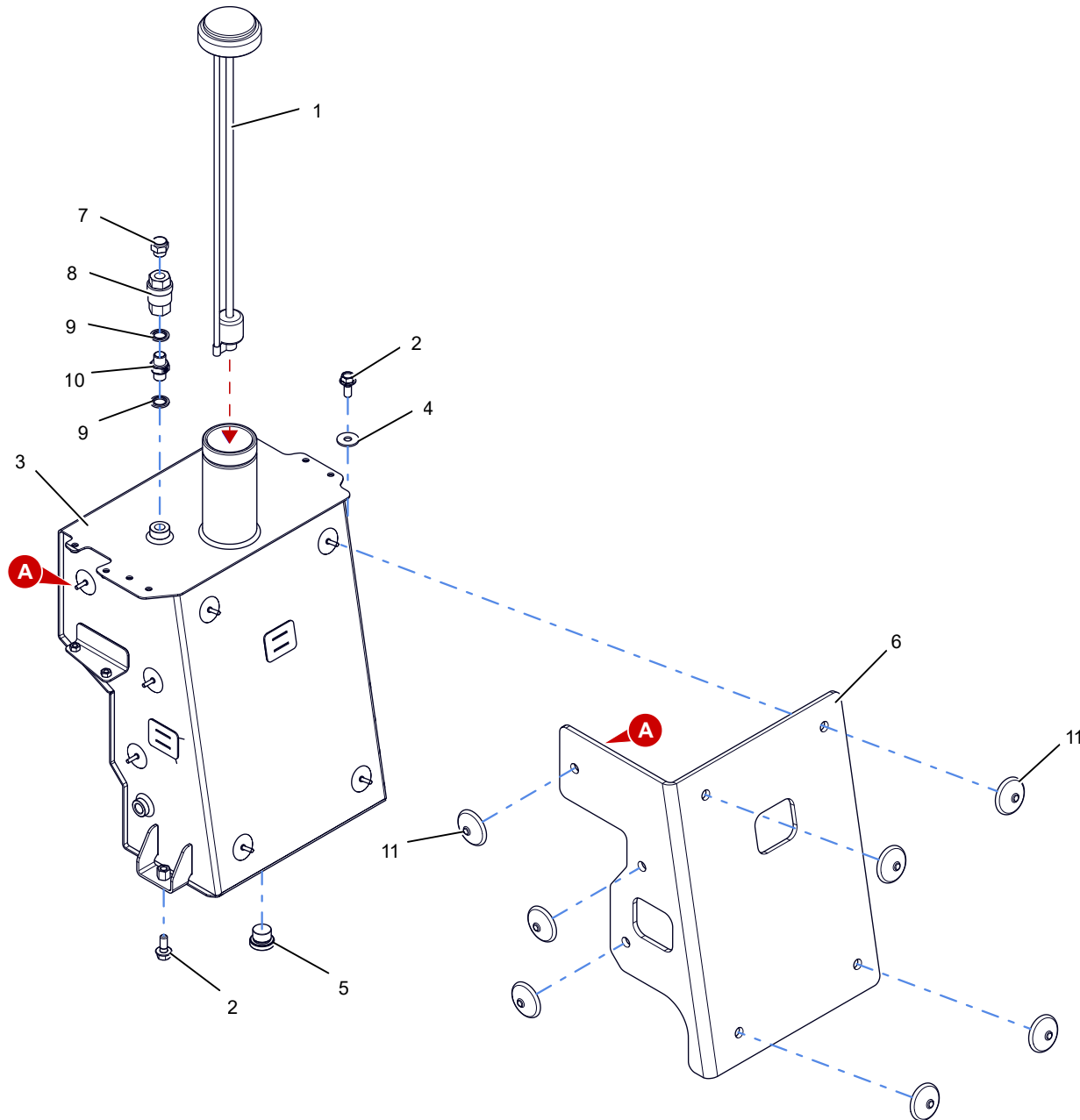
BARRA DBARRA DI TORSIONE • TORSION BAR • BARRE DE TORSION • TORSIONSBALKEN • BARRA DE TORSIÓN							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG00102002448	1	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
2	E39302502830	1	BOCCOLA	BUSH	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
3	E31120102012	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
4	E80712400401	1	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	ROSETTE	ARANDELA
5	E33021000M12	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
6	E30021212090	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

SERBATOIO OLIO IDRAULICO • HYDRAULIC OIL TANK • RÉSERVOIR D'HUILE HYDRAULIQUE • HYDRAULIKÖLTANK • DEPÓSITO DEL ACEITE HIDRÁULICO



SERBATOIO OLIO IDRAULICO • HYDRAULIC OIL TANK • RÉSERVOIR D'HUILE HYDRAULIQUE • HYDRAULIKÖLTANK • DEPÓSITO DEL ACEITE HIDRÁULICO							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG60706000001	1	TAPPO	CAP	BOUCHON	DECKEL	TAPÓN
2	ENG40801000012	1	FILTRO	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
3	E30281210020	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
4	ENG00302000498	1	SERBATOIO	TANK	RÉSERVOIR	TANK	DEPÓSITO
5	E91602530580	1	SENSORE	SENSOR	CAPTEUR	SENSOR	SENSOR
6	E452L1080781	1	TAPPO	CAP	BOUCHON	DECKEL	TAPÓN
7	ENG20402000007	1	CARTUCCIA	CARTRIDGE	CARTOUCHE	EINSATZ	CARTUCHO
8	E31901030101	7	FERMAGLIO	FASTENER	BROCHE	SHELLE	PASADOR
9	E33061000M08	1	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	ROSETTE	ARANDELA
10	E30281208020	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	ENG00302000493	1	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCIÓN

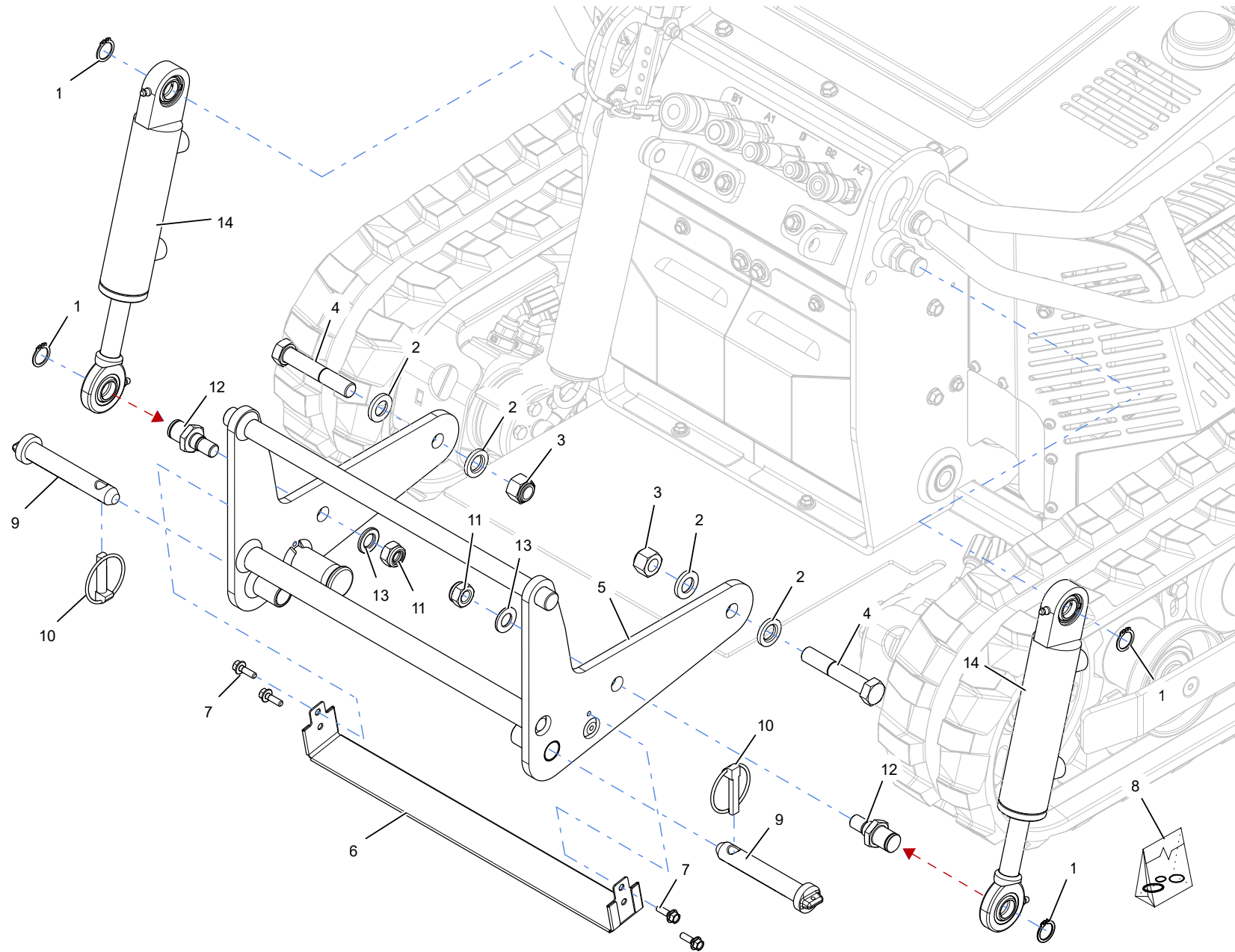
SERBATOIO CARBURANTE • TANK • RÉSERVOIR • TANK • DEPÓSITO



SERBATOIO CARBURANTE • TANK • RÉSERVOIR • TANK • DEPÓSITO

N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG41001000002	1	TAPPO	CAP	BOUCHON	DECKEL	TAPÓN
2	E30281208020	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3	ENG00302000499	1	SERBATOIO	TANK	RÉSERVOIR	TANK	DEPÓSITO
4	E33061000M08	1	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	ROSETTE	ARANDELA
5	E60404000012	1	TAPPO	CAP	BOUCHON	DECKEL	TAPÓN
6	ENG00302000507	1	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCIÓN
7	ENG60705000002	1	SILENZIATORE	MUFFLER	SILENCIEUX	SCHALLDÄMPFER	SILENCIADOR
8	ENG40606000002	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VÁLVULA
9	E624BS000014	2	BOLT	BOLT	BOULON	BOLZEN	BOLT
10	E621004HMK4S	1	NIPPLES	NIPPLES	NIPPLES	NIPPEL	NIPLES
11	E31901030101	7	FERMAGLIO	FASTENER	BROCHE	SHELLE	PASADOR

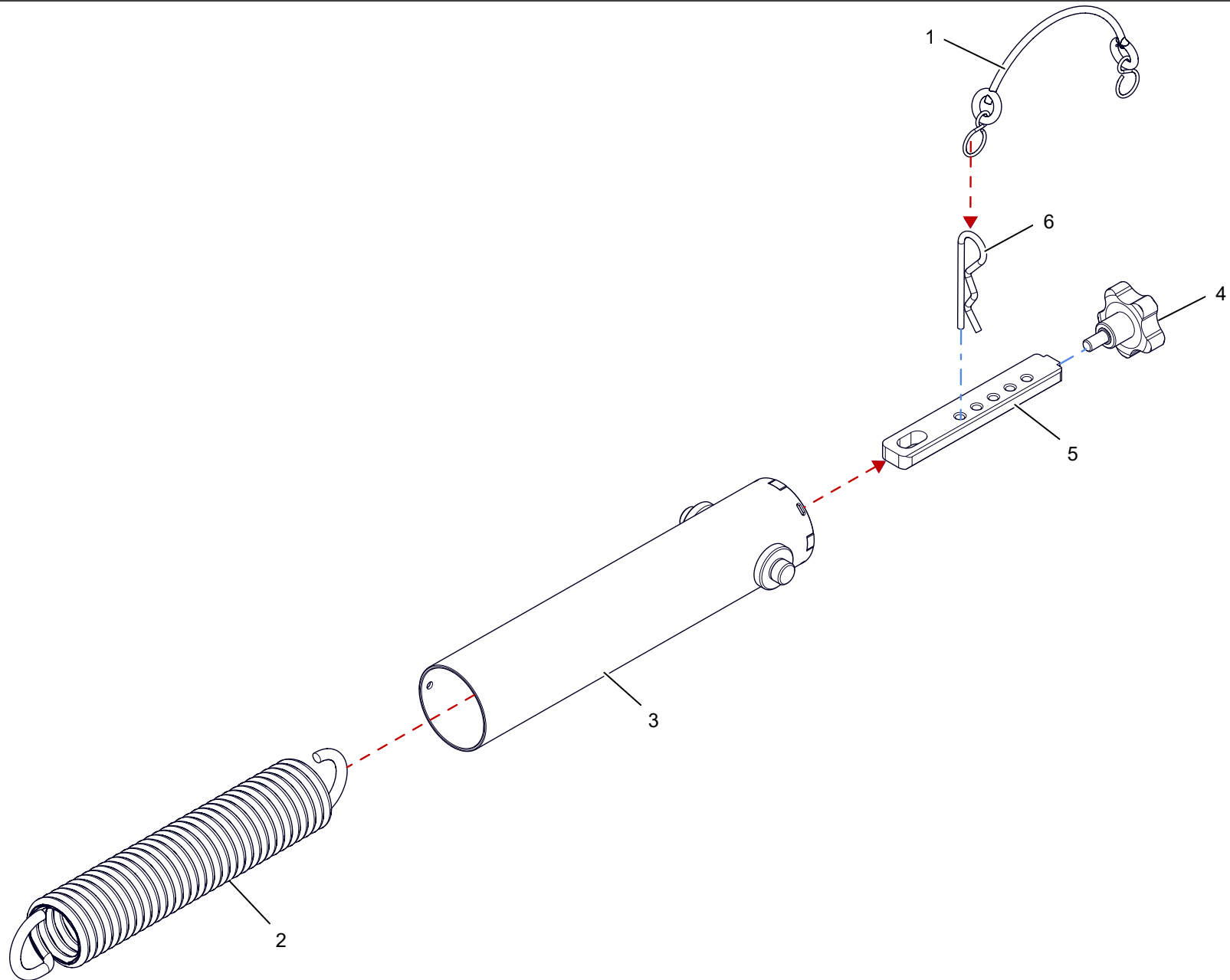
SOLLEVATORE • LIFTER • ÉLÉVATEUR • KRAFTHEBER • ELEVADOR



SOLLEVATORE • LIFTER • ÉLÉVATEUR • KRAFTHEBER • ELEVADOR

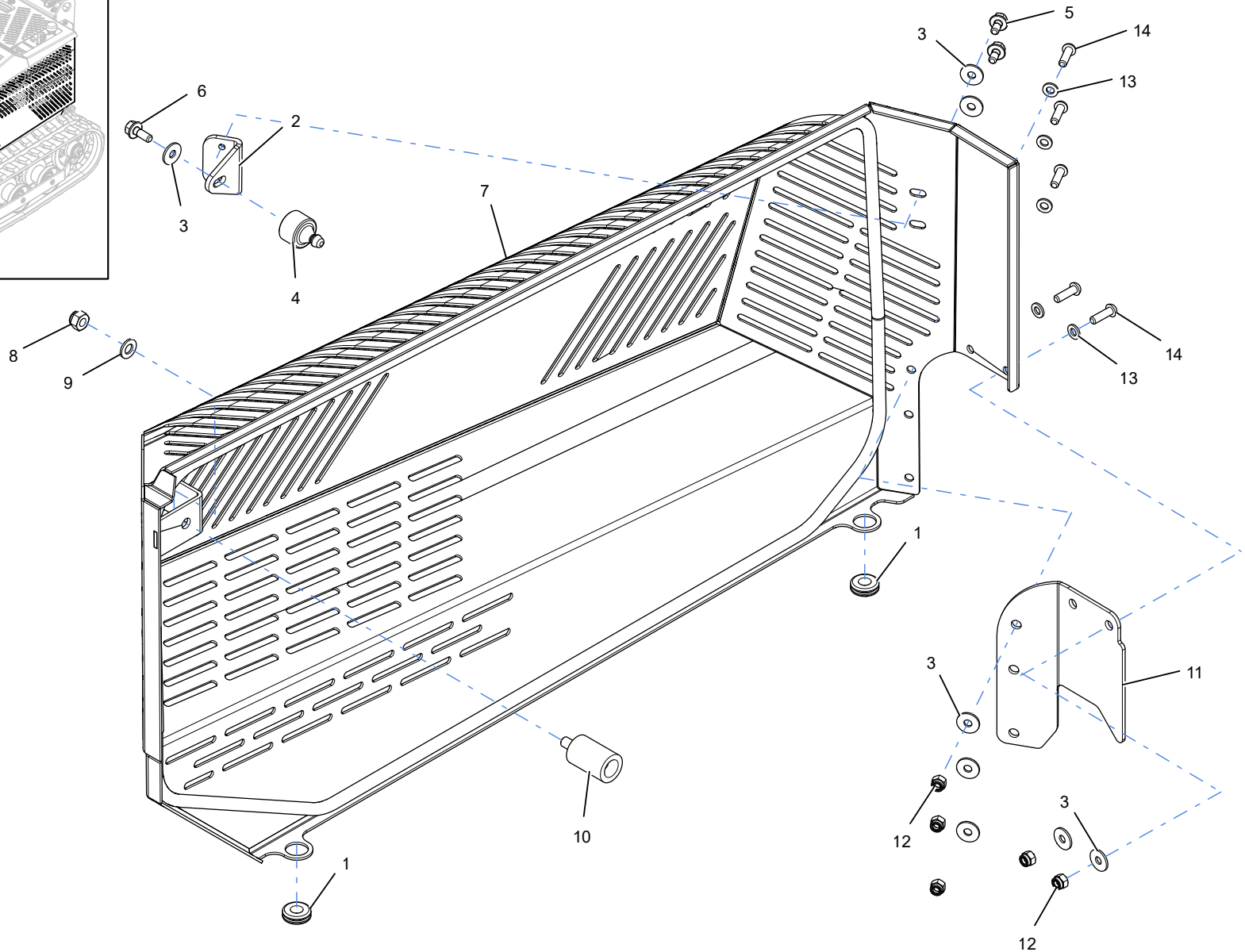
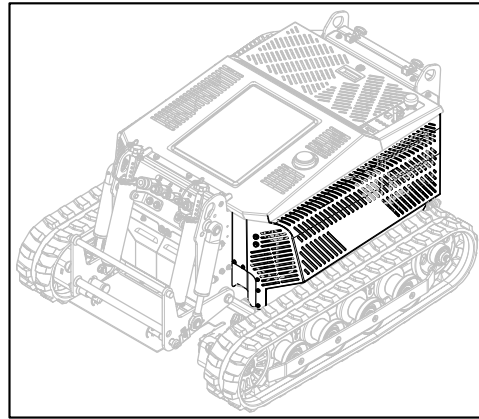
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG30801000003	2	ANELLO	RING	ANNEAU	RING	ANILLO
2	E33021000M16	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
3	E31120101016	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
4	E30021316090	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	ENG03002000264	1	SOLLEVATORE	LIFTER	ÉLÉVATEUR	KRAFTHEBER	ELEVADOR
6	ENG03002000334	1	APPOGGIO	SUPPORT	APPUI	STÜTZE	APOYO
7	E30281206020	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	ENG63129000001	1	KIT	KIT	KIT	SATZ	KIT
9	E32001190121	2	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
10	E31502010037	2	SPINA	PLUG	PRISE	STECKER	CLAVIJA
11	E31130203014	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
12	ENG03002000268	2	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
13	E33021000M14	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
14	ENG03101000003	2	CILINDRO	CYLINDER	VÉRIN	ZYLINDER	CILINDRO

SOSPENSIONE SOLLEVATORE • LIFTER SUSPENSION • SUSPENSION DISPOSITIF DE LEVAGE • FEDERUNG KRAFTHEBER VORNE / HINTEN • SUSPENSIÓN ELEVADOR



SOSPENSIONE SOLLEVATORE • LIFTER SUSPENSION • SUSPENSION DISPOSITIF DE LEVAGE • FEDERUNG KRAFTHEBER VORNE / HINTEN • SUSPENSIÓN ELEVADOR							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	E32700050736	1	TIRANTE	CABLE TIE	TIRANT	ZUGSTANGE	TIRANTE
2	ENG31002000002	1	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	MUELLE
3	ENG03002000273	1	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCIÓN
4	ENG31304000005	1	VOLANTINO	HANDWHEEL	VOLANT	HANDRAD	VOLANTE
5	ENG03002000329	1	PIATTO	PLATE	LAME	SCHEIBE	PLATO
6	E31100104018	1	COPPIGLIA	COTTER PIN	GOUPILLE	SPLINT	CHAVETA

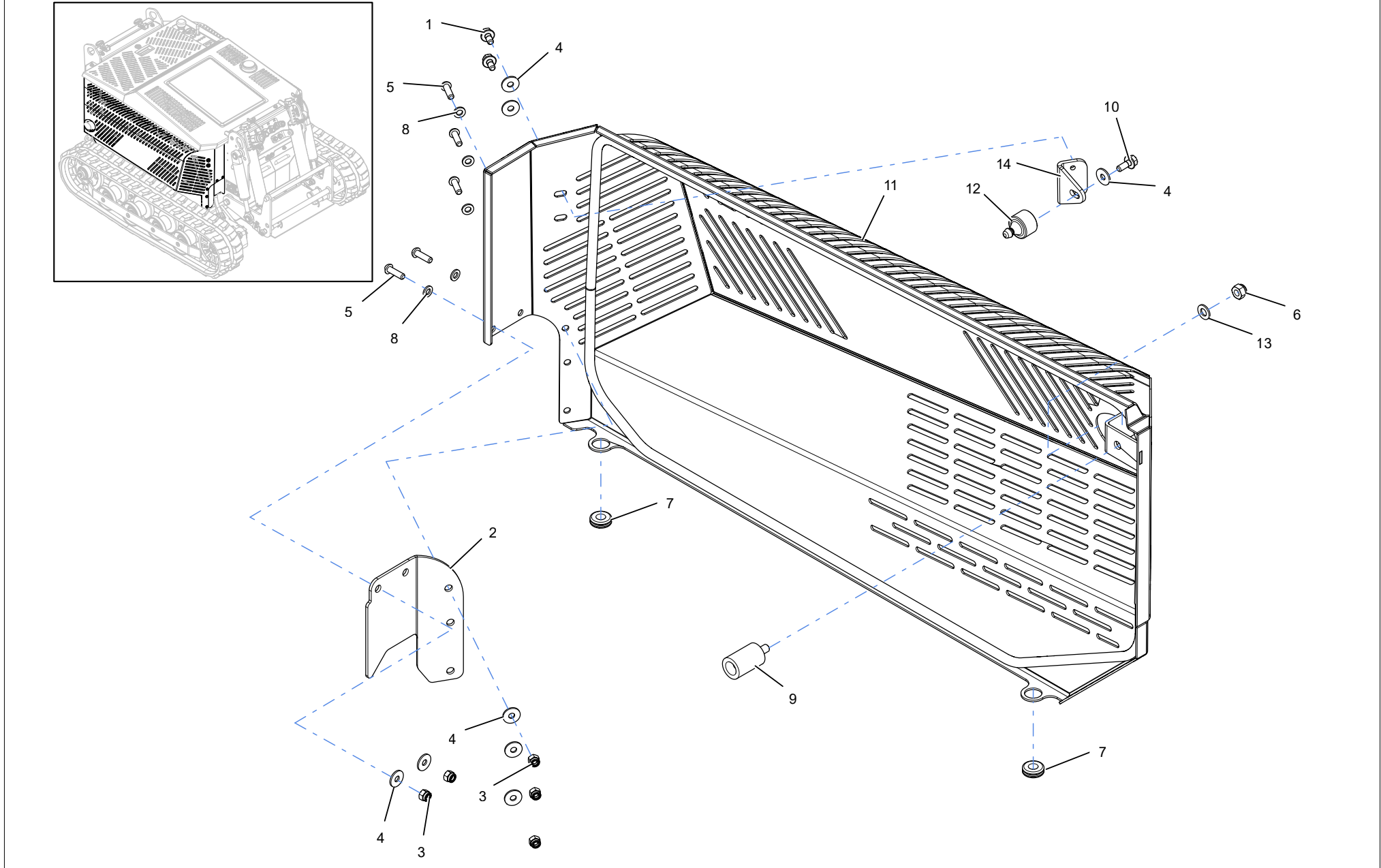
COFANO SINISTRO • LEFT BONNET • CAPOT GAUCHE • LINKE HAUBE • CAPÓ IZQUIERDO



COFANO SINISTRO • LEFT BONNET • CAPOT GAUCHE • LINKE HAUBE • CAPÓ IZQUIERDO

N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG91805000001	2	GOMMINO	RUBBER WASHER	RONDELLE CAOUTCHOUC	GUMMISCHEIBE	GOMA
2	ENG00402001770	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
3	E33061000M06	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
4	ENG04102000022	1	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
5	E30281206012	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
6	E30281206016	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	ENG00402001771	1	FIANCHETTO	SIDE	FLANC	SEITENABDECKUNG	LATERAL
8	E31120101008	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
9	E33011000M08	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
10	ENG30401000020	1	TAMPONE	PAD	TAMPON	VERSCHLUSS	ALMOHADILLA
11	ENG00402002012	1	GOMMA	RUBBER	RONDELLE EN CAOUTCHOUC	GUMMI	GOMA
12	E31120101006	5	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
13	E33011000M06	5	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
14	E30081206020	5	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

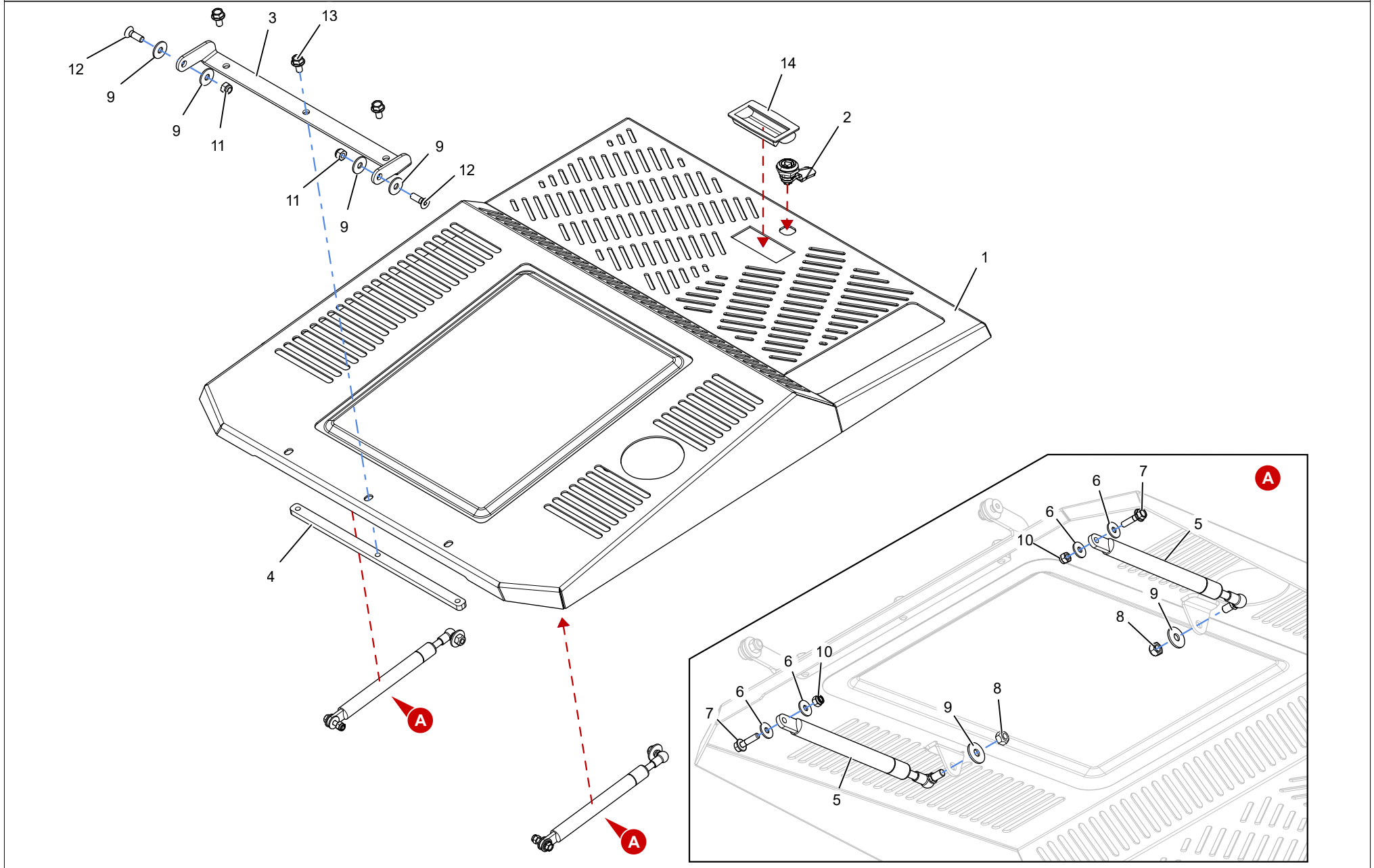
COFANO DESTRO • BONNET • CAPOT • HAUBE • CAPÓ



COFANO DESTRO • BONNET • CAPOT • HAUBE • CAPÓ

N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	E30281206012	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
2	ENG00402002011	1	GOMMA	RUBBER	RONDELLE EN CAOUTCHOUC	GUMMI	GOMA
3	E31120101006	5	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
4	E33061000M06	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
5	E30081206020	5	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
6	E31120101008	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
7	ENG91805000001	2	GOMMINO	RUBBER WASHER	RONDELLE CAOUTCHOUC	GUMMISCHEIBE	GOMA
8	E33011000M06	5	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
9	ENG30401000020	1	TAMPONE	PAD	TAMPON	VERSCHLUSS	ALMOHADILLA
10	E30281206016	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	ENG00402001764	1	FIANCHETTO	SIDE	FLANC	SEITENABDECKUNG	LATERAL
12	ENG04102000022	1	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
13	E33011000M08	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
14	ENG00402001770	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA

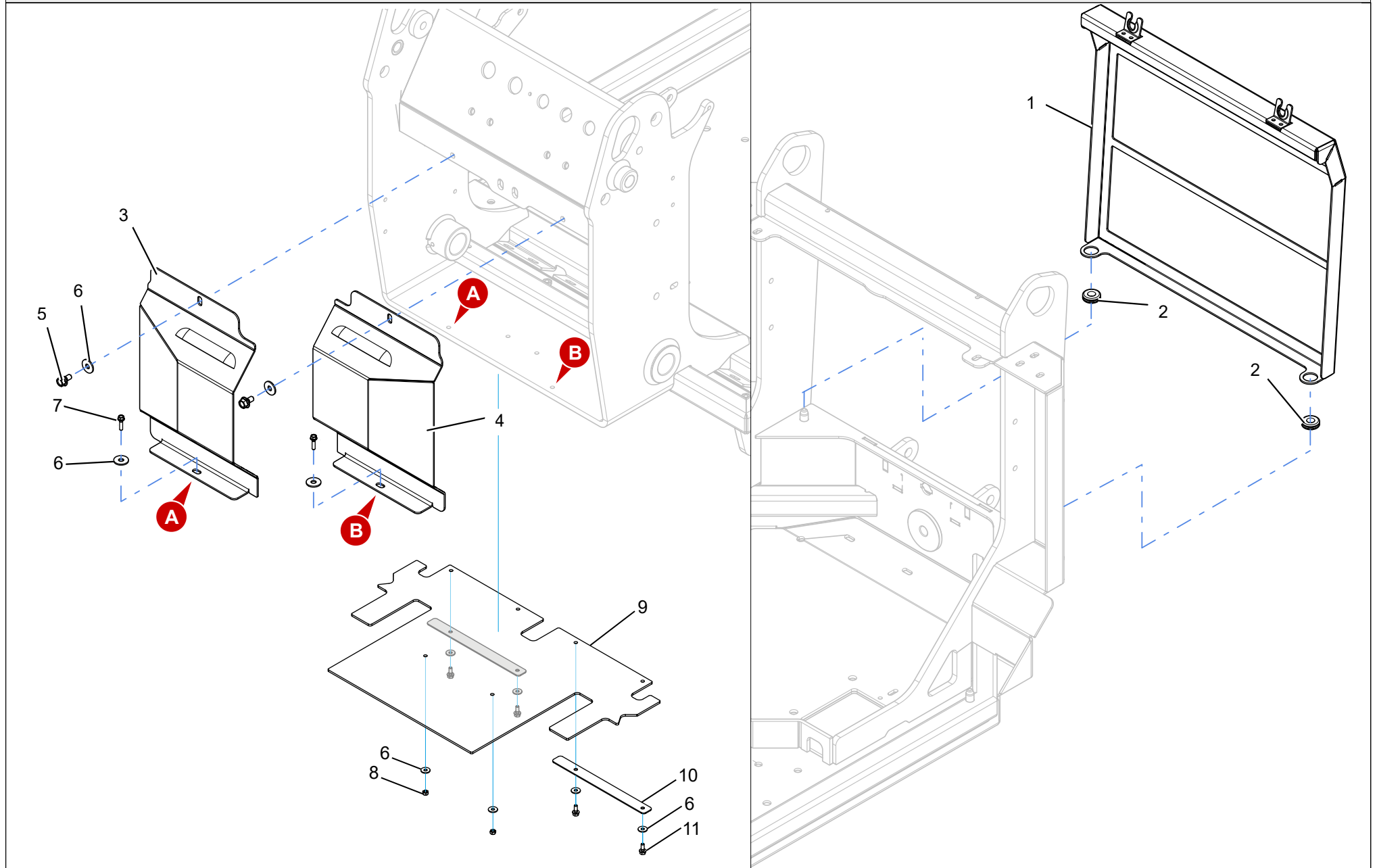
COFANO SUPERIORE • UPPER BONNET • CAPOT SUPÉRIEUR • OBERE HAUBE • CAPÓ SUPERIOR



COFANO SUPERIORE • UPPER BONNET • CAPOT SUPÉRIEUR • OBERE HAUBE • CAPÓ SUPERIOR

N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG00402001990	1	COFANO	BONNET	CAPOT	HAUBE	CAPÓ
2	E70522332626	1	CHIUSURA	LOCK	FERMETURE	VERSCHLUSS	CIERRE
3	ENG00402001762	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
4	ENG00402001763	1	PIATTO	PLATE	LAME	SCHEIBE	PLATO
5	ENG31202000004	2	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	MUELLE
6	E33061000M06	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
7	E30041308025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	E31110103008	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
9	E33061000M08	6	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	ROSETTE	ARANDELA
10	E31120101006	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
11	E31120101008	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
12	E30281206025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	E30281208016	3	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	E705261051C1	1	MANIGLIA	HANDLE	POIGNÉE	GRIFF	MANIJA

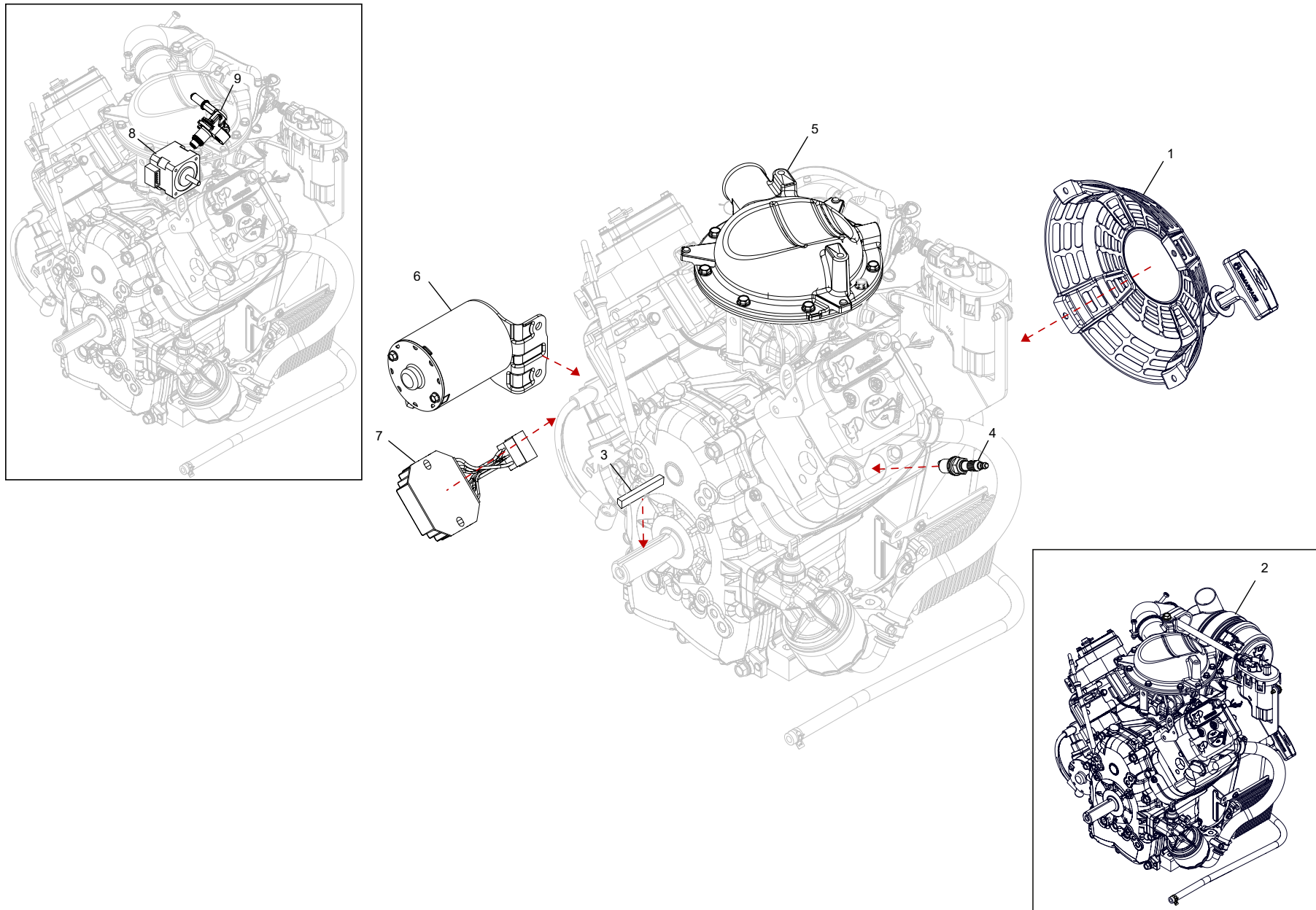
COFANO E GRIGLIA POSTERIORE • BONNET • CAPOT • HAUBE • CAPÓ



COFANO E GRIGLIA POSTERIORE • BONNET • CAPOT • HAUBE • CAPÓ

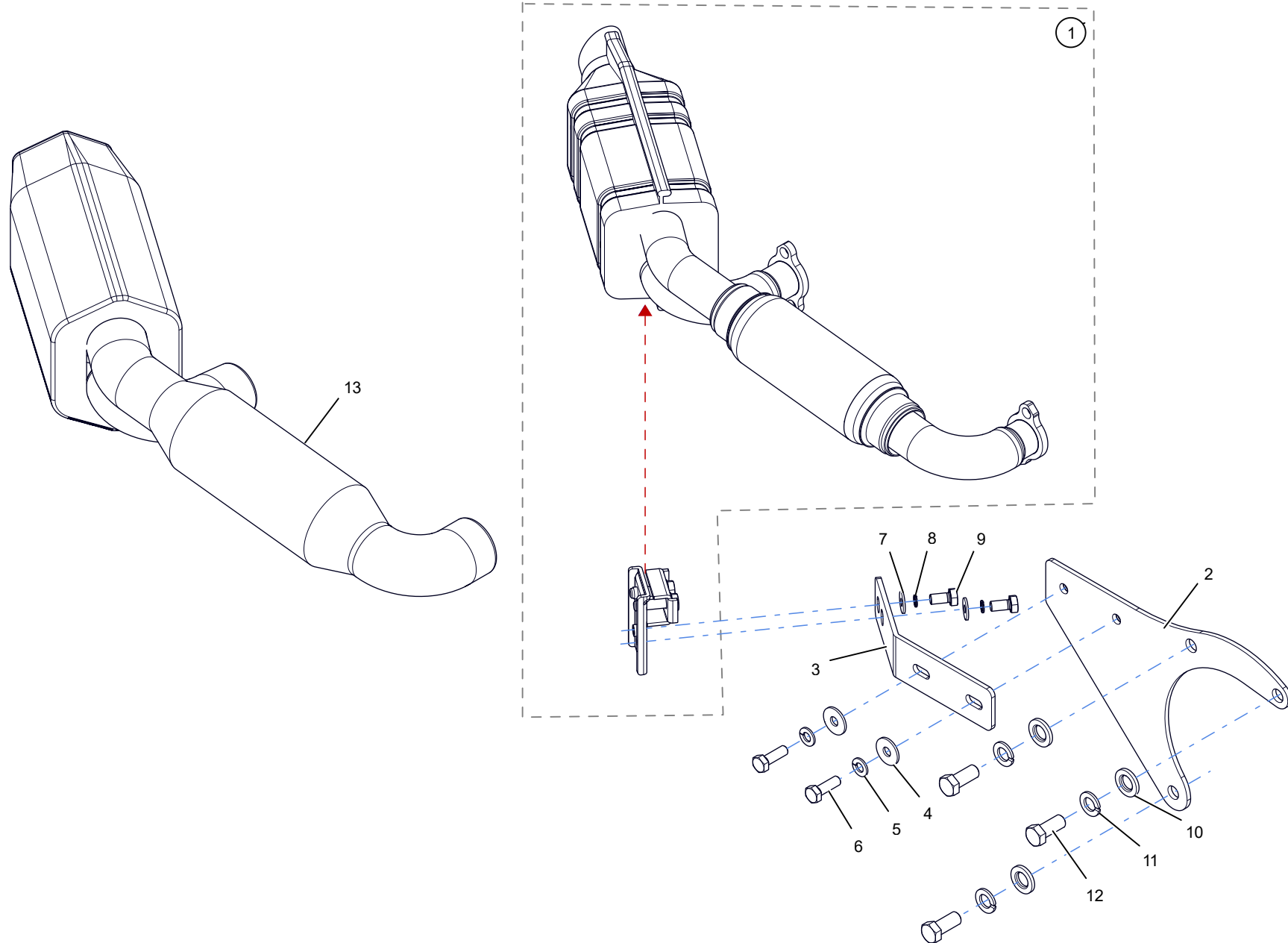
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG00401000154	1	PANNELLO	PANEL	PANNEAU	PLATTE	PANEL
2	ENG91805000001	2	GOMMINO	RUBBER WASHER	RONDELLE CAOUTCHOUC	GUMMISCHEIBE	GOMA
3	ENG00402001751	1	CARTER	CASING	CARTER	GEHÄUSE	CÁRTER
4	ENG00402001752	1	CARTER	CASING	CARTER	GEHÄUSE	CÁRTER
5	E30281206012	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
6	E33061000M06	10	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
7	E30281206025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	E31110103006	2	DADO	NUT	ÉCROU	NUSS	NUEZ
9	ENG03002000335	1	GOMMA	RUBBER	GOMME	GUMMI	CAUCHO
10	ENG03002000341	2	PIATTO	DISH	PLAT	GERICHT	PLATO
11	E30281206016	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

RICAMBI MOTORE • ENGINE PARTS • PIÈCES DE RECHANGE MOTEUR • ERSATZTEILE MOTOR • REPUESTOS MOTOR



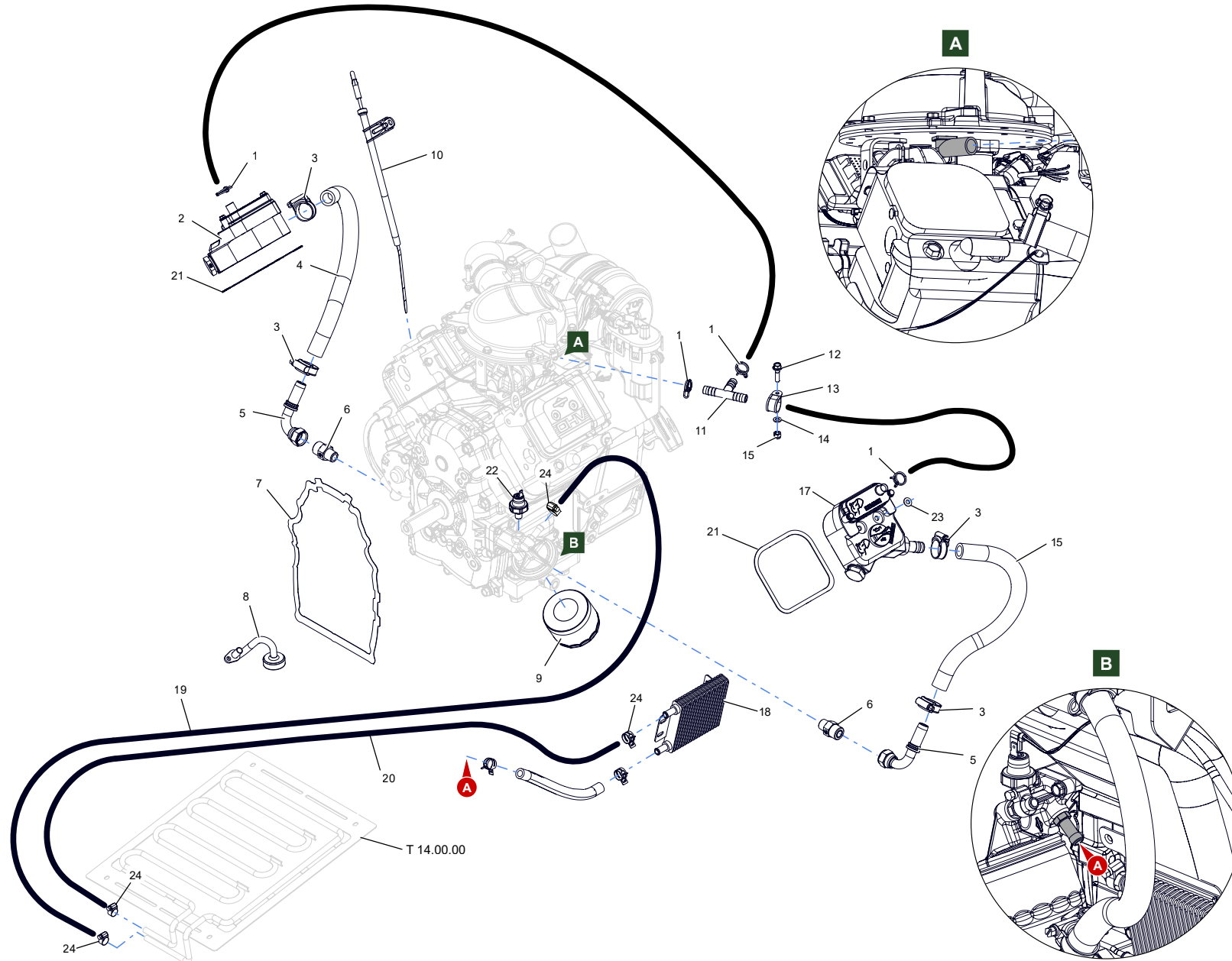
RICAMBI MOTORE • ENGINE PARTS • PIÈCES DE RECHANGE MOTEUR • ERSATZTEILE MOTOR • REPUESTOS MOTOR							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG52101000027	1	KIT	KIT	KIT	SATZ	KIT
2	ENG52101000002	1	MOTORE	ENGINE	MOTEUR	MOTOR	MOTOR
3	ENG51822000007	1	CHIAVETTA	KEY	CLAVETTE	PASSFEDER	CHAVETA
4	ENG52101000035	1	CANDELA	SPARK PLUG	BOUGIE	ZÜNDKERZE	BUJÍA
5	ENG52101000032	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
6	ENG52101000038	1	MOTORINO	STARTER	DÉMARREUR	ANLASSER	MOTOR
7	ENG52101000040	1	REGOLATORE	REGULATOR	RÉGULATEUR	REGLER	REGULADOR
8	ENG52101000042	1	MOTORE	ENGINE	MOTEUR	MOTOR	MOTOR
9	ENG52101000039	1	INIETTORE	INJECTOR	INJECTEUR	EINSPRITZDÜSE	INYECTOR

SISTEMA DI SCARICO • EXHAUST SYSTEM • SYSTÈME DE VIDANGE • ABGASSYSTEM • SISTEMA DE DESCARGA



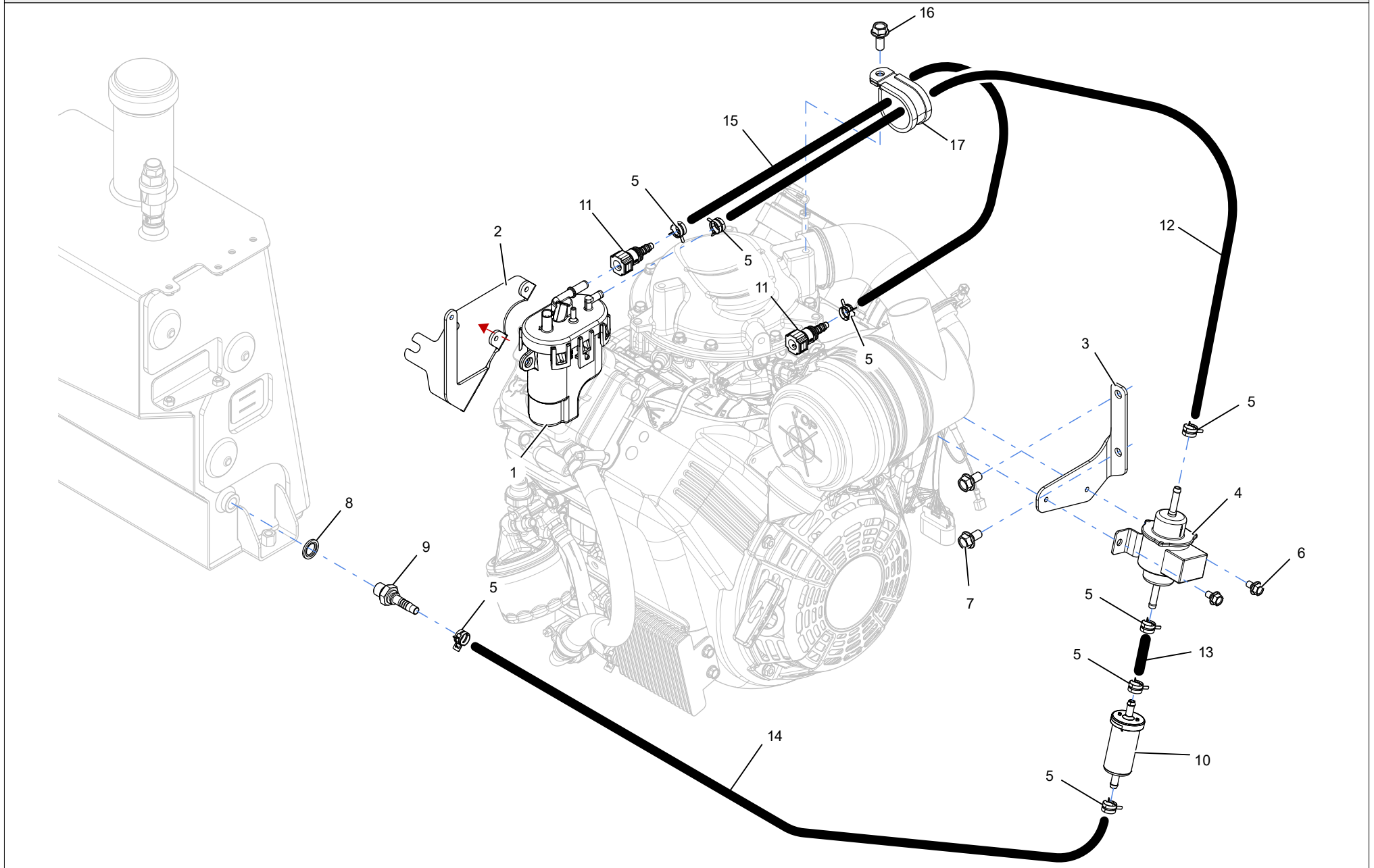
SISTEMA DI SCARICO • EXHAUST SYSTEM • SYSTÈME DE VIDANGE • ABGASSYSTEM • SISTEMA DE DESCARGA							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG02502001197	1	MARMITTA	SILENCER	POT D'ÉCHAPPEMENT	AUSPUFFTOPF	CONVERTIDOR
2	ENG02502001206	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
3	ENG02502001207	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
4	E33061000M08	2	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	ROSETTE	ARANDELA
5	E33041000M08	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
6	E30011208025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	E33061000M06	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
8	E33041000M06	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
9	E30011208016	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
10	E33021000M12	3	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
11	E33041000M12	3	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
12	ENG30001000013	3	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	ENG02502001246	1	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCIÓN

CIRCUITO OLIO MOTORE • ENGINE OIL CIRCUIT • CIRCUIT HUILE MOTEUR • MOTORÖLKREISLAUF • CIRCUITO ACEITE MOTOR



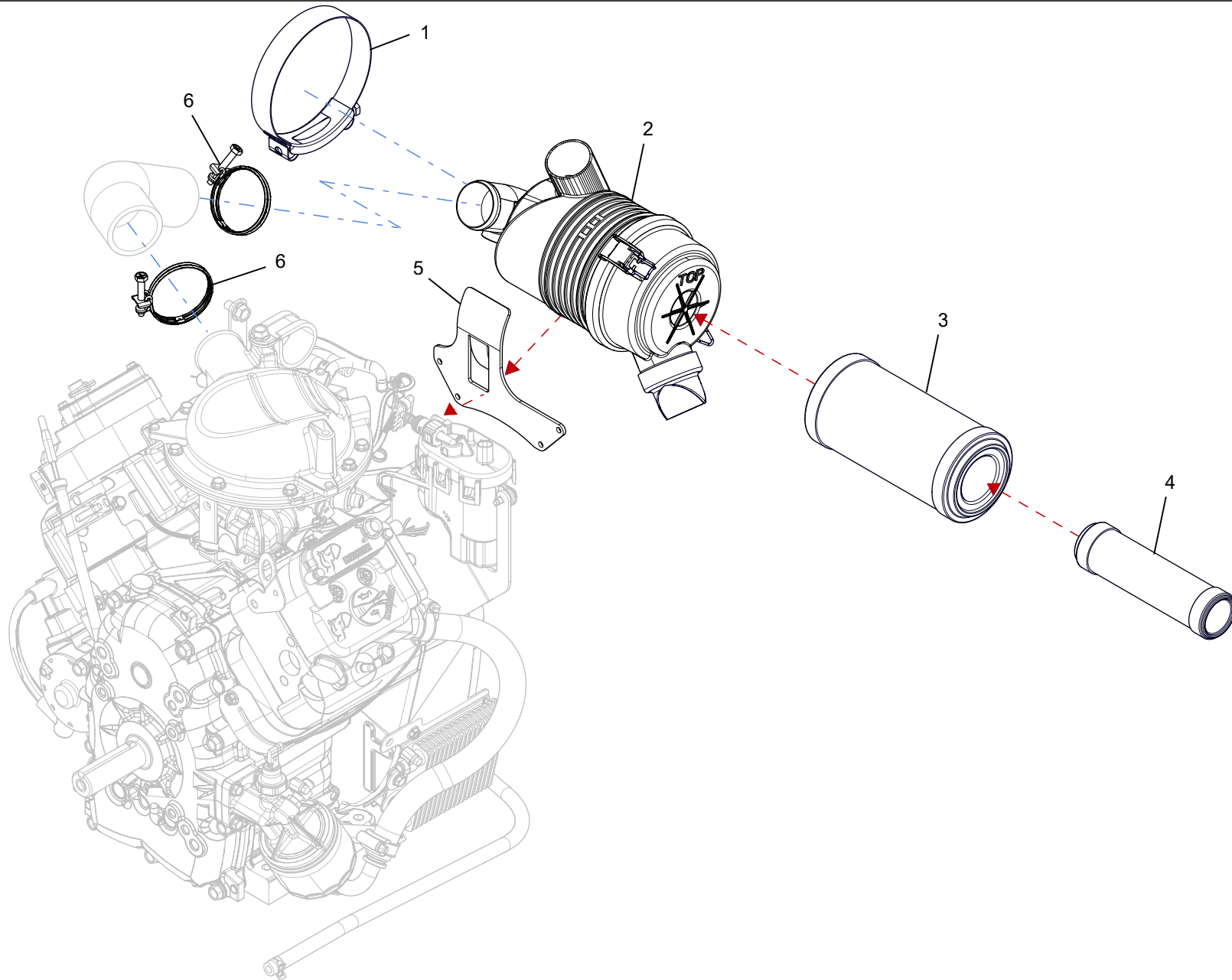
CIRCUITO OLIO MOTORE • ENGINE OIL CIRCUIT • CIRCUIT HUILE MOTEUR • MOTORÖLKREISLAUF • CIRCUITO ACEITE MOTOR							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG3141000001	3	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SHELLE	ABRAZADERA
2	ENG02501001167	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
3	E31411016027	4	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SHELLE	ABRAZADERA
4	ENG62112000016	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
5	ENG62002000007	2	RACCORDO	UNION	RACCORD	VERBINDUNGSSTÜCK	RACOR
6	ENG61111000001	2	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPEL	NIPLE
7	ENG52101000008	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
8	ENG02502001043	1	PESCANTE	DIP TUBE	TUYAU D'ASPIRATION	TAUCHROHR	TUBO DE INMERSIÓN
9	ENG52101000034	1	FILTRO	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
10	ENG52101000010	1	KIT	KIT	KIT	SATZ	KIT
11	ENG61012000002	1	PORTAGOMMA	HOSE CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHTÜLLE	PORTAGOMA
12	E30281206025	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	E31431000015	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SHELLE	ABRAZADERA
14	E33011000M06	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
15	E31120101006	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
16	ENG62112000015	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
17	ENG02501001175	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
18	ENG52101000009	1	RADIATORE	RADIATOR	RADIATEUR	KÜHLER	RADIADOR
19	ENG621020000978	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
20	ENG621020000979	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
21	ENG52101000037	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
22	ENG52101000036	1	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	PRESSOSTAT	DRUCKSCHALTER	PRESOSTATO
23	ENG51831000041	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
24	E31421010016	4	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SHELLE	ABRAZADERA

CIRCUITO CARBURANTE • FUEL CIRCUIT • CIRCUIT CARBURANT • KRAFTSTOFFKREISLAUF • CIRCUITO CARBURANTE



CIRCUITO CARBURANTE • FUEL CIRCUIT • CIRCUIT CARBURANT • KRAFTSTOFFKREISLAUF • CIRCUITO CARBURANTE							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG52101000028	1	POMPA	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA
2	ENG02502001231	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
3	ENG02502001232	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
4	ENG52101000013	1	POMPA	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA
5	ENG31404000005	8	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SHELLE	ABRAZADERA
6	E30281206010	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	E30281208016	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	E64BS000014	1	BOLT	BOLT	BOULON	BOLZEN	BOLT
9	ENG6390300009	1	PORTAGOMMA	HOSE CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHTÜLLE	PORTAGOMA
10	ENG52101000015	1	FILTRO	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
11	ENG52101000028	2	RACCORDO	UNION	RACCORD	VERBINDUNGSSTÜCK	RACOR
12	ENG02501001207	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
13	ENG02501001164	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
14	ENG02501001163	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
15	ENG02501001208	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
16	E30281208020	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
17	E31431000040	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SHELLE	ABRAZADERA

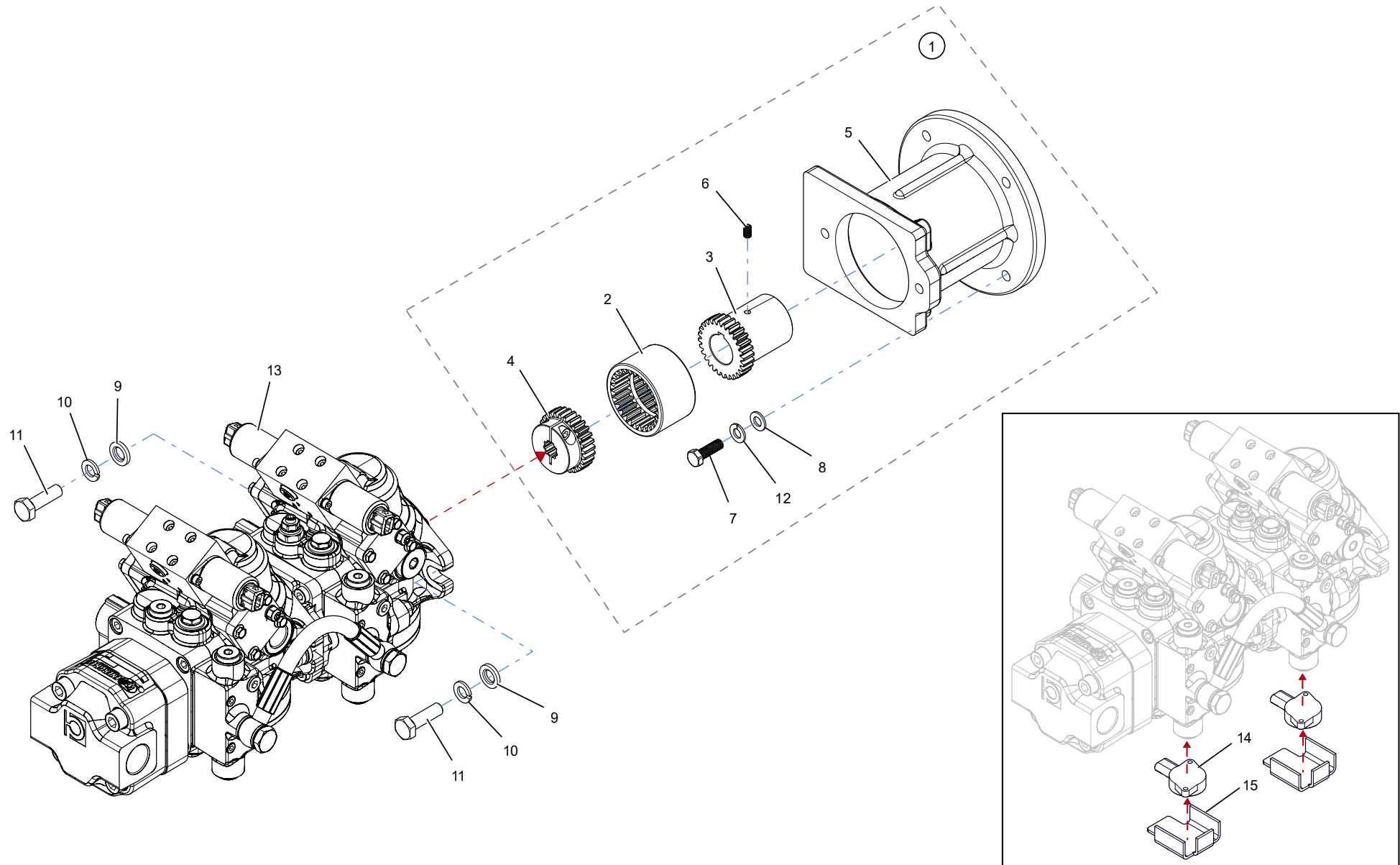
FILTRO ARIA • AIR FILTER • FILTRE À AIR • LUFTFILTER • FILTRO AIRE



FILTRO ARIA • AIR FILTER • FILTRE À AIR • LUFTFILTER • FILTRO AIRE

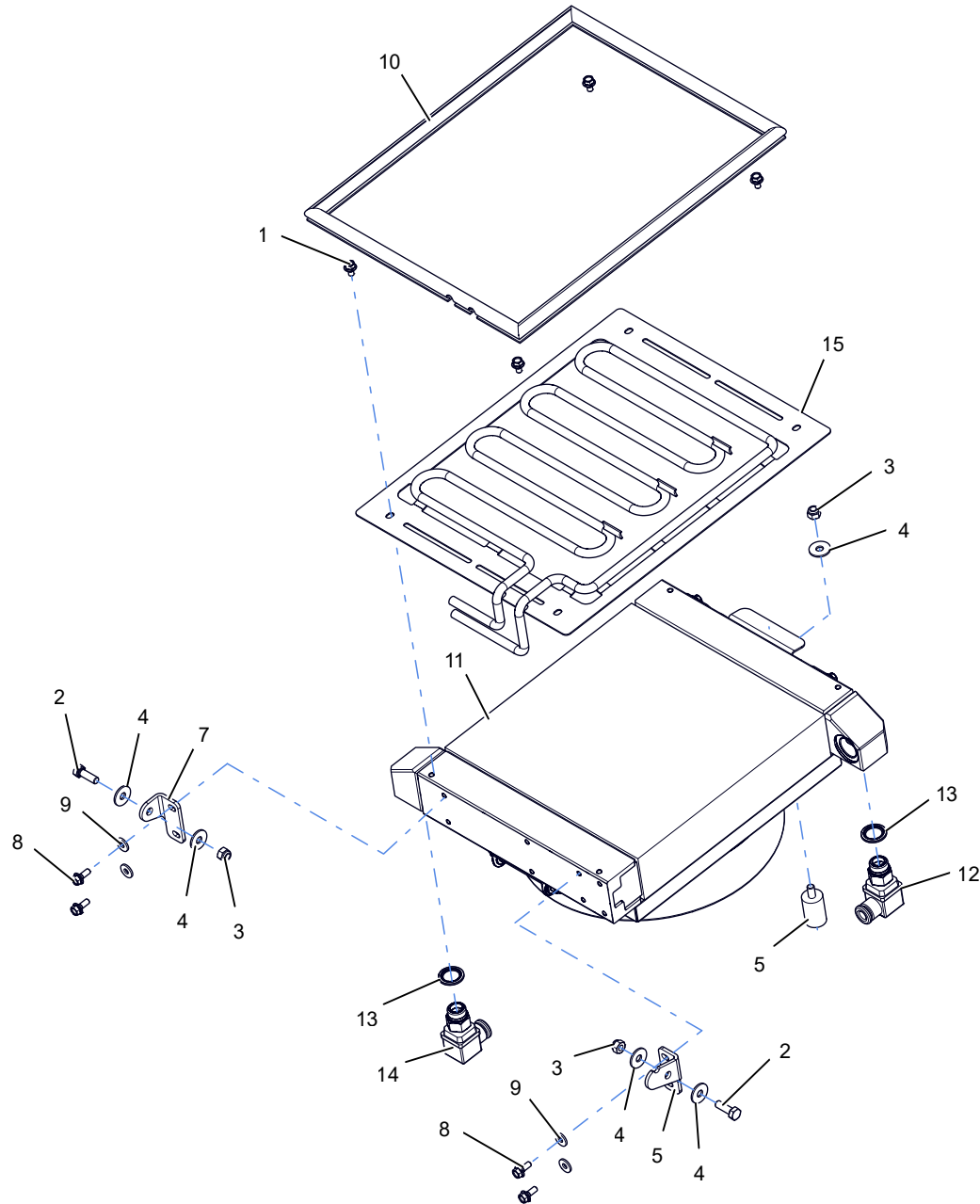
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	E31422113121	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SHELLE	ABRAZADERA
2	ENG52101000030	1	FILTRO	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
3	ENG20403000008	1	CARTUCCIA	CARTRIDGE	CARTOUCHE	EINSATZ	CARTUCHO
4	ENG20403000009	1	CARTUCCIA	CARTRIDGE	CARTOUCHE	EINSATZ	CARTUCHO
5	ENG02502001228	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
6	ENG52101000031	2	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SHELLE	ABRAZADERA

GRUPPO POMPE • PUMP ASSEMBLY • GROUPE POMPES • PUMPENGRUPPE • GRUPO BOMBAS



GRUPPO POMPE • PUMP ASSEMBLY • GROUPE POMPES • PUMPENGRUPPE • GRUPO BOMBAS							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG40108000001	1	KIT	KIT	KIT	SATZ	KIT
2	ENG40108000005	1	MANICOTTO	SLEEVE	MANCHON	MUFFE	EMPALME
3	ENG40108000003	1	MOZZO	HUB	MOYEU	NABE	BUJE
4	ENG40108000004	1	MOZZO	HUB	MOYEU	NABE	BUJE
5	ENG40108000002	1	LANTERNA	LIGHT	LANTERNE	LATERNE	FARO
6	ENG30004000003	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	ENG30001000011	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	E33011000M08	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
9	E33021000M10	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
10	E33041000M10	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
11	E30011310035	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	E33041000M08	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
13	ENG40101000068	1	POMPA	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA
14	ENG91608000015	2	SENSORE	SENSOR	CAPTEUR	SENSOR	SENSOR
15	ENG91608000016	2	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCIÓN

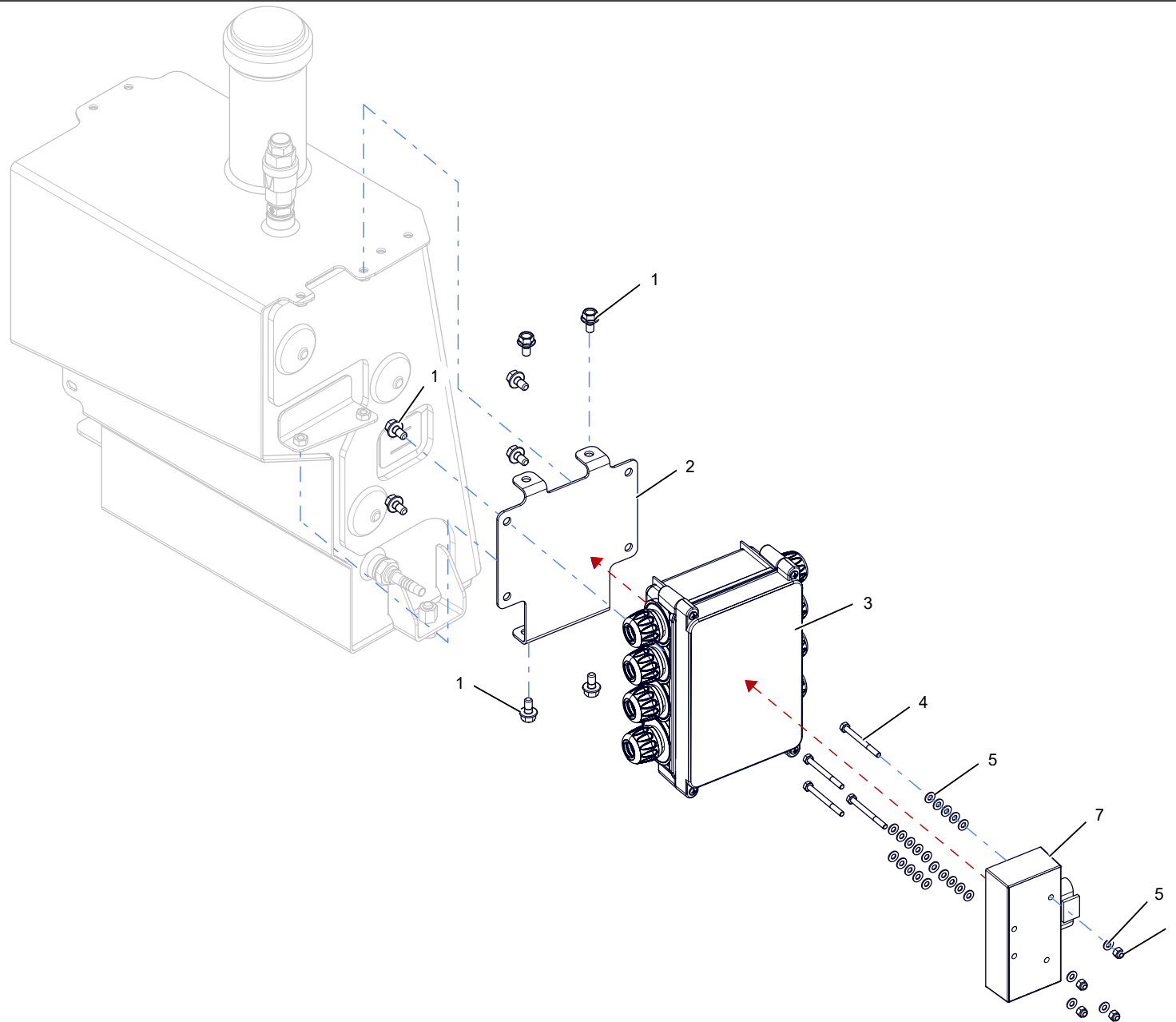
RADIATORE • RADIATOR • RADIATEUR • KÜHLER • RADIADOR



RADIATORE • RADIATOR • RADIATEUR • KÜHLER • RADIADOR

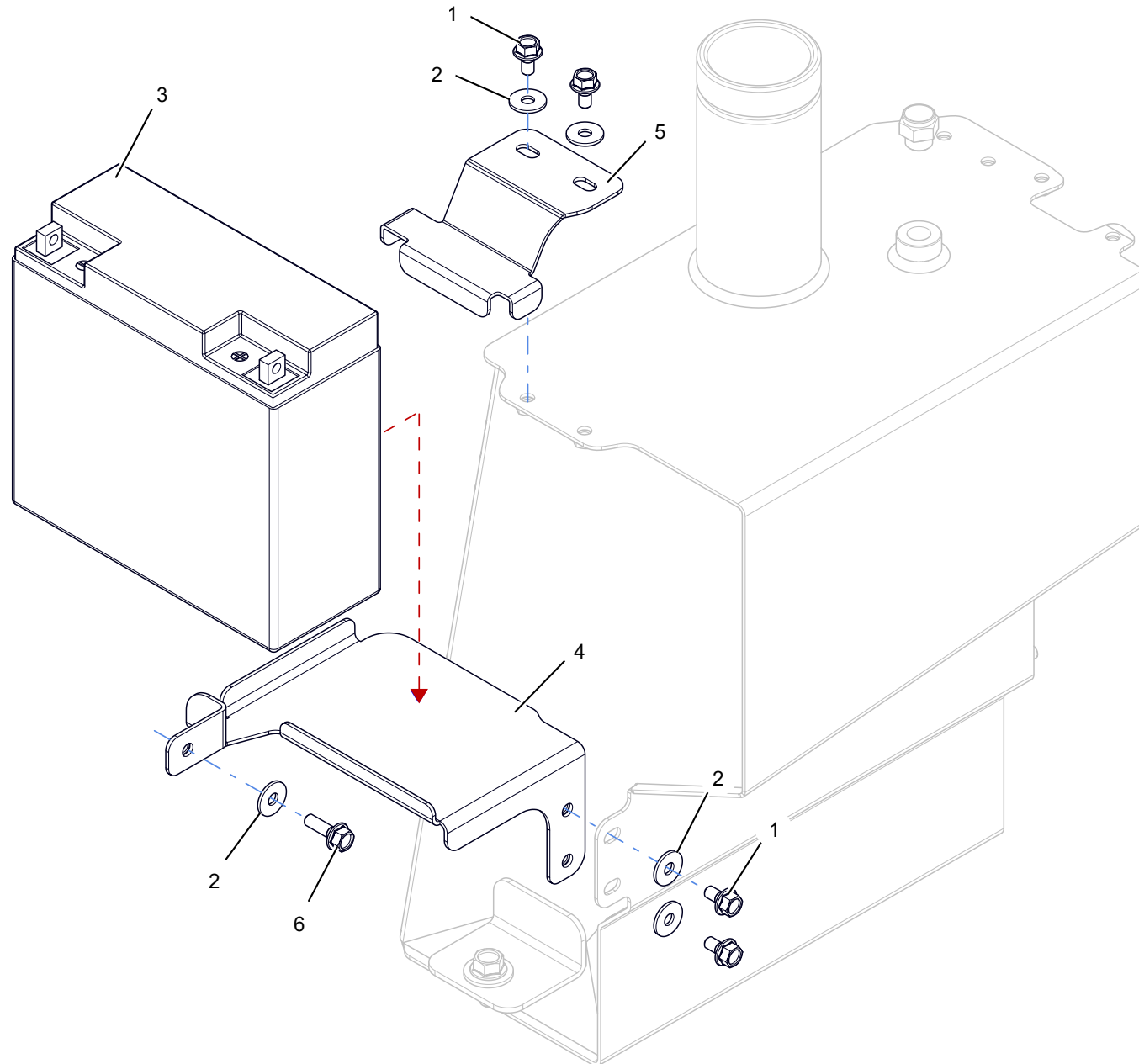
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	E30281206010	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
2	E30011208025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3	E31120101008	3	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
4	E33061000M08	5	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
5	ENG30401000020	1	TAMPONE	PAD	TAMPON	VERSCHLUSS	ALMOHADILLA
6	ENG00502000157	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
7	ENG00502000156	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
8	E30281206016	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
9	E330610000M6	4	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	ROSETTE	ARANDELA
10	ENG62501000001	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
11	ENG41502000005	1	SCAMBIATORE	EXCHANGER	ÉCHANGEUR	WÄRMETAUSCHER	INTERCAMBIADOR
12	ENG91615000002	1	TERMOSTATO	THERMOSTAT	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO
13	E624BS000012	2	BOLT	BOLT	BOULON	BOLZEN	BOLT
14	ENG91615000004	1	TERMOSTATO	THERMOSTAT	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO
15	ENG00502000180	1	SCAMBIATORE	EXCHANGER	ÉCHANGEUR	WÄRMETAUSCHER	INTERCAMBIADOR

SCATOLA RELÈ • RELAY BOX • BOÎTE À RELAIS • RELAIKASTEN • CAJA DE RELÉS



SCATOLA RELÈ • RELAY BOX • BOÎTE À RELAIS • RELAIKASTEN • CAJA DE RELÉS							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	E30281206012	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
2	ENG04302000091	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
3	ENG90801000010	1	SCATOLA	BOX	BOÎTE	KASTEN	CAJA
4	E30021204045	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	E33011000M04	24	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
6	E31120101004	4	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
7	ENG91102000044	1	CENTRALINA	CONTROL UNIT	CENTRALE	STEUERGERÄT	CENTRAL

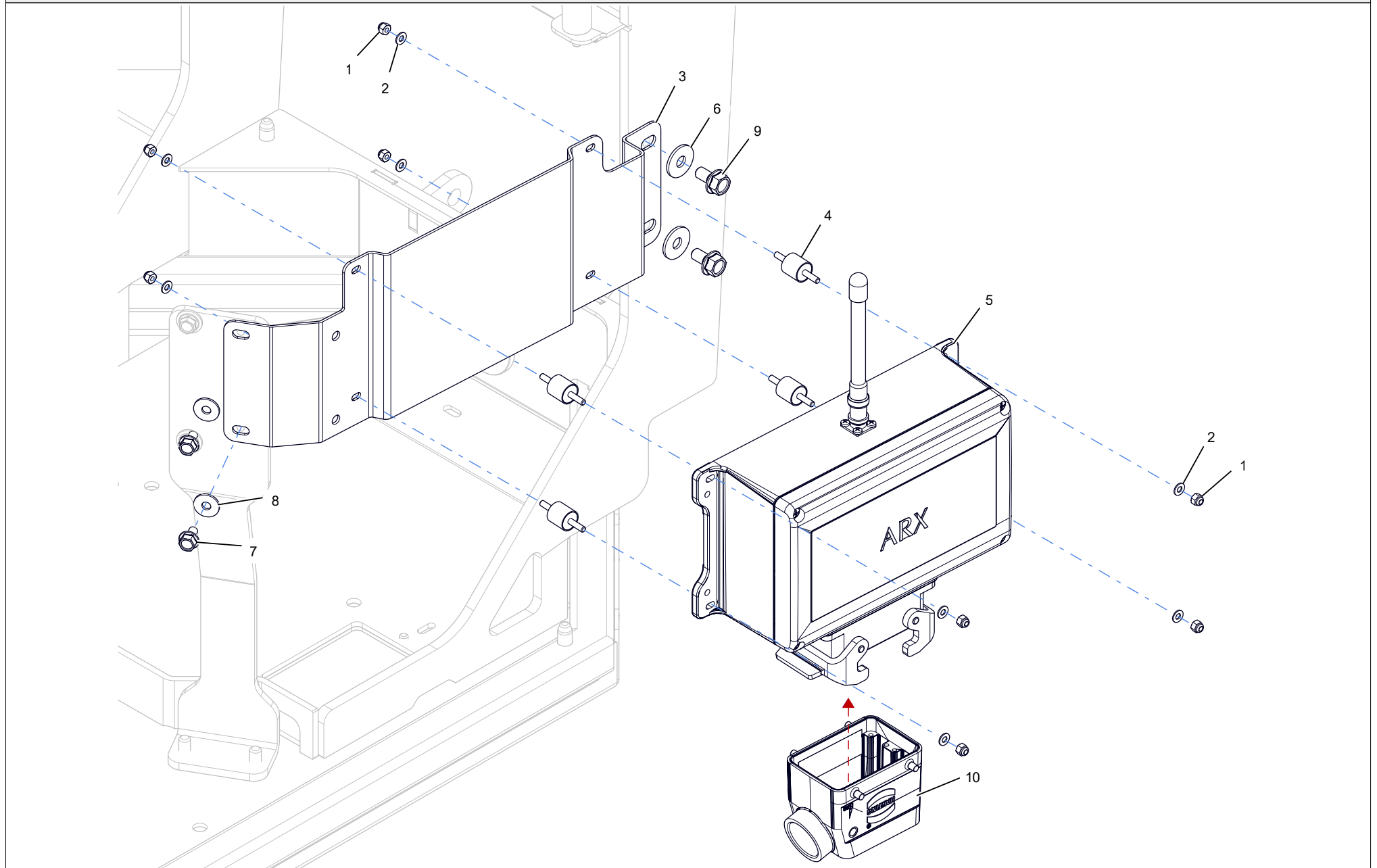
BATTERIA • CHARGER • BATTERIE • BATTERIE • BATERÍA



BATTERIA • CHARGER • BATTERIE • BATTERIE • BATERÍA

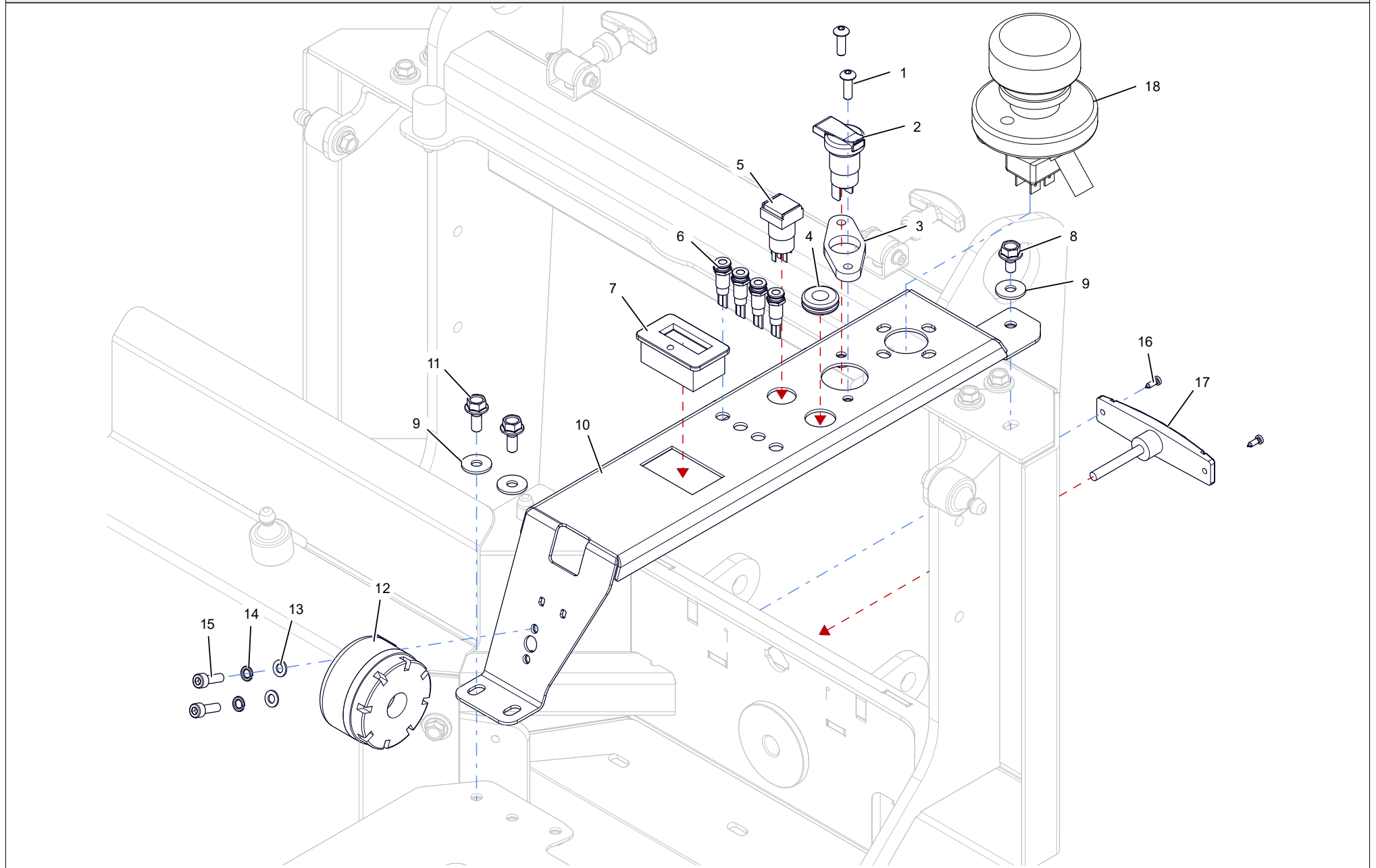
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	E30281206012	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
2	E33061000M06	5	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
3	E90501800C20	1	BATTERIA	CHARGER	BATTERIE	BATTERIE	BATERÍA
4	ENG04302000092	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
5	ENG04302000103	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
6	E30281206020	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

RICEVITORE • RECEIVER • UNITÉ RÉCEPTRICE • EMPFÄNGER • RECEPTOR



RICEVITORE • RECEIVER • UNITÉ RÉCEPTRICE • EMPFÄNGER • RECEPTOR							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	E31120101004	8	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
2	E33011000M04	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
3	ENG04302000088	1	PIEGATO	PROFILED PLATE	PLIÉ	GEBOGEN	CODO
4	E342M0151504	4	ANTIVIBRANTE	ANTI-VIBRATION MOUNTING	ANTIVIBRATILE	VIBRATIONSDÄMPFER	ELEMENTO ANTIVIBRACIÓN
5	ENG71302000009	1	RICEVENTE	RECEIVER	RÉCEPTEUR	EMPFANGSGERÄT	RECEPTOR
6	E33061000M08	2	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	ROSETTE	ARANDELA
7	E30281206012	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	E33061000M06	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA
9	E30281208016	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
10	ENG91001000106	1	CONNETTORE	CONNECTOR	CONNECTEUR	STECKVERBINDER	CONECTOR

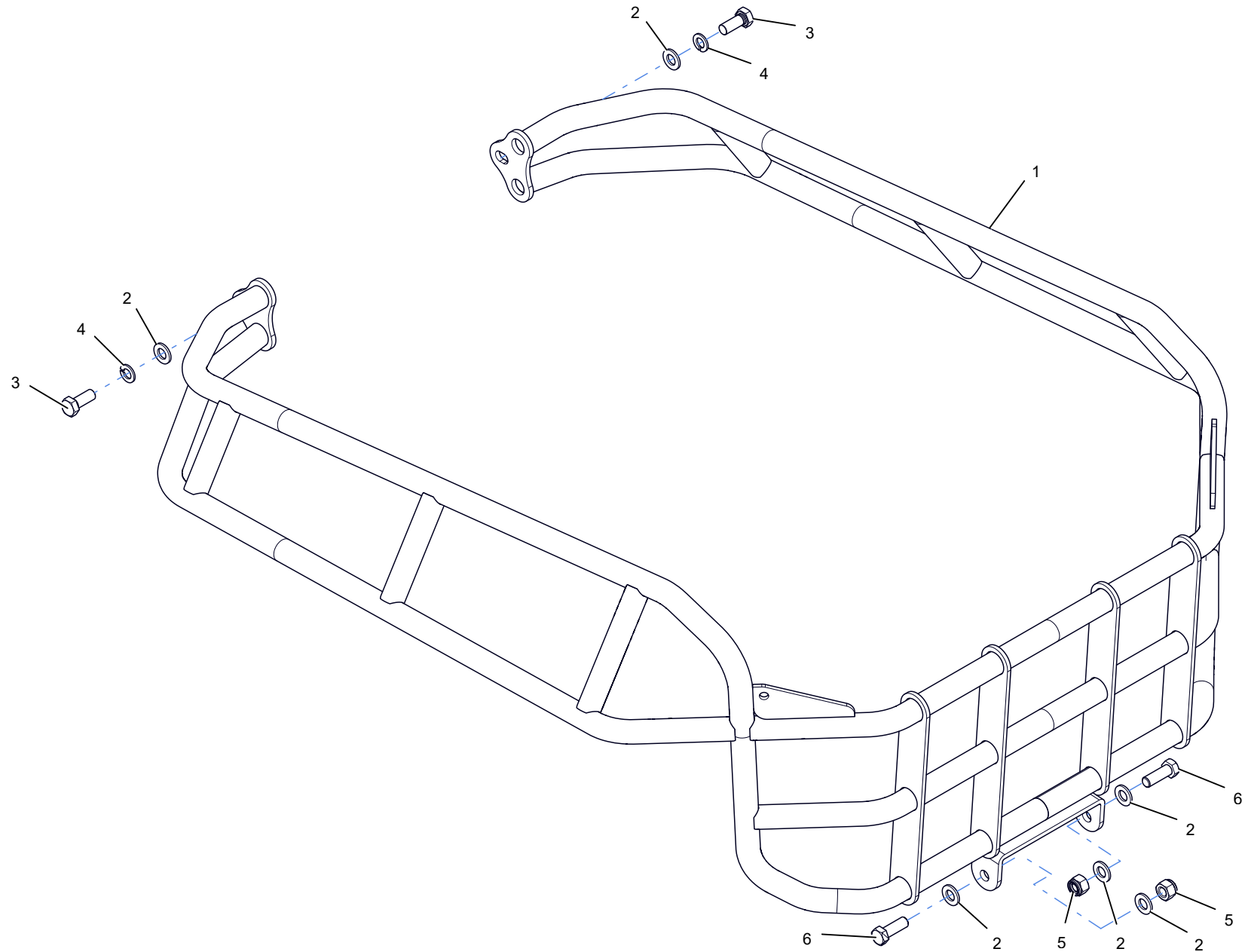
QUADRO COMANDI • CONTROL PANEL • TABLEAU DE COMMANDE • STEUERPULT • CUADRO DE MANDOS



QUADRO COMANDI • CONTROL PANEL • TABLEAU DE COMMANDE • STEUERPULT • CUADRO DE MANDOS

N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	E30081205016	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
2	E910PRSF0001	1	PRESA	SOCKET	PRISE	STECKDOSE	TOMA
3	ENG91002000006	1	GHIERA	RING NUT	BAGUE	NUTMUTTER	ABRAZADERA
4	ENG91805000001	1	GOMMINO	RUBBER WASHER	RONDELLE CAOUTCHOUC	GUMMISCHEIBE	GOMA
5	ENG90303000004	1	PULSANTE	BUTTON	BOUON	TASTE	BOTÓN
6	ENG90312000004	4	LED	LED	LED	LED	LED
7	ENG92201000001	1	STRUMENTO	TOOL	OUTIL	WERKZEUG	HERRAMIENTA
8	E30281206012	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
9	E33061000M06	3	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
10	ENG04302000090	1	PIEGATO	PROFIED PLATE	PLIÉ	GEBOGEN	CODO
11	E30281206016	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	ENG90402000001	1	BUZZER	BUZZER	VIBREUR SONORE	SUMMER	BUZZER
13	E33011000M05	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
14	E33041000M05	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
15	E30031205016	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	E30250095029	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
17	ENG90102000011	1	FARETTO	SPOTLIGHT	LAMPE	SCHEINWERFER	FOCO
18	ENG90601000003	1	PULSANTE	BUTTON	BOUON	TASTE	BOTÓN

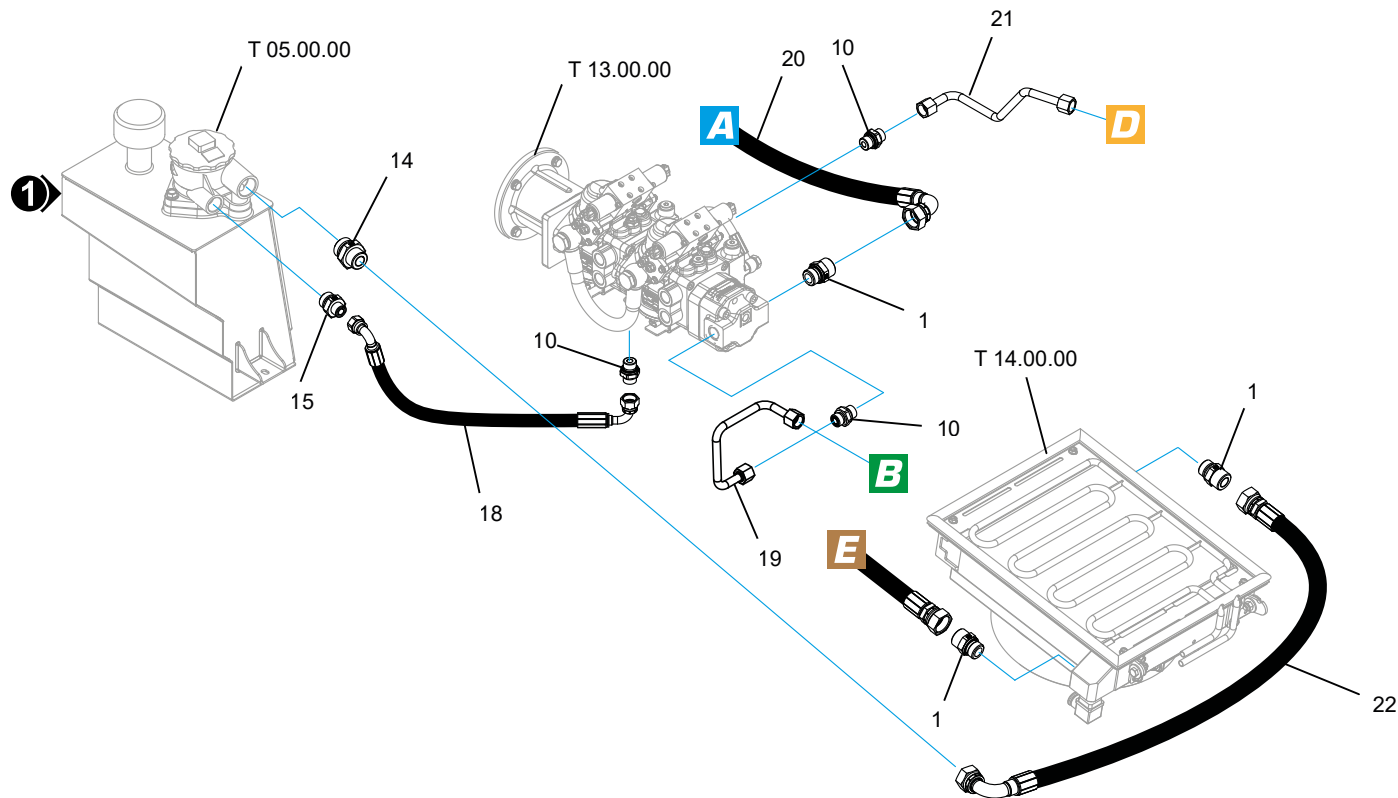
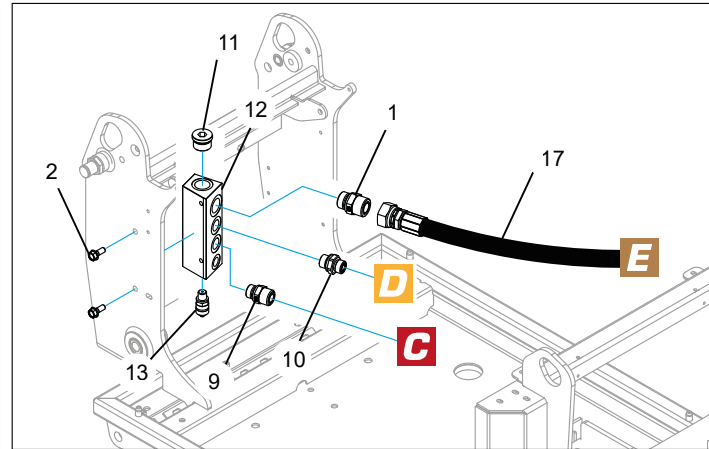
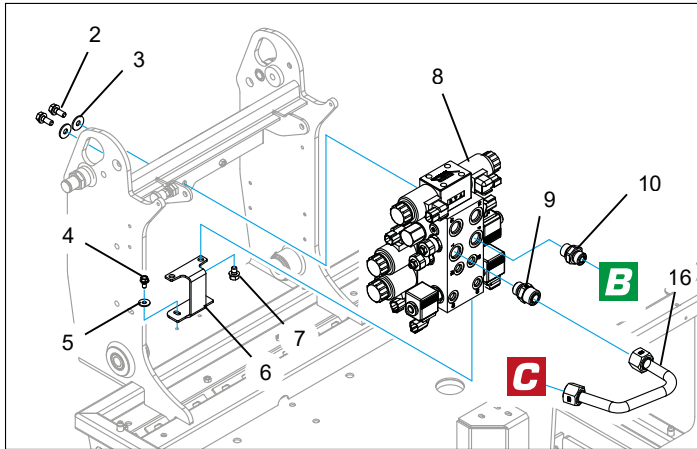
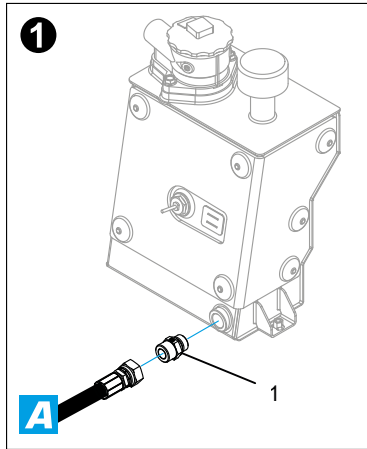
ROLLBAR • ROLLBAR • ROLL-BAR • ROLLBAR • JAULA DE SEGURIDAD



ROLLBAR • ROLLBAR • ROLL-BAR • ROLLBAR • JAULA DE SEGURIDAD

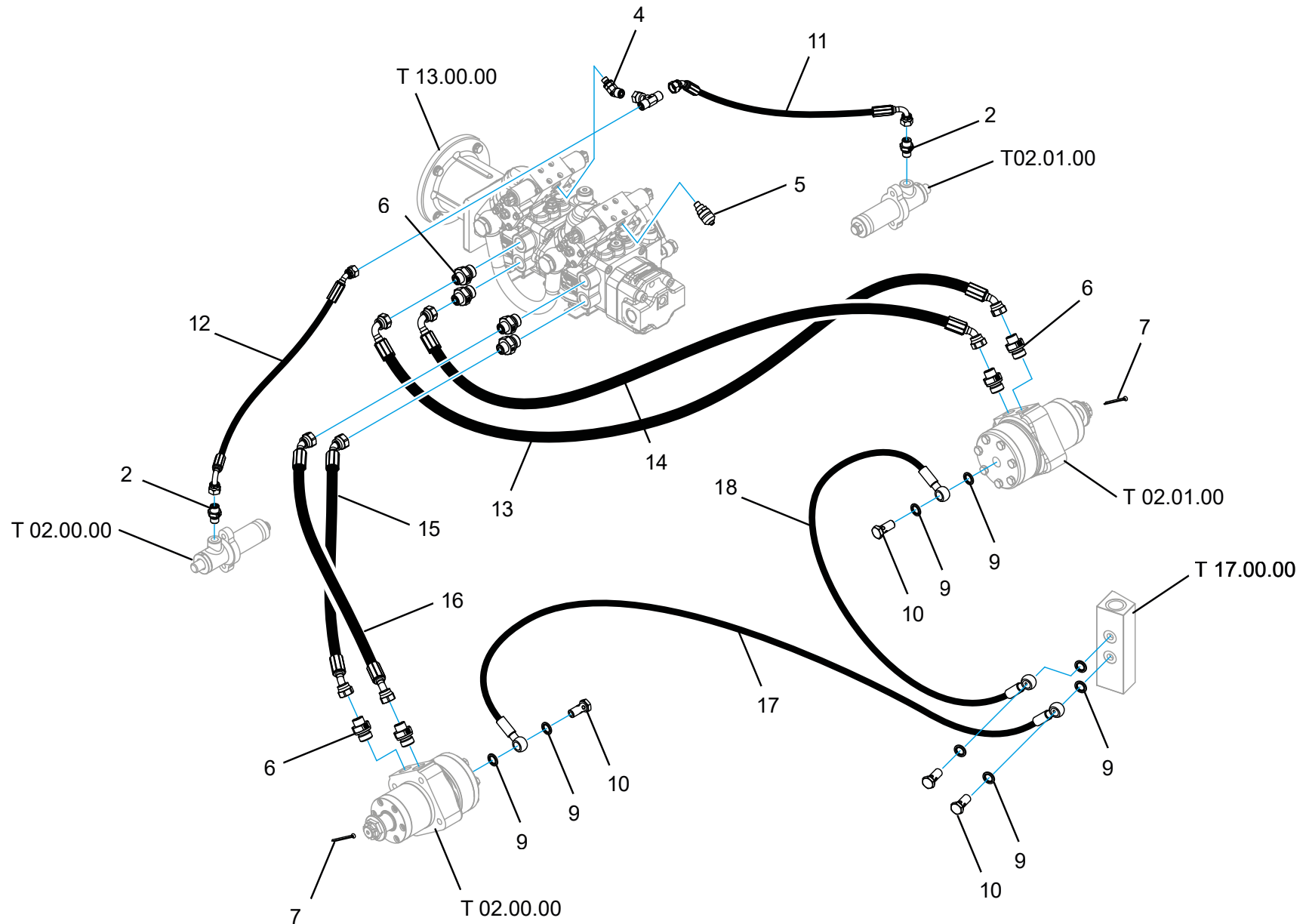
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG00402001725	1	ROLLBAR	ROLLBAR	ROLL-BAR	ROLLBAR	JAULA DE SEGURIDAD
2	E33011000M12	6	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
3	E30011312030	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
4	E33041000M12	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
5	E31120102012	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
6	E30011212035	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

IMPIANTO IDRAULICO ASPIRAZIONE / SCARICO POMPE • PUMP INTAKE / DISCHARGE HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE ASPIRATION / VIDANGE POMPES • HYDRAULIKSYSTEM ANSAUGUNG UND AUSLAUF DER PUMPEN • INSTALCIÓN HIDRÁULICA ASPIRACIÓN / DESCARGA BOMBAS



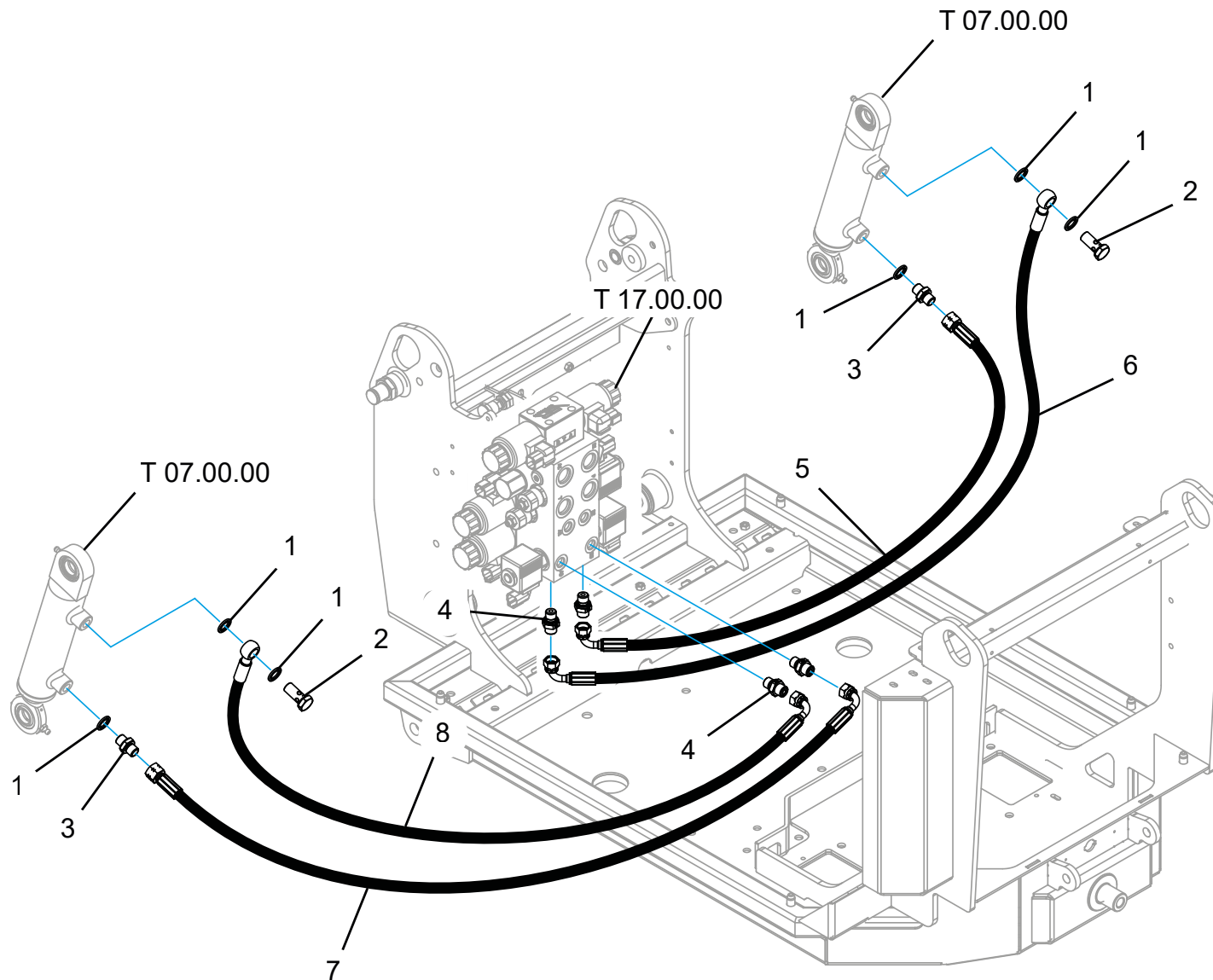
IMPIANTO IDRAULICO ASPIRAZIONE / SCARICO POMPE • PUMP INTAKE / DISCHARGE HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE ASPIRATION / VIDANGE POMPES • HYDRAULIKSYSTEM ANSAUGUNG UND AUSLAUF DER PUMPEN • INSTALACIÓN HIDRÁULICA ASPIRACIÓN / DESCARGA BOMBAS							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	E60803410316	5	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPEL	NIPLE
2	E30281208020	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3	E33061000M08	2	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	ROSETTE	ARANDELA
4	E30281206012	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	E33061000M06	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA
6	ENG00502000174	1	STAFFA	BRACKET	ÉTRIER	BÜGEL	ABRAZADERA
7	E30281208012	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	ENG40302000044	1	DISTRIBUTORE	DISTRIBUTOR	DISTRIBUTEUR	VERTEILER	DISTRIBUIDOR
9	E60801201014	2	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPEL	NIPLE
10	E60801201316	5	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPEL	NIPLE
11	E60404000034	1	TAPPO	CAP	BOUCHON	DECKEL	TAPÓN
12	ENG00502000178	1	BLOCCO	BLOCK	BLOC	SPERRE	BLOQUE
13	E629014BSP01	1	MINIPRESA	MINISOCKET	MINIPRISE	MINISTECKDOSE	MINITOMA
14	E60810010316	1	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPEL	NIPLE
15	E60803401316	1	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPEL	NIPLE
16	ENG62304000024	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
17	ENG62104000342	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
18	ENG62103000414	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
19	ENG62304000023	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
20	ENG62104000344	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
21	ENG62304000025	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
22	ENG62104000343	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO

IMPIANTO IDRAULICO TRASLAZIONE • TRANSLATION HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE DÉPLACEMENT • HYDRAULIKSYSTEM DER VERSETZUNG •
 INSTALACIÓN HIDRÁULICA TRASLACIÓN



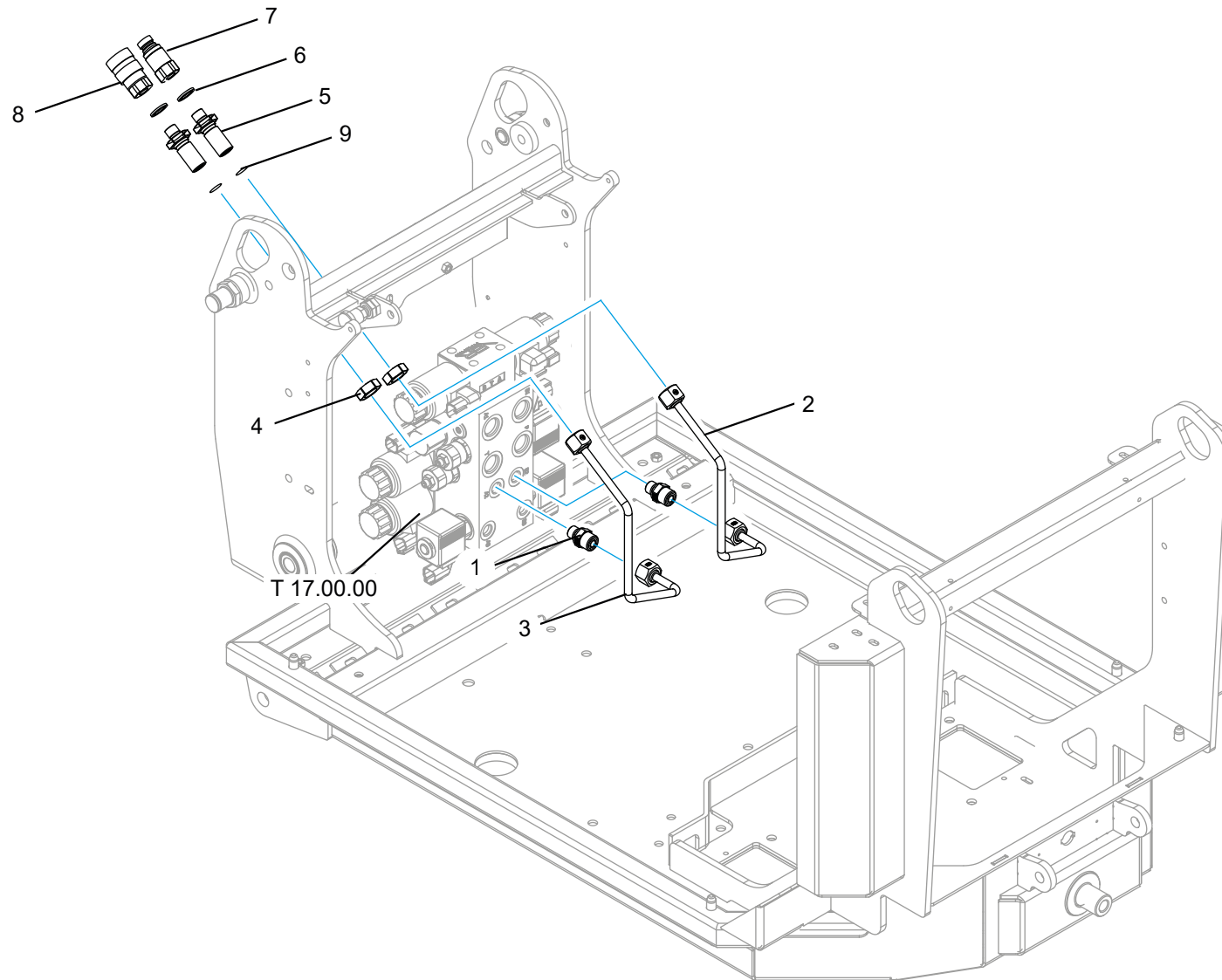
IMPIANTO IDRAULICO TRASLAZIONE • TRANSLATION HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE DÉPLACEMENT • HYDRAULIKSYSTEM DER VERSETZUNG • INSTALACIÓN HIDRÁULICA TRASLACIÓN							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG00101000281	2	CILINDRO	CYLINDER	VÉRIN	ZYLINDER	CILINDRO
2	E60801400916	2	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPEL	NIPLE
3	E63309160916	1	RACCORDO	UNION	RACCORD	VERBINDUNGSSTÜCK	RACOR
4	E63910180916	1	RACCORDO	UNION	RACCORD	VERBINDUNGSSTÜCK	RACOR
5	E629018BSP01	1	MINIPRESA	MINISOCKET	MINIPRISE	MINISTECKDOSE	MINITOMA
6	E60801201116	8	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPEL	NIPLE
7	ENG31101000002	2	COPIGLIA	SPLIT PIN	GOUPILLE	SPLINT	PASADOR
8	ENG40204000010	2	MOTORE	ENGINE	MOTEUR	MOTOR	MOTOR
9	E624BS000014	8	BOLT	BOLT	BOULON	BOLZEN	BOLT
10	E63610140028	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	ENG62101000397	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
12	ENG62101000396	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
13	ENG62102000909	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
14	ENG62102000910	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
15	ENG62102000908	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
16	ENG62102000907	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
17	ENG62101000395	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
18	ENG62101000394	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO

IMPIANTO IDRAULICO SOLLEVATORE • LIFTER HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE DISPOSITIF DE LEVAGE •
 HYDRAULIKSYSTEM KRAFTHEBER VORNE / HINTEN • INSTALACIÓN HIDRÁULICA ELEVADOR



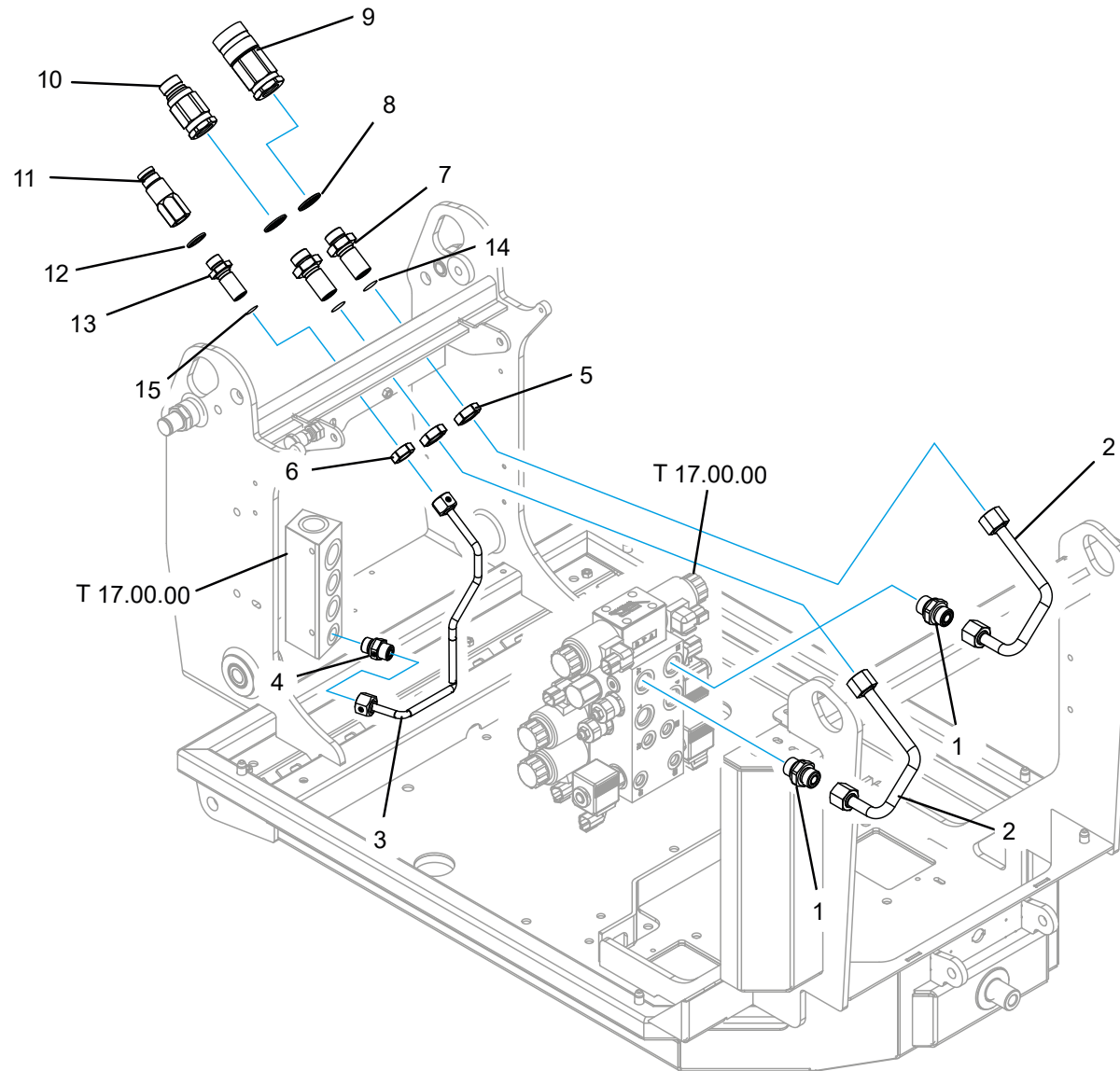
IMPIANTO IDRAULICO SOLLEVATORE • LIFTER HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE DISPOSITIF DE LEVAGE • HYDRAULIKSYSTEM KRAFTHEBER VORNE / HINTEN • INSTALACIÓN HIDRÁULICA ELEVADOR							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	E624BS000014	6	BOLT	BOLT	BOULON	BOLZEN	BOLT
2	E63610140028	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3	ENG40606000003	2	NIPPLES	NIPPLES	NIPPLES	NIPPEL	NIPLES
4	E60801400916	4	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPEL	NIPLE
5	ENG62101000348	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
6	ENG62101000398	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
7	ENG62101000349	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
8	ENG62101000399	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO

IMPIANTO IDRAULICO SERVIZI • SERVICES HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE SERVICES • HYDRAULIKSYSTEM AUSSTATTUNG •
INSTALACIÓN HIDRÁULICA SERVICIOS



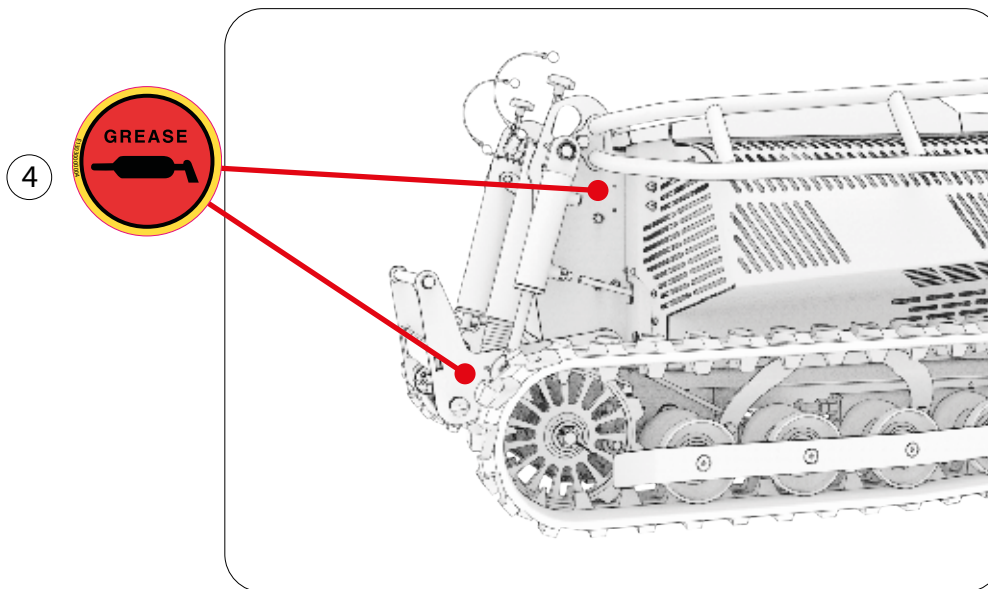
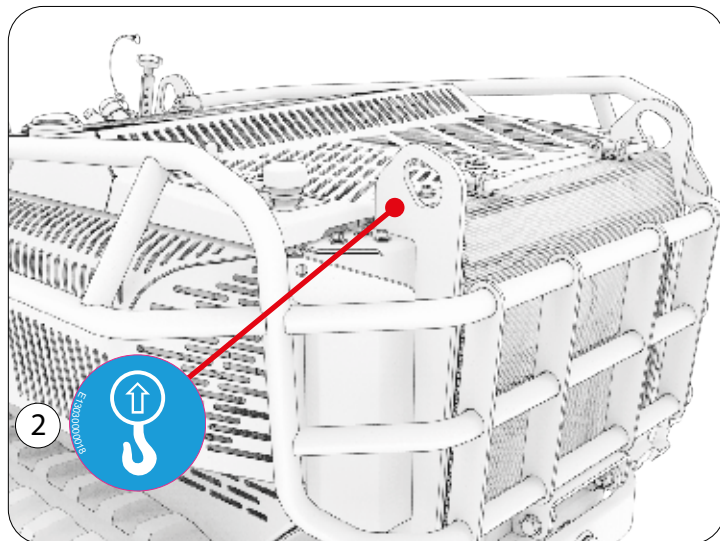
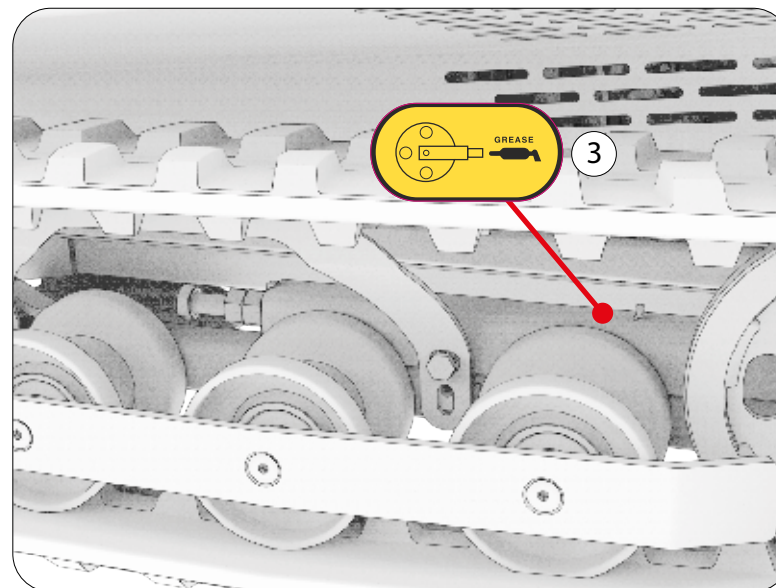
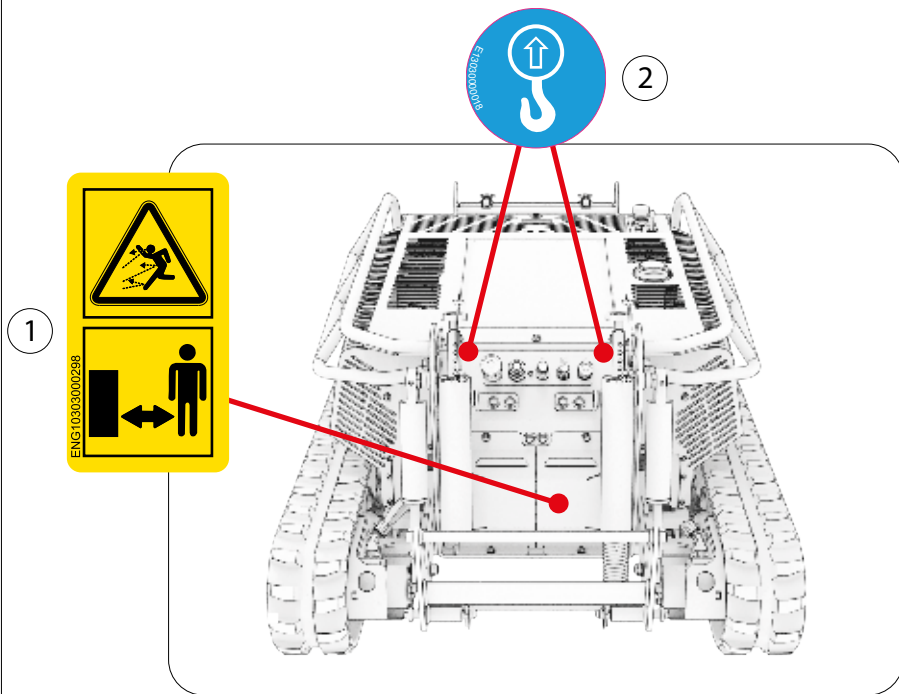
IMPIANTO IDRAULICO SERVIZI • SERVICES HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE SERVICES • HYDRAULIKSYSTEM AUSSTATTUNG • INSTALACIÓN HIDRÁULICA SERVICIOS							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
2	ENG62304000021	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
3	ENG62304000020	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
4	E61700111609	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
5	E61101116014	2	PASSAPARETE	CONNECTOR	PASSE-PAROIS	KABELDURCHFÜHRUNG	PASAPARED
6	E624BS000014	2	BOLT	BOLT	BOULON	BOLZEN	BOLT
7	E620MFIRG014	1	INNESTO	COUPLING	EMBAYAGE	ANSCHLUSS	ACOPLAMIENTO
8	E620FFIRG014	1	INNESTO	COUPLING	EMBAYAGE	ANSCHLUSS	ACOPLAMIENTO
9	E60117800874	2	O-RING	O-RING	JOINT TORIQUE	O-RING	JUNTA TÓRICA

IMPIANTO IDRAULICO SERVIZI • SERVICES HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE SERVICES • HYDRAULIKSYSTEM AUSSTATTUNG •
 INSTALACIÓN HIDRÁULICA SERVICIOS



IMPIANTO IDRAULICO SERVIZI • SERVICES HYDRAULIC SYSTEM • CIRCUIT HYDRAULIQUE SERVICES • HYDRAULIKSYSTEM AUSSTATTUNG • INSTALACIÓN HIDRÁULICA SERVICIOS							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	E60801201316	2	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPEL	NIPLE
2	ENG62304000022	2	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
3	ENG62304000026	1	TUBO	HOSE	TUBE	SCHLAUCH	TUBO
4	E60803801116	1	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPEL	NIPLE
5	E61700131609	2	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
6	E61700111609	1	DADO	NUT	ÉCROU	MUTTER	TUERCA
7	E61101316012	2	PASSAPARETE	CONNECTOR	PASSE-PAROIS	KABELDURCHFÜHRUNG	PASAPARED
8	E624BS000012	2	BOLT	BOLT	BOULON	BOLZEN	BOLT
9	E620FFIRG12A	1	INNESTO	COUPLING	EMBAYAGE	ANSCHLUSS	ACOPLAMIENTO
10	E620MFIRG12A	1	INNESTO	COUPLING	EMBAYAGE	ANSCHLUSS	ACOPLAMIENTO
11	E620MFIRG038	1	INNESTO	COUPLING	EMBAYAGE	ANSCHLUSS	ACOPLAMIENTO
12	E624BS000038	1	BOLT	BOLT	BOULON	BOLZEN	BOLT
13	E61101116038	1	PASSAPARETE	CONNECTOR	PASSE-PAROIS	KABELDURCHFÜHRUNG	PASAPARED
14	E60117801242	2	O-RING	O-RING	JOINT TORIQUE	O-RING	JUNTA TÓRICA
15	E60117800874	1	O-RING	O-RING	JOINT TORIQUE	O-RING	JUNTA TÓRICA

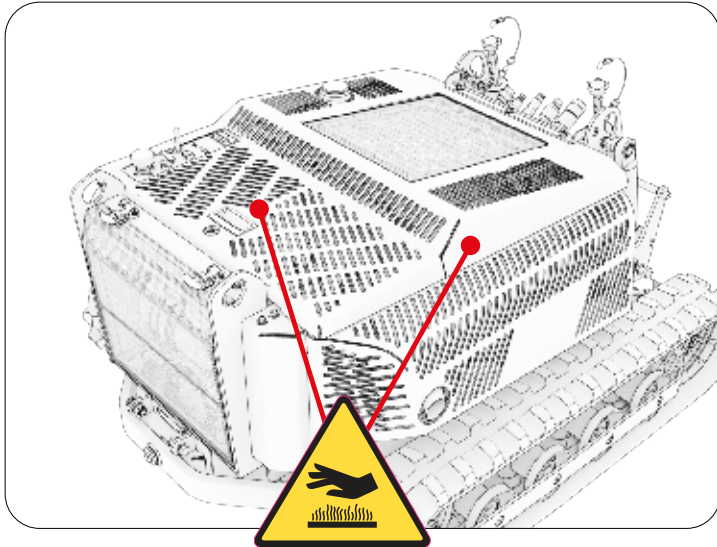
DECALCOMANIE • DECALS • DÉCALCOMANIES • ABZIEHBILDER • CALCOMANÍA



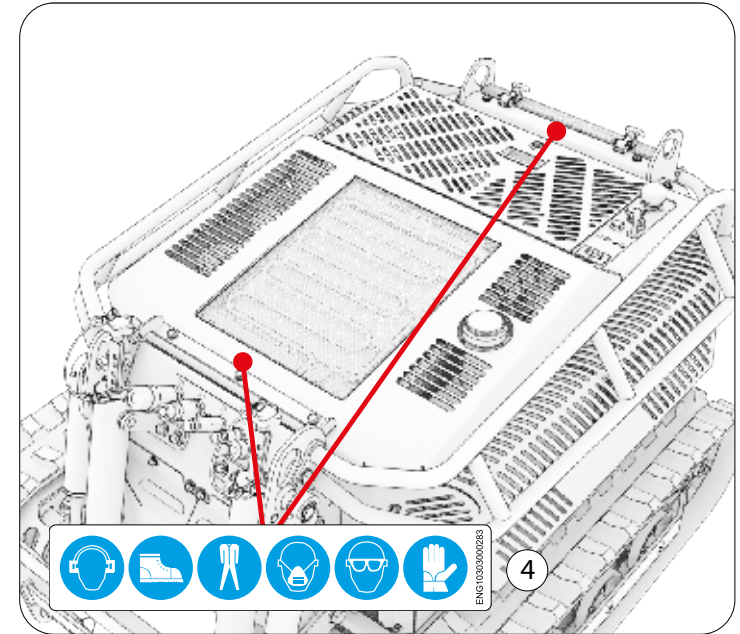
DECALCOMANIE • DECALS • DÉCALCOMANIES • ABZIEHBILDER • CALCOMANÍA

N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG10303000298	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
2	E13030000018	4	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
3	ENG10303000015	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
4	E13030000004	4	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO

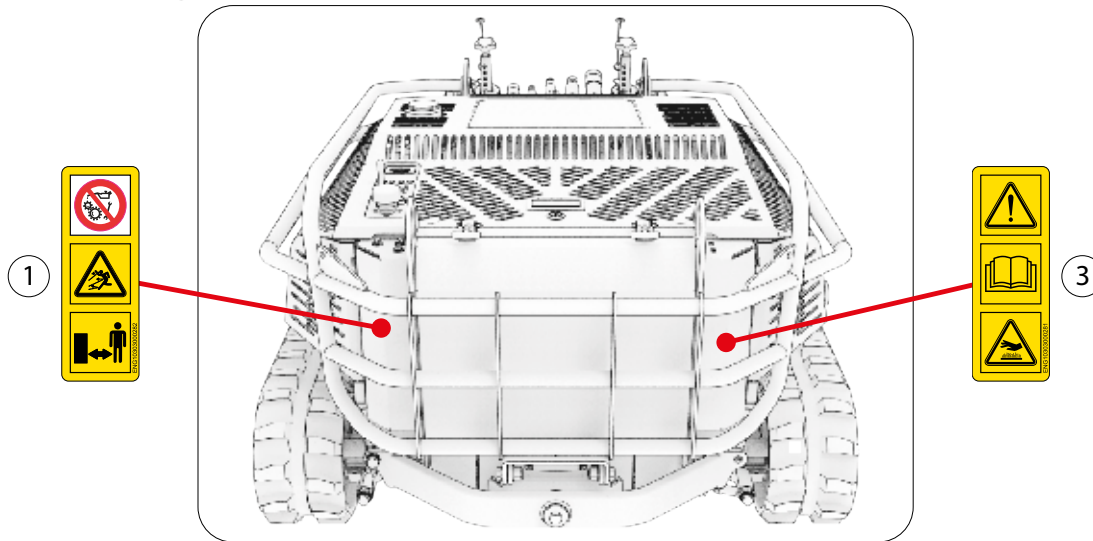
DECALCOMANIE • DECALS • DÉCALCOMANIES • ABZIEHBILDER • CALCOMANÍA



2



4



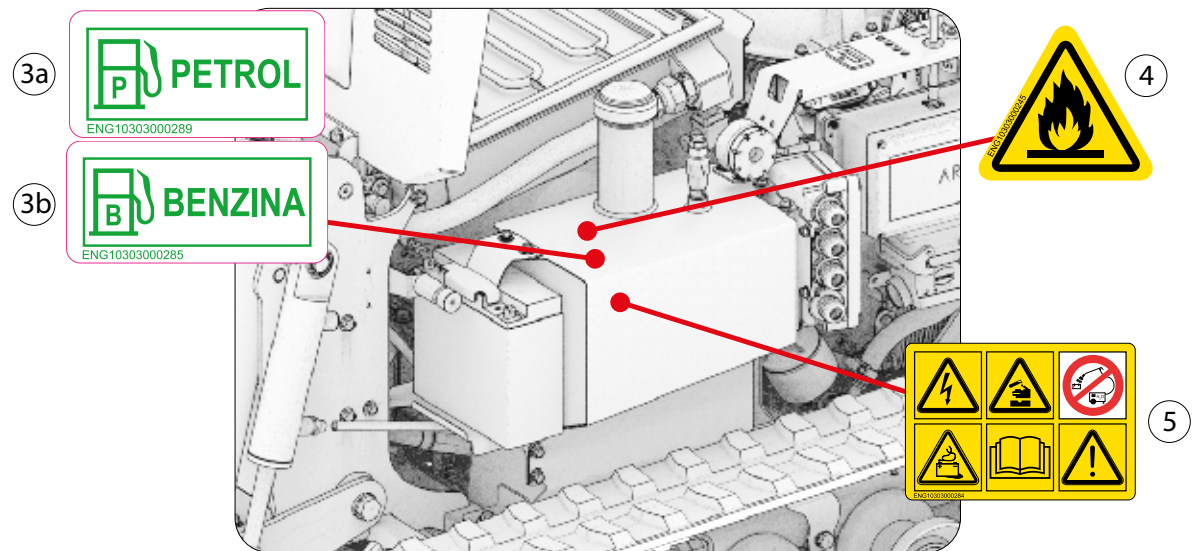
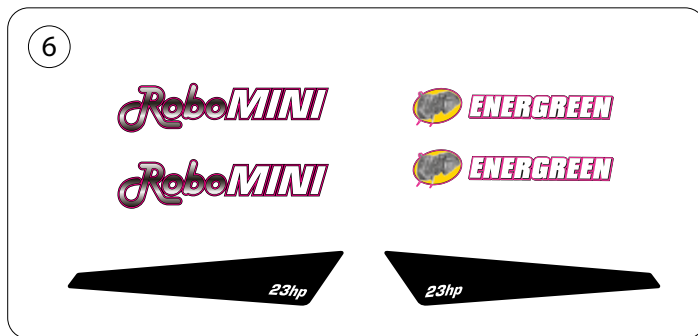
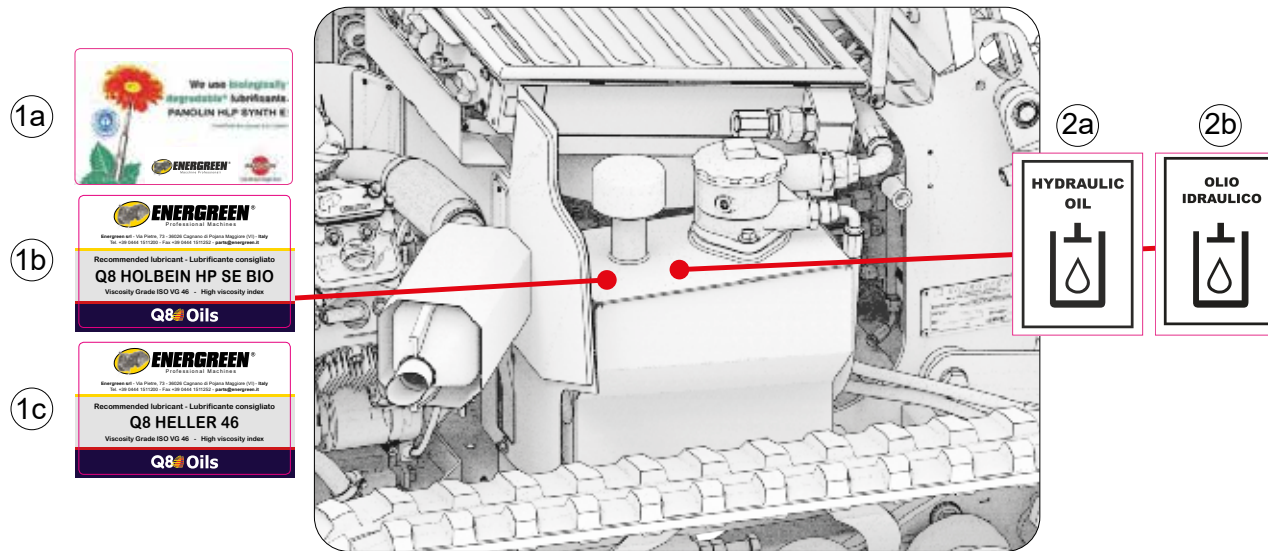
1

3

DECALCOMANIE • DECALS • DÉCALCOMANIES • ABZIEHBILDER • CALCOMANÍA

N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	ENG10303000282	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
2	E13030000015	2	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
3	ENG10303000281	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
4	ENG10303000283	2	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO

DECALCOMANIE • DECALS • DÉCALCOMANIES • ABZIEHBILDER • CALCOMANÍA



DECALCOMANIE • DECALS • DÉCALCOMANIES • ABZIEHBILDER • CALCOMANÍA							
N°	CODICE	Q.TA'	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1a	E13030900006	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
1b	ENG10303000149	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
1c	ENG10303000150	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
2a	E13030000025	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
2b	E13030000016	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
3a	ENG10303000285	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
3b	ENG10303000289	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
4	ENG10303000245	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
5	ENG10303000284	1	ADESIVO	STICKER	AUTOCOLLANT	KLEBESCHILD	ADHESIVO
6	ENG10303000296	1	KIT	KIT	KIT	SATZ	KIT

INDICE DI MODIFICA • MODIFICATION INDEX • INDEX DE MODIFICATION • ÄNDERUNGSINDEX • ÍNDICE DE MODIFICACIÓN

MOD.	DATA	DESCRIZIONE
0	12/10/2020	<ul style="list-style-type: none">• Nuova revisione.• T 11.00.00 aggiunta protezione in gomma con viti di fissaggio.

Annotazioni - Notes - Notes - Bemerkungen - Notas

Data - Date - Date
Datum - Fecha

Annotazioni - Notes - Notes - Bemerkungen - Notas

Data - Date - Date
Datum - Fecha



ENERGREEN SRL

Via Sabbioni, 16

36026 Cagnano di Pojana Maggiore (VI) - ITALIA

Tel. +39 0444 1511 200

Fax. +39 0444 1511 252

www.energreen.it

commerciale@energreen.it



AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE QUALITÀ
CERTIFICATO DA DNV
= ISO 9001 =
151550 - 2014